

# User Manual

For further information, refer to the Web Manual.

Web manual : [www.Samsung.com](http://www.Samsung.com) → Support →

Product name search → HW-K430





\* Design and specifications are subject to change without prior notice.





\* © 2016 Samsung Electronics Co., Ltd. All rights reserved.

# SAFETY INFORMATION

## SAFETY WARNINGS

TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE THE COVER (OR BACK).  
NO USER-SERVICEABLE PARTS ARE INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

	<div><b>CAUTION</b> RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN</div>		 This symbol indicates that high voltage is present inside. It is dangerous to make any kind of contact with any internal part of this product.
			 This symbol indicates that important literature concerning operation and maintenance has been included with this product.

	Class II product : This symbol indicates that it does not require a safety connection to electrical earth (ground).
	AC voltage : This symbol indicates that the rated voltage marked with the symbol is AC voltage.
	DC voltage : This symbol indicates that the rated voltage marked with the symbol is DC voltage.
	Caution, Consult instructions for use : This symbol instructs the user to consult the user manual for further safety related information.

**WARNING :** To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this appliance to rain or moisture.

**CAUTION :** TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, MATCH WIDE BLADE OF PLUG TO WIDE SLOT, FULLY INSERT.

- This apparatus shall always be connected to a AC outlet with a protective grounding connection.
- To disconnect the apparatus from the mains, the plug must be pulled out from the mains socket, therefore the mains plug shall be readily operable.

### CAUTION

- Do not expose this apparatus to dripping or splashing. Do not put objects filled with liquids, such as vases on the apparatus.
- To turn this apparatus off completely, you must pull the power plug out of the wall socket. Consequently, the power plug must be easily and readily accessible at all times.

---

## PRECAUTIONS

---

1. Ensure that the AC power supply in your house complies with the power requirements listed on the identification sticker located on the back of your product. Install your product horizontally, on a suitable base (furniture), with enough space around it for ventilation (7~10 cm). Make sure the ventilation slots are not covered. Do not place the unit on amplifiers or other equipment which may become hot. This unit is designed for continuous use. To fully turn off the unit, disconnect the AC plug from the wall outlet. Unplug the unit if you intend to leave it unused for a long period of time.
2. During thunderstorms, disconnect the AC plug from the wall outlet. Voltage peaks due to lightning could damage the unit.
3. Do not expose the unit to direct sunlight or other heat sources. This could lead to overheating and cause the unit to malfunction.
4. Protect the product from moisture (i.e. vases), and excess heat (e.g. a fireplace) or equipment creating strong magnetic or electric fields. Disconnect the power cable from the AC supply if the unit malfunctions. Your product is not intended for industrial use. It is for personal use only. Condensation may occur if your product has been stored in cold temperatures. If transporting the unit during the winter, wait approximately 2 hours until the unit has reached room temperature before using.
5. The batteries used with this product contain chemicals that are harmful to the environment. Do not dispose of batteries in the general household trash. Do not dispose of batteries in a fire. Do not short circuit, disassemble, or overheat the batteries. There is a danger of explosion if the battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.

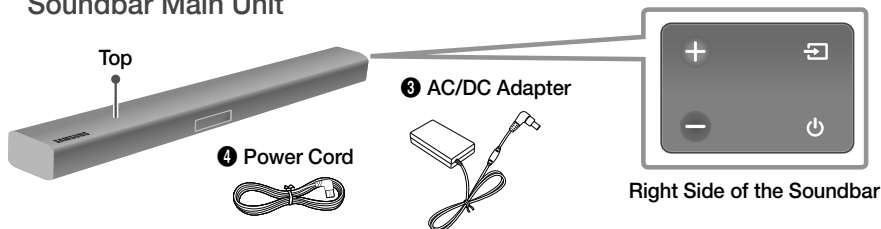


WARNING, DO NOT INGEST BATTERY, CHEMICAL BURN HAZARD,

The remote control supplied with this product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death. Keep new and used batteries away from children. If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

# CHECKING THE COMPONENTS

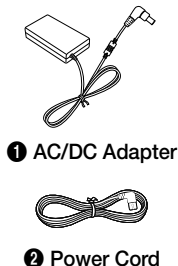
## Soundbar Main Unit



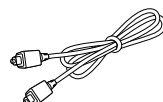
## Remote Control / Battery



## Subwoofer



## Optical Cable



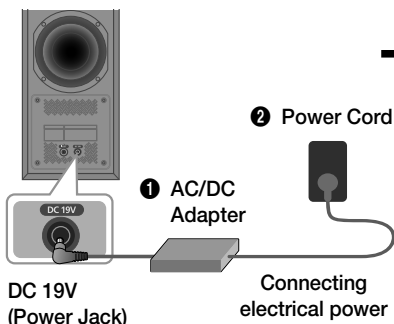
- ✓ Micro USB to USB adapter cable is sold separately.  
To purchase, contact a Samsung Service Centre or Samsung Customer Care.

# CONNECTING ELECTRICAL POWER

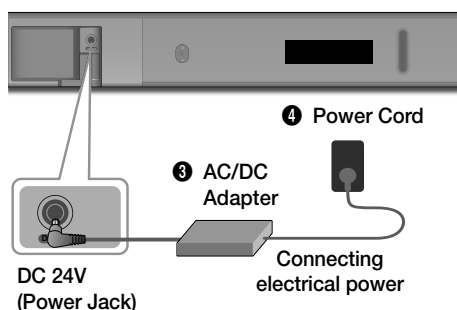
Use the power components (1, 2, 3, 4) to connect the power supplies in the following order:  
Subwoofer → Soundbar Main Unit

- ✓ For more information about the power supply and power consumption, refer to the label attached to the product. (Label : Bottom of the Soundbar Main Unit)

## Rear of Subwoofer



## Bottom of the Soundbar Main Unit

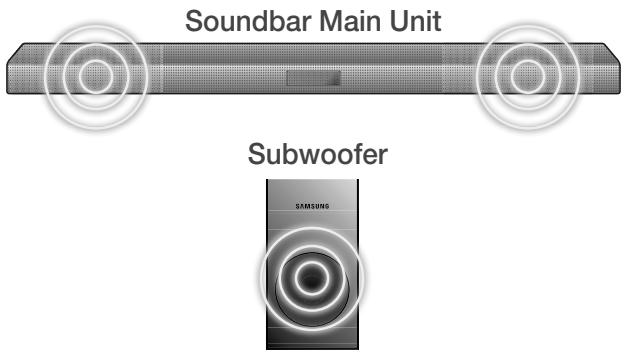


- ✓ Make sure to rest the AC/DC Adapter flat on a table or the floor. If you place the AC/DC Adapter so that it is hanging with the AC cord input facing upwards, water or other foreign substances could enter the Adapter and cause the Adapter to malfunction.



# CONNECTING THE SUBWOOFER TO THE SOUNDBAR MAIN UNIT

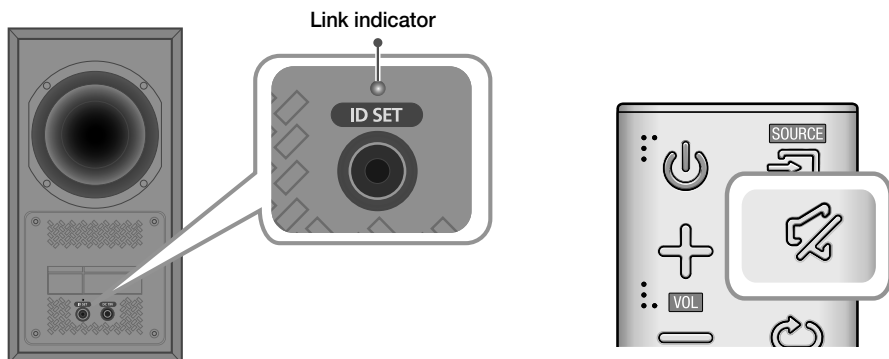
You can enjoy rich bass tones and better sound quality by linking the subwoofer to the Soundbar main unit.




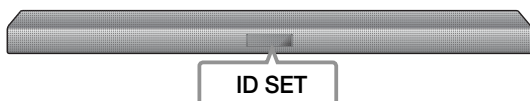
The Soundbar main unit and subwoofer should link (connect wirelessly) automatically when the Soundbar main unit and subwoofer are turned on. When auto-connection is complete, the blue indicator on the rear of the subwoofer stops blinking and glows blue continuously. The subwoofer's LED indicator modes are listed below:


1	blue ●	Auto-connection is complete.
2	blue ● blinking	Auto-connection is not complete.
3	blue ● is not lit	a. Is the power cord plugged into the outlet? If not, connect the power plug to the outlet. b. If the power cord is plugged in correctly, check the Soundbar main unit. If your Soundbar main unit is off (in standby mode), the subwoofer will also be in standby mode and the blue LED won't be lit.

- ✓ If the indicator on the rear of the subwoofer does not glow continuously in blue, the subwoofer has not connected. If this occurs, follow the directions below to connect the subwoofer manually.
- ✓ Important: Before you begin, put the battery into the remote. See page 13 for instructions.



1. Plug the power cords of the Soundbar main unit and subwoofer into an AC wall outlet.
2. Press the **ID SET** button on the rear of the subwoofer with a small, pointed object for 5 seconds.
  - ✓ The LINK indicator (Blue LED) on the subwoofer blinks quickly.
3. Press the  button on your remote control for 5 seconds while the Soundbar main unit is turned OFF.
4. The ID SET message appears on the display of the Soundbar main unit for a short period of time, and then disappears.



5. While the subwoofer's indicator is flashing blue, press the  button on your remote control or on the right side of the Soundbar to turn on the Soundbar main unit.
6. The connection is complete if the indicator on the rear of the subwoofer stops flashing and glows continuously.
  - ✓ If the connection process fails, the blue indicator will flash continuously. Go to Step 2 and start again.

**Expand to true wireless surround sound by connecting the Samsung Wireless Rear Speaker Kit (SWA-8000S) to your Soundbar. (Sold separately)**

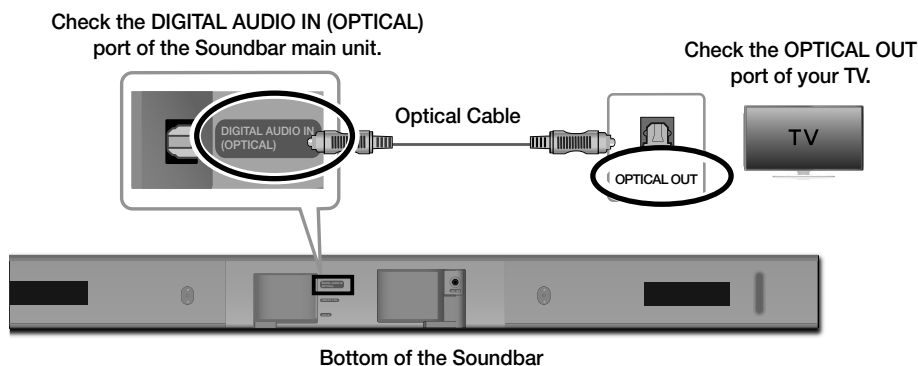
- ✓ For further information, refer to the Web Manual.


## CONNECTING TO YOUR TV

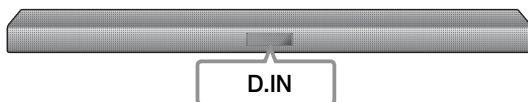
You can enjoy TV sound after connecting the Soundbar to your TV with or without a cable.



✓ Important: Before you begin, put the battery into the remote. See page 13 for instructions.

### Method 1. Connecting with a Cable




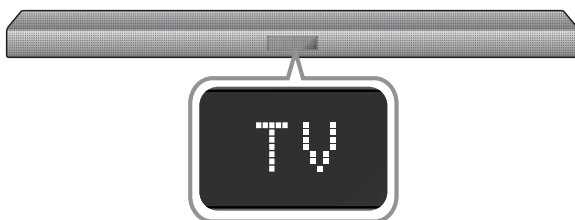
1. Connect the **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** jack on the Soundbar to the **OPTICAL OUT** jack of the TV with a digital optical cable.
2. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **D.IN** mode.



- ✓ If TV sound is not output, press the  button on the right side of your Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **D.IN** mode on Soundbar main unit display.
- ✓ Press the  button on the remote control for 5 seconds to turn Auto Power Link on or off. (Auto Power Link is set to ON by default.)

## Method 2. TV SoundConnect (Linking to a Samsung TV with Bluetooth)

1. Turn on your Samsung TV and the Soundbar.
2. Select **TV** mode in your Soundbar's display by pressing the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on your remote control. (Modes are displayed in the following order: D.IN → AUX → BT → TV → USB.)



3. When the connection message shown below appears on the TV screen, select **<Yes>** with your TV remote control.



Select **<Yes>** with your TV remote control.

4. The Soundbar outputs TV sound.
- ✓ If the TV SoundConnect linking process fails, navigate to SoundConnect in the TV's Sound menu, select **Add New Device**, and set **Add New Device** to **ON**. Then, try again.
  - ✓ If your Soundbar is connected to your TV through TV SoundConnect, you can conveniently control the volume with the Soundbar's remote or the TV's remote. You can also have the Soundbar turn on and off automatically when you turn the TV on or off by setting the Bluetooth POWER On function to On. See page 14.
  - ✓ The TV SoundConnect (Soundshare) function is only available in some Samsung TV products released since 2012.
  - ✓ If you want to disconnect the existing connection to your TV and establish a new connection to another TV, press the **▶||** button on your remote control for more than 5 seconds.
  - ✓ In the TV SoundConnect mode, the Soundbar cannot be paired to another Bluetooth device.
  - ✓ Do not place electronic devices or metallic objects on top of the product.  
e.g., Wired/wireless router, set-top box, or modem.
  - ✓ Placing the product on the floor may degrade wireless network performance, depending on the floor material.

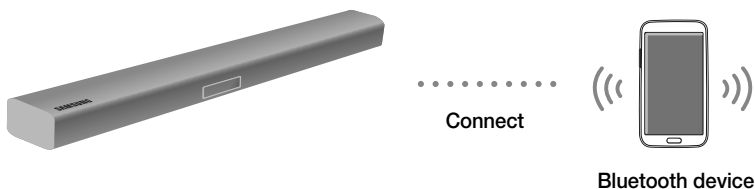
---


## CONNECTION VIA BLUETOOTH

---

You can connect a Bluetooth device to the Soundbar and enjoy music with stereo sound, all without wires!

- ✓ It is not possible to connect multiple Bluetooth devices at the same time.




1. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select **BT**.
2. Select the Bluetooth menu on the Bluetooth device you want to connect. (Refer to the Bluetooth device's user manual.)
3. Select "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" from the list.
  - When the connection is established between the Soundbar and Bluetooth device, the front display window of the Soundbar displays **[Bluetooth device name] → BT**.
4. Play music on the connected device.

### [If failed to connect to the Bluetooth device / If device searching is needed again]

- Delete the previous "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" found by the Bluetooth device and have it search for the Soundbar again.
- ✓ If asked for a PIN code when connecting a Bluetooth device, enter <0000>.
- ✓ In Bluetooth connection mode, the Bluetooth connection will be lost if the distance between the Soundbar and the Bluetooth device exceeds 10 meters.
- ✓ The Soundbar automatically turns off after 5 minutes in the Ready state.
- ✓ The Soundbar may not perform Bluetooth search or connection correctly under the following circumstances:
  - If there is a strong electrical field around the Soundbar.
  - If several Bluetooth devices are simultaneously paired with the Soundbar.
  - If the Bluetooth device is turned off, not in place, or malfunctions.
- ✓ Electronic devices may cause radio interference. Devices that generate electromagnetic waves must be kept away from the Soundbar main unit - e.g., microwaves, wireless LAN devices, etc.

## Disconnecting the Soundbar from the Bluetooth device

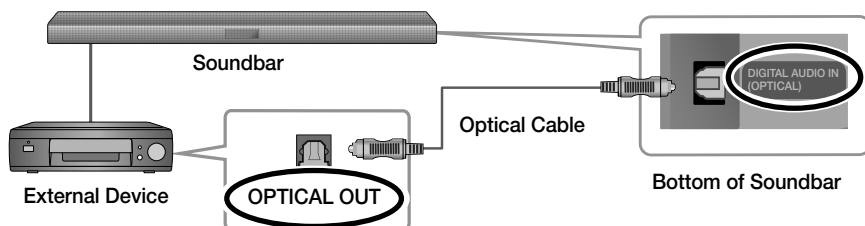
Press the **SOURCE** button on the remote control or the  button on the product's right side to switch from **BT** to another mode or turn off the Soundbar.


- The connected Bluetooth device will wait a certain amount of time for a response from the Soundbar before terminating the connection. (Disconnection time may differ, depending on the Bluetooth device)

# CONNECTING TO AN EXTERNAL DEVICE

## Optical Cable

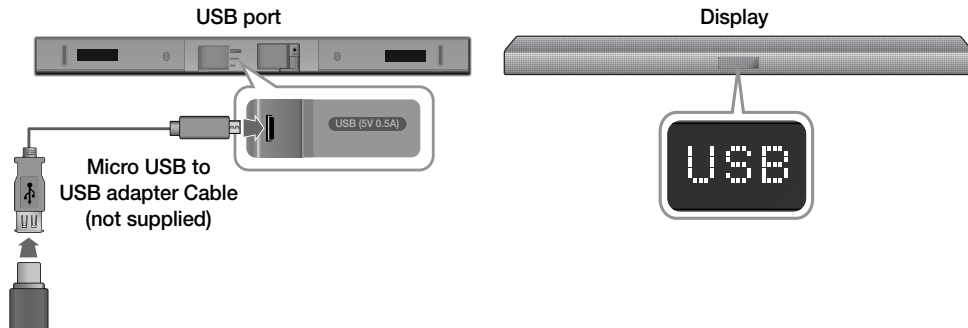
You can enjoy sound from separate external devices such as a BD player/game console/set-top box, etc. by connecting them to your Soundbar.




1. Connect an Optical Cable as shown in the illustration above.
2. Press the  button on the right side of your Soundbar or the **SOURCE** button on your remote control to select **D.IN** mode.
3. The Soundbar shows D.IN on its display and outputs sound from the external device.

## USB

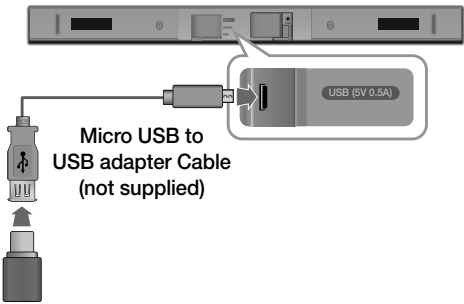
You can play music files located on USB storage devices through the Soundbar.



1. Connect a Micro USB to USB adapter cable with a male USB 2.0 Micro USB plug (Type B) on one end and a standard female 2.0 USB jack (Type A) on the other end to the micro USB jack on your Soundbar.
- ✓ The Micro USB to USB adapter cable is sold separately. To purchase, contact a Samsung Service Centre or Samsung Customer Care.
2. Connect your USB device to the female end of the adapter cable.
3. Press the  button on the Soundbar main unit's right side or the **SOURCE** button on the remote control to select the **USB** mode.
4. USB appears on the display screen.
  - The Soundbar connection to the USB device is complete.
  - The Soundbar automatically turns off (Auto Power Off) if no USB device has been connected for more than 5 minutes.

# SOFTWARE UPDATE

Samsung may offer updates for the Soundbar's system firmware in the future.



If an update is offered, you can update the firmware by connecting a USB device with the firmware update stored on it to the USB port on your Soundbar.

For more information about how to download update files, go to the Samsung Electronics website at ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → search for the model name → download the firmware from the customer support menu option. The option name can vary.

# INSTALLING THE WALL MOUNT






You can use the wall mount bracket to mount this unit on a wall.

## Installation Precautions

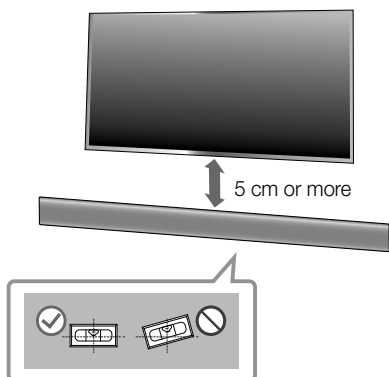
- Install on a vertical wall only.
- Do not install the Soundbar system in a location with high temperature and/or humidity. Install the system on a stable wall that can bear the weight of the Soundbar main unit.
- Check the strength of the wall. To install the Soundbar system on a wall that may not bear the Soundbar main unit weight, reinforce the wall before installation. If this is not possible, install the system on another wall, one stable enough to bear the weight of the Soundbar main unit.
- Purchase and use the fixing screws or anchors appropriate for the kind of wall you have (plaster board, iron board, wood, etc.). If possible, fix the support screws into wall studs.

- Purchase wall mounting screws according to the type and thickness of the wall you will mount the Soundbar on.
  - Diameter : M5
  - Length: 35 mm or longer recommended.
- Connect cables from the unit to external devices before you install it on the wall.
- Make sure the unit is turned off and unplugged before you install it. Otherwise, it may cause an electric shock.

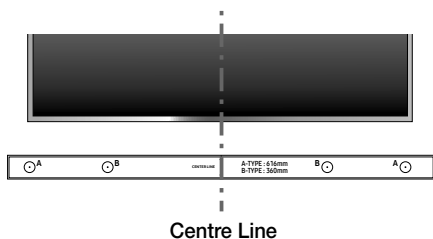
## Wallmount Components

	
(Wall Mount L)	(Wall Mount R)
Bracket-Wall Mount (2 EA)	
	
Holder-Screw (2 EA)	Screw (2 EA)
	
Wall Mount Guide	

1. Place the **Wall Mount Guide** against the wall surface.
  - The **Wall Mount Guide** must be level.
  - If your TV is mounted on the wall, install the Soundbar at least 5 cm below the TV.

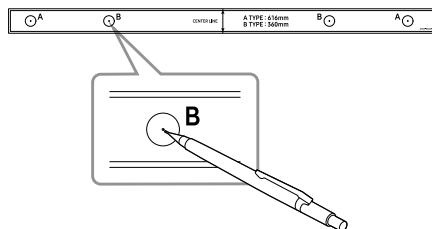


2. Align the Paper Template's **Centre Line** with the centre of your TV (if you are mounting the Soundbar below your TV), and then fix the **Wall Mount Guide** to the wall using tape.
- ✓ If you are not mounting below a TV, place the **Centre Line** in the centre of the installation area.

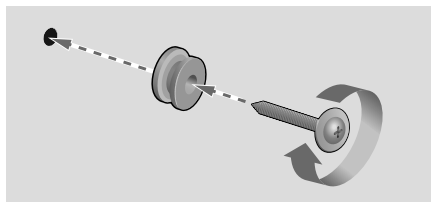


3. Push a pen tip or sharpened pencil tip through the centre of the **B-TYPE** images on each end of the Guide to mark the holes for the supporting screws, and then remove the **Wall Mount Guide**.
4. Using an appropriately sized drill bit, drill a hole in the wall at each marking.

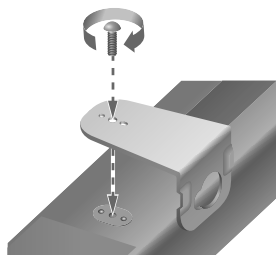
- ✓ If the markings do not correspond to the positions of studs, make sure you insert appropriate anchors or mollys into the holes before you insert the support screws. If you use anchors or mollys, make sure the holes you drill are large enough for the anchors or mollys you use.



5. Push a screw (not supplied) through each **Holder-Screw**, and then screw each screw firmly into a support screw hole.



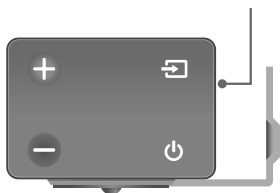
6. Use the two **Screws** (M4 x L12) to attach both **Bracket-Wall Mount L** and **R** to the Soundbar's bottom. For a proper fit, make sure to align the bumps on the Soundbar to the holes on the brackets.





- When assembling, make sure the hanger part of the **Bracket-Wall Mounts** faces backwards.

Rear Side of Soundbar



Right end of Soundbar

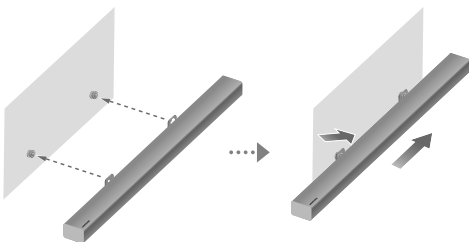
- The left and right mounts are different shapes. Make sure to position them correctly.



Wall Mount R

Wall Mount L

- Install the Soundbar with the attached **Bracket-Wall Mounts** by hanging the **Bracket-Wall Mounts** on the **Holder-Screws** on the wall.

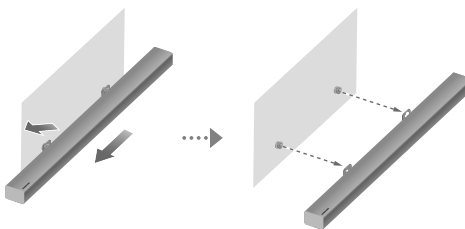


- Slightly tilt the Soundbar to insert both **Holder-Screw** heads into **Bracket-Wall Mount** holes. Push the Soundbar in the direction of the arrow to make sure both sides are firmly fixed.



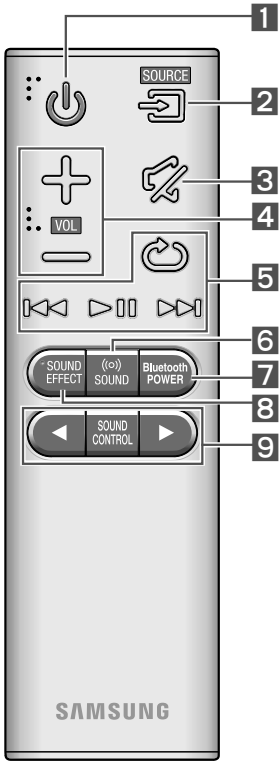
## DETACHING THE SOUNDBAR FROM THE WALL

- To separate the Soundbar from the wall, push it in the direction of the arrow, lift up the left side slightly, and then pull it away from the wall as shown.



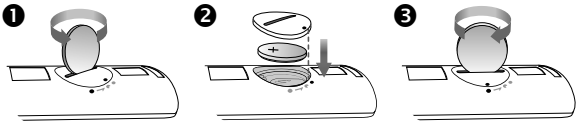
- ✓ Do not hang onto the installed unit and avoid striking or dropping the unit.
- ✓ Secure the unit firmly to the wall so that it does not fall off. If the unit falls off, it may cause an injury or damage the product.
- ✓ When the unit is installed on a wall, please make sure that children do not pull any of the connecting cables, as this may cause it to fall.
- ✓ For the optimal performance of a wall mount installation, install the speaker system at least 5 cm below the TV if the TV is mounted on the wall.
- ✓ For your safety, if you do not mount the unit on the wall, install it on a secure, flat surface where it is unlikely to fall.

# REMOTE CONTROL BUTTONS & FEATURES



## Inserting Battery before using the Remote Control











1. Use a suitable coin to turn the remote control's battery cover counterclockwise to remove it as shown in the figure below.
2. Insert a 3V lithium battery. Keep the positive (+) pole facing up when inserting the battery. Put the battery cover on, and then align the '•' marks side by side as shown in the figure below.
3. Use a suitable coin to turn the remote control battery cover clockwise as far as it will go to fix it in place.



## Controlling the Soundbar using Your TV Remote Control

1. Press and hold the ((o)) **SOUND** button for more than 5 seconds while the Soundbar is turned on.
2. "ON - TV REMOTE" appears on the Soundbar's display.
3. In the TV's menu, set the TV speaker to external speaker.
  - ✓ Only the **VOL +/-** and buttons are available to control the Soundbar.
  - ✓ TV menus differ by manufacturer and model. Refer to the TV's user manual for further information.
  - ✓ This function is not available when the Soundbar is in the TV SoundConnect mode.
  - ✓ Manufacturers supporting this function:
    - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
    - This function may not be compatible with your TV's remote depending on the remote control's manufacturer.
  - ✓ To turn off this function, press the ((o)) **SOUND** button for 5 seconds. "OFF - TV REMOTE" appears on the Soundbar's display.

1	 Power	Turns the Soundbar on and off.
2	 SOURCE	Press to select a source connected to the Soundbar.

3	 <b>Mute</b>	Sets the volume temporarily to 0. Press again to cancel.
4	 <b>Volume</b>	Adjusts the volume level of the unit.
5	 <b>Play / Pause</b>	Press the ►   button to pause a music temporarily. Press the ►   button again to play the selected music.
	 <b>Skip Forward</b>	Selects the next file.
	 <b>Skip Back</b>	Selects the previous file.
	 <b>Repeat</b>	Press to set the Repeat function during music playback from a USB device. <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>OFF-REPEAT</b> : Cancels Repeat Playback.</li> <li>• <b>TRACK-REPEAT</b> : Plays a track repeatedly.</li> <li>• <b>ALL-REPEAT</b> : Plays all tracks repeatedly.</li> <li>• <b>RANDOM-REPEAT</b> : Plays tracks in random order.</li> </ul>
6	 <b>Surround Sound</b>	The Surround Sound function adds depth and a sense of space to sound. Each time you press this button, Surround Sound ON and OFF alternates.
7	 <b>Bluetooth POWER</b>	Press to turn the Bluetooth POWER On function on and off. When the Bluetooth POWER On function is on, ON - BLUETOOTH POWER appears in the Soundbar's display.
8	 <b>SOUND EFFECT</b>	You can select from 6 sound modes: STANDARD, MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, and NIGHT. ✓ <b>NIGHT Mode</b> When changing a channel or music source, the volume difference between different music input sources is automatically adjusted to be suitable for listening.
9	 <b>SOUND CONTROL</b>	You can select <b>TREBLE</b> , <b>BASS</b> , <b>SUBWOOFER LEVEL</b> or <b>AUDIO SYNC</b> . <ul style="list-style-type: none"> <li>• Press to select <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, <b>SUBWOOFER LEVEL</b> or <b>AUDIO SYNC</b>. Then, use the ◀, ▶ buttons to adjust the <b>TREBLE</b> or <b>BASS</b> volume from -6 ~ +6, <b>SUBWOOFER LEVEL</b> volume from -12, -6 ~ +6.</li> <li>• If the video of your TV and the audio of your Soundbar are not synchronized, select <b>AUDIO SYNC</b> in Sound Settings, and then set audio delay between 0~300 milliseconds by using the ◀, ▶ buttons.</li> </ul>

---

## TROUBLESHOOTING

---

Before seeking assistance, check the following.

### The unit will not turn on.

Is the power cord plugged into the outlet?

- ⇒ Connect the power plug to the outlet.

### A function does not work when the button is pressed.

Is there static electricity in the air?

- ⇒ Disconnect the power plug and connect it again.

### Sound is not produced.

Is the Mute function on?

- ⇒ Press the  (Mute) button to cancel the function.

Is the volume set to minimum?

- ⇒ Adjust the Volume.

### The remote control does not work.

Is the battery drained?

- ⇒ Replace with new battery.

Is the distance between the remote control and Soundbar main unit too far?

- ⇒ Move the remote control closer to the Soundbar main unit.

### The TV SoundConnect (TV pairing) failed.


Does your TV support TV SoundConnect?

- ⇒ TV SoundConnect is supported by some Samsung TVs released from 2012 on. Check your TV to see if it supports TV SoundConnect.

Is your TV firmware the latest version?

- ⇒ Update your TV with the latest firmware.

Does an error occur when connecting?

- ⇒ Contact the Samsung Call Centre.
- ⇒ Reset TV SoundConnect and connect again.  
To reset the TV SoundConnect connection, press and hold the  button for 5 seconds.

**The blue indicator on the rear of the subwoofer is not lit and the subwoofer is not producing sound.**

Is the Soundbar main unit power on?

- ⇒ Check the power cord. If the power cord is plugged in correctly, check the Soundbar main unit. If your main unit is off (in standby mode), the subwoofer will also be in standby mode and the blue LED won't be lit.

Your subwoofer may not be connected to the Soundbar main unit.

- ⇒ Try to connect your subwoofer again.  
See page 4.

---

## LICENCE

---



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.  
Manufactured under licence from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, & DTS and the Symbol together are registered trademarks, and DTS 2.0 Channel is a trademark of DTS, Inc. © DTS, Inc. All Rights Reserved.

# OPEN SOURCE LICENCE NOTICE

To send inquiries and requests regarding open sources, contact Samsung via Email ([oss.request@samsung.com](mailto:oss.request@samsung.com)).

## IMPORTANT NOTE ABOUT SERVICE

- Figures and illustrations in this User Manual are provided for reference only and may differ from actual product appearance.
- An administration fee may be charged if either
  - an engineer is called out at your request and there is no defect with the product (i.e. where the user manual has not been read).
  - you bring the unit to a repair centre and there is no defect with the product (i.e. where the user manual has not been read).
- You will be informed of the administration fee amount before a technician visits.

## SPECIFICATIONS

GENERAL	USB		5V / 0.5A
	Weight	Soundbar Main Unit	2.0 kg
		Subwoofer (PS-WK430)	2.9 kg
	Dimensions (W x H x D)	Soundbar Main Unit	908.5 x 53.5 x 70.5 mm
		Subwoofer (PS-WK430)	155.0 x 300.0 x 293.0 mm
	Operating Temperature Range		+5°C to +35°C
	Operating Humidity Range		10 % to 75 %
AMPLIFIER	Rated Output Power	Soundbar Main Unit	40W x 4, 6 ohm, THD≤10%
		Subwoofer (PS-WK430)	60W, 3 ohm, THD≤10%

- Nominal specification
  - Samsung Electronics Co., Ltd reserves the right to change the specifications without notice.
  - Weight and dimensions are approximate.
  - For more information about the power supply and power consumption, refer to the label attached to the product. (Label : Bottom of the Soundbar Main Unit)

### **Wireless Models (including the frequency of 5.15GHz-5.35GHz)**

- Hereby, Samsung Electronics, declares that this equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.  
The original Declaration of Conformity may be found at <http://www.samsung.com>, go to Support > Search Product Support and enter the model name.  
This equipment may be operated in all EU countries.  
This equipment may only be used indoors.



### **Wireless Models (excluding the frequency of 5.15GHz-5.35GHz)**

- Hereby, Samsung Electronics, declares that this equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.  
The original Declaration of Conformity may be found at <http://www.samsung.com>, go to Support > Search Product Support and enter the model name.  
This equipment may be operated in all EU countries.



## Contact SAMSUNG WORLD WIDE

If you have any questions or comments relating to Samsung products, please contact the SAMSUNG customer care Centre.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
■ Europe		
U.K	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRE	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864 (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	34902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 20 7267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	70 70 19 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 7864 (0771-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33 * * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support">www.samsung.com/pl/support</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>



**[Correct disposal of batteries in this product]**

**(Applicable in countries with separate collection systems)**

This marking on the battery, manual or packaging indicates that the batteries in this product should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. Where marked, the chemical symbols Hg, Cd or Pb indicate that the battery contains mercury, cadmium or lead above the reference levels in EC Directive 2006/66.

If batteries are not properly disposed of, these substances can cause harm to human health or the environment.

To protect natural resources and to promote material reuse, please separate batteries from other types of waste and recycle them through your local, free battery return system.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Premium HA] 0800-366661 [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si">www.samsung.com/si</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , Безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	8011-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**Correct Disposal of This Product  
(Waste Electrical & Electronic Equipment)**

**(Applicable in countries with separate collection systems)**

This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories (e.g. charger, headset, USB cable) should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate these items from other types of waste and recycle them responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take these items for environmentally safe recycling.

Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product and its electronic accessories should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

# Manuel d'utilisation

Pour obtenir plus d'informations à ce sujet, reportez-vous au manuel Web.

Manuel en ligne : [www.Samsung.com](http://www.Samsung.com) → Assistance →

Recherche du nom de produit → HW-K430

\* La présentation et les spécifications peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.





\* © 2016 Samsung Electronics Co., Ltd. Tous droits réservés.







# INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

## AVERTISSEMENTS

POUR ÉVITER LES RISQUES DE CHOC ÉLECTRIQUE, NE DÉMONTÉZ PAS LE CAPOT.  
L'APPAREIL NE CONTIENT PAS DE PIÈCES RÉPARABLES PAR L'UTILISATEUR ; S'ADRESSER À UN SERVICE APRÈS-VENTE QUALIFIÉ.

 <div><b>ATTENTION</b> RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. NE PAS OUVRIR</div> 		Ce symbole indique la présence d'une haute tension à l'intérieur. Il est dangereux de mettre en contact quoi que ce soit avec une partie interne de ce produit.
		Ce symbole indique la présence d'importantes instructions concernant le fonctionnement et la maintenance jointes avec ce produit.

	Produit de classe II : ce symbole indique qu'aucun branchement de sécurité à la terre (prise de terre) n'est requis.
	Tension CA : ce symbole indique que la tension nominale indiquée par le symbole est une tension CA.
	Tension CC : ce symbole indique que la tension nominale indiquée par le symbole est une tension CC.
	Mise en garde, Consulter le mode d'emploi : ce symbole avertit l'utilisateur qu'il doit consulter le manuel d'utilisation pour en savoir plus sur les informations relatives à la sécurité.

**AVERTISSEMENT :** Afin de diminuer les risques d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

**ATTENTION :** POUR PRÉVENIR LES CHOCS ÉLECTRIQUES, BRANCHEZ LA FICHE AU FOND, EN PRENANT SOIN D'INSÉRER LA TIGE LARGE DANS LA FENTE LARGE.

- Cet appareil doit toujours être branché à une prise terre.
- Pour déconnecter l'appareil du circuit principal, la prise doit être débranchée de la prise principale ; il est de ce fait nécessaire que la prise principale soit facile d'accès.

### ATTENTION

- Évitez toute projection d'eau sur l'appareil. Ne posez jamais d'objet contenant un liquide (ex : un vase) dessus.
- Pour éteindre complètement l'appareil, vous devez retirer le cordon d'alimentation de la prise murale. Par conséquent, le cordon d'alimentation doit être facilement accessible à tout moment.

---

# PRÉCAUTIONS

---

1. Assurez-vous que l'alimentation électrique de votre maison est conforme à la plaque d'identification située au dos de votre produit. Posez votre produit à plat sur un meuble stable en veillant à laisser un espace de 7 à 10 cm autour de l'appareil afin d'assurer une ventilation correcte de celui-ci. Faites attention à ne pas obstruer les orifices de ventilation. Ne posez pas l'ensemble sur un amplificateur ou un autre appareil susceptible de chauffer. Cet ensemble est conçu pour une utilisation en continu. Pour entièrement éteindre l'appareil, débranchez la fiche CA de la prise murale. Débranchez l'appareil si vous envisagez de ne pas l'utiliser durant une longue période.
2. En cas d'orage, débranchez la fiche de l'appareil de la prise murale. Les surtensions occasionnées par l'orage pourraient endommager votre appareil.
3. N'exposez pas l'ensemble aux rayons directs du soleil ou à toute autre source de chaleur. Ceci pourrait entraîner une surchauffe et un dysfonctionnement de l'appareil.
4. Protégez le produit de l'humidité (comme les vases) et d'une chaleur excessive (comme une cheminée) ou de tout équipement capable de créer des champs magnétiques ou électriques. Débranchez le câble d'alimentation en cas de dysfonctionnement. Votre produit n'est pas prévu pour un usage industriel. Ce produit ne peut être utilisé qu'à des fins personnelles.  
Une condensation peut se former si le produit ou un disque a été stocké à basse température.  
Si vous devez transporter l'ensemble pendant l'hiver, attendez environ 2 heures que l'appareil ait atteint la température de la pièce avant de l'utiliser.
5. Les piles utilisées dans ce produit peuvent contenir des produits chimiques dangereux pour l'environnement. Ne jetez pas les piles dans votre poubelle habituelle. Ne vous débarrassez pas des piles en les faisant brûler. Ne court-circuitez pas, ne désassemblez pas ni ne faites pas surchauffer les batteries. Le remplacement incorrect de la batterie entraîne un risque d'explosion.  
Ne la remplacez que par une batterie du même type.



ATTENTION, NE PAS INGÉRER LA BATTERIE, RISQUE DE BRÛLURE CHIMIQUE,

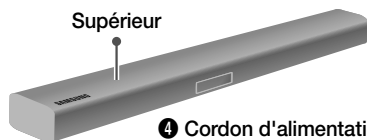
[Télécommande fournie avec] Ce produit contient une pile par pièce/bouton.

Si vous avalez la pile par pièce/bouton, cela peut entraîner des brûlures internes graves en seulement 2 heures et vous pouvez mourir. Maintenez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants.

Si le compartiment de la pile ne se ferme pas correctement, arrêtez d'utiliser l'appareil et maintenez-le hors de portée des enfants. Si vous pensez qu'il est possible que les piles aient été avalées ou placées à l'intérieur d'une partie du corps, consultez immédiatement un médecin.

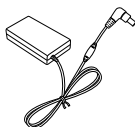
# CONTRÔLE DES COMPOSANTS

## Unité Principale Soundbar



4 Cordon d'alimentation

3 Adaptateur CA/CC



Arrière de la Soundbar

## Télécommande/Pile



## Caisson de Basse



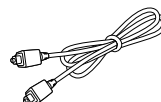
1 Adaptateur CA/CC



2 Cordon d'alimentation



## Câble optique



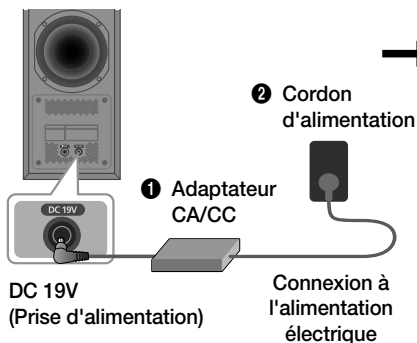
- ✓ Le câble adaptateur Micro USB à USB est vendu séparément. Pour les acheter, contactez un Centre de service Samsung ou le Service client de Samsung.

# CONNEXION À L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE

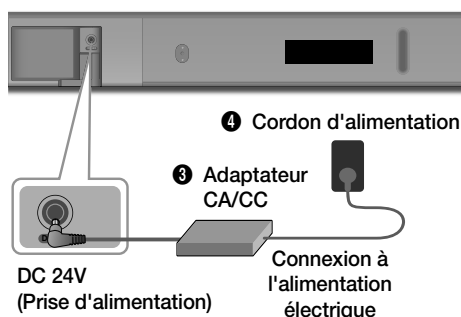
Utilisez les composants d'alimentation (1, 2, 3, 4) pour connecter les alimentations électriques dans l'ordre suivant : Caisson de basse → Unité Principale Soundbar

- ✓ Pour plus d'informations sur l'alimentation et la consommation électriques, reportez-vous à l'étiquette collée sur le produit. (Étiquette: Bas de l'Unité Principale Soundbar)

## Arrière du Caisson de Basse



## Bas de l'Unité Principale Soundbar



- ✓ Veillez à poser l'adaptateur CA/CC à plat sur une table ou sur le sol. Si l'adaptateur CA/CC pend et que l'entrée du cordon CA est située face vers le haut, de l'eau ou d'autres substances étrangères risquent de pénétrer dans l'adaptateur et d'entraîner des dysfonctionnements.

# CONNEXION DU CAISSON DE BASSE À L'UNITÉ PRINCIPALE SOUNDBAR

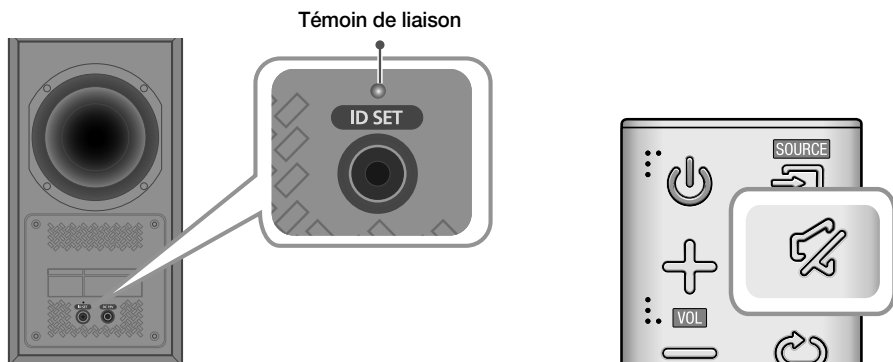
Vous pourrez profiter de sons graves riches et d'une meilleure qualité de son en reliant le caisson de basse à l'unité principale Soundbar.




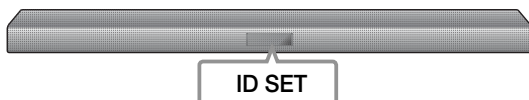
L'unité principale Soundbar et le caisson de basse doivent être appariés (raccordés sans fil) automatiquement lorsqu'ils sont mis sous tension. Lorsque la connexion automatique est terminée, le voyant bleu situé à l'arrière du caisson de basse cesse de clignoter et s'allume en continu. Les modes du voyant DEL du caisson de basse sont les suivants :


1	● bleu	Connexion automatique terminée.
2	Clignotement du ● bleu	Connexion automatique non terminée.
3	● bleu éteint	<p>a. Le cordon d'alimentation est-il branché dans la prise? Si non, branchez la fiche dans la prise murale.</p> <p>b. Si le cordon électrique est branché correctement, vérifiez l'unité principale Soundbar. Si votre unité principale Soundbar est hors tension (en mode veille), le caisson de basse sera également en mode veille et la LED bleue ne sera pas allumée.</p>

- ✓ Si le voyant situé à l'arrière du caisson de basse ne s'allume pas en bleu en continu, le caisson de basse n'est pas connecté. Dans ce cas, suivez les instructions ci-dessous pour le connecter manuellement.
- ✓ Important : Avant de commencer, insérez la pile dans la télécommande. Reportez-vous à la page 13 pour prendre connaissance des instructions.



1. Branchez les cordons électriques de l'unité principale Soundbar et du caisson de basse sur une prise murale CA.
2. Appuyez pendant 5 secondes sur le bouton **ID SET** situé à l'arrière du caisson de basse à l'aide d'un petit objet pointu.
- ✓ Le voyant LINK (DEL bleue) situé sur le caisson de basse clignote rapidement.
3. Appuyez sur la touche  de votre télécommande pendant 5 secondes lorsque l'unité principale Soundbar est ÉTEINTE.
4. Le message ID SET s'affiche brièvement sur l'unité principale Soundbar, avant de disparaître.



5. Pendant que le témoin du caisson de basse clignote en bleu, appuyez sur la touche  de votre télécommande ou à droite de l'unité principale Soundbar pour la mettre sous tension.
6. La connexion est terminée lorsque le voyant situé à l'arrière du caisson de basse cesse de clignoter et s'allume en continu.
- ✓ Si le processus de connexion échoue, le voyant bleu clignote en continu. Passez à l'étape 2 et recommencez.

**Passez au vrai son surround sans fil en connectant votre kit d'enceintes arrière sans fil Samsung (SWA-8000S) à votre Soundbar. (Vendu séparément)**

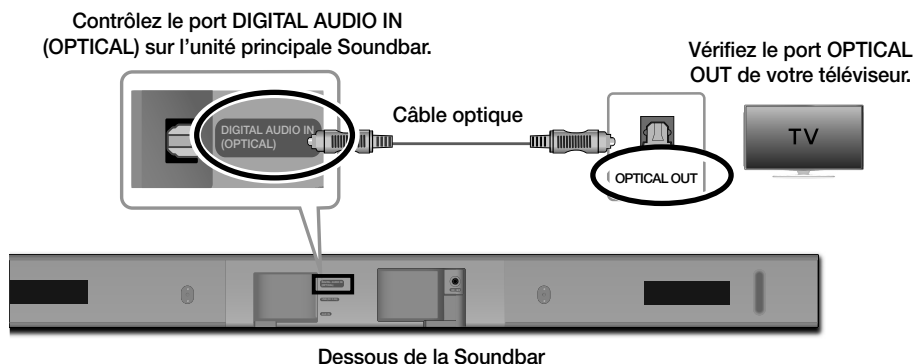
- ✓ Pour obtenir plus d'informations à ce sujet, reportez-vous au manuel Web.


# CONNEXION À VOTRE TÉLÉVISEUR

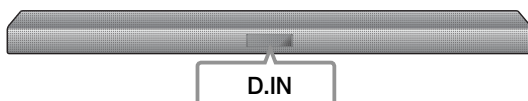
Vous permet d'écouter le son de votre téléviseur sur votre Soundbar après avoir raccordé cette dernière, avec ou sanscâble.



- ✓ Important : Avant de commencer, insérez la pile dans la télécommande. Reportez-vous à la page 13 pour prendre connaissance des instructions.

## Méthode 1. Connexion avec un câble




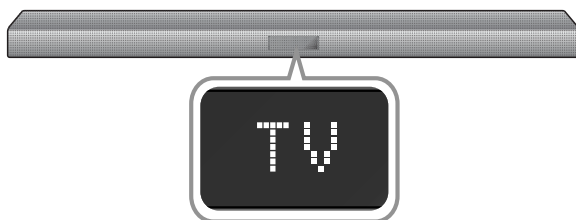
1. Raccordez la prise **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de la Soundbar à la prise **OPTICAL OUT** du téléviseur à l'aide d'un câble optique numérique.
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **D.IN**.



- ✓ Si le son de votre téléviseur est inaudible, appuyez sur la touche  à droite de votre Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **D.IN** sur l'écran de l'unité principale Soundbar.
- ✓ Appuyez sur la touche  de la télécommande pendant 5 secondes pour activer ou désactiver Auto Power Link. (Par défaut, Auto Power Link est réglé sur ON.)

## Méthode 2. TV SoundConnect (appairer un téléviseur Samsung avec le Bluetooth)

1. Mettez votre téléviseur Samsung et la Soundbar sous tension.
2. Sélectionnez le mode **TV** sur l'écran de votre Soundbar en appuyant sur la touche  située à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de votre télécommande. (Les modes s'affichent dans l'ordre suivant: D.IN → AUX → BT → TV → USB.)



3. lorsque le message de connexion qui figure ci-dessous s'affiche sur l'écran du téléviseur, sélectionnez **<Oui>** avec la télécommande de votre téléviseur.



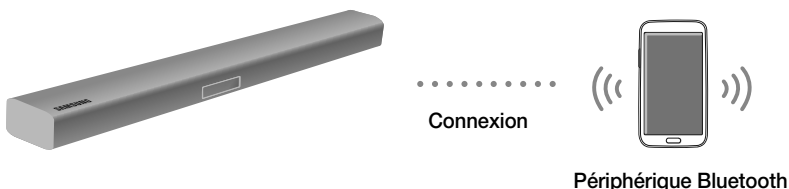
**Sélectionnez <Oui> avec la télécommande du téléviseur.**


4. Le son de votre téléviseur est diffusé par la Soundbar.
  - ✓ Si le processus d'appariement TV SoundConnect échoue, accédez à SoundConnect dans le menu Son du téléviseur, sélectionnez **Ajouter un nouvel appareil** et mettez **Ajouter un nouvel appareil** sur **ACTIVÉ**, puis réessayez.
  - ✓ Si votre Soundbar est connectée à votre téléviseur par l'intermédiaire de la fonction TV SoundConnect, cela vous permet de contrôler le volume avec la télécommande de la Soundbar ou avec celle du téléviseur. Vous pouvez aussi allumer et éteindre automatiquement la Soundbar lorsque vous allumez et éteignez votre téléviseur en réglant la fonction Bluetooth POWER On sur Activé. Voir page 14.
  - ✓ La fonction TV SoundConnect (Soundshare) est disponible uniquement sur certains téléviseurs Samsung commercialisés depuis 2012.
  - ✓ Si vous voulez déconnecter la connexion existante de votre téléviseur et établir une nouvelle connexion à un autre téléviseur, appuyez sur le bouton **►II** de votre télécommande pendant plus de 5 secondes.
  - ✓ En mode TV SoundConnect, la Soundbar ne peut pas être appariée avec un autre appareil équipé du Bluetooth.
  - ✓ Ne placez pas d'appareils électroniques ou d'objets métalliques sur le produit.  
par ex. routeur sans fil/câblé, décodeur ou modem.
  - ✓ Placer le produit sur le sol peut détériorer les performances du réseau sans fil, selon le matériau du sol.

# CONNEXION VIA BLUETOOTH

Vous pouvez connecter un appareil Bluetooth à la Soundbar et profiter du son stéréo sans aucun câble!

✓ Il n'est pas possible de connecter plusieurs appareils Bluetooth en même temps.




1. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour sélectionner **BT**.
2. Sélectionnez le menu Bluetooth sur le périphérique Bluetooth que vous désirez connecter. (Reportez-vous pour cela au manuel d'utilisation de ce périphérique.)
3. Sélectionnez "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" dans la liste.
  - Lorsque la connexion est établie entre la Soundbar et l'appareil Bluetooth, la fenêtre d'affichage avant de la Soundbar affiche [Nom de l'appareil Bluetooth] → BT.
4. Lisez de la musique sur le périphérique connecté.

**[Si la connexion à l'appareil Bluetooth échoue / S'il y a besoin de rechercher à nouveau].**

- Supprimez l'ancien « [AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series » trouvé par l'appareil Bluetooth et cherchez la Soundbar à nouveau.
- ✓ Si le code PIN de sécurité est demandé lors de la connexion d'un périphérique Bluetooth, entrez <0000>.
  - ✓ En mode Bluetooth, la connexion sera perdue si la distance entre le système Soundbar et le périphérique Bluetooth dépasse 10 m.
  - ✓ Le système Soundbar s'éteint après 5 minutes en état Prêt.
  - ✓ Le Soundbar peut ne pas effectuer la recherche ou la connexion Bluetooth correctement dans les cas suivants:
    - En présence d'un champ électrique puissant autour du système Soundbar.
    - Si plusieurs périphériques Bluetooth sont associés simultanément au système Soundbar.
    - Si le périphérique Bluetooth est éteint, mal positionné ou s'il connaît des dysfonctionnements.
  - ✓ Les appareils électroniques peuvent causer des interférences radio. Les appareils qui génèrent des ondes électromagnétiques doivent être conservés à distance de l'unité principale Soundbar - par ex. des micro-ondes, des appareils LAN sans fil, etc.

## Déconnexion de la Soundbar à partir de l'appareil Bluetooth

Appuyez sur la touche **SOURCE** de la télécommande ou sur la touche  à droite du produit pour passer du mode **BT** à un autre mode ou éteignez la Soundbar.

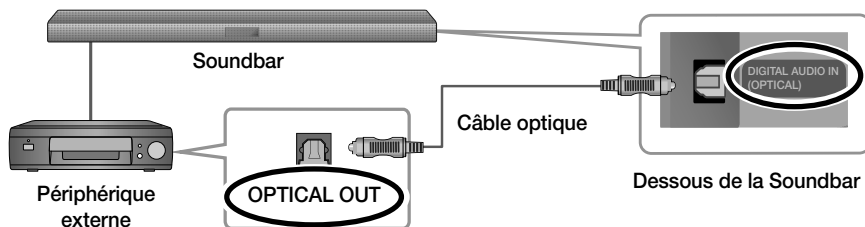
- Le périphérique Bluetooth attend un certain temps la réponse du système Soundbar avant de mettre fin à la connexion. (Le temps de déconnexion peut varier en fonction du périphérique Bluetooth.)




# CONNEXION À UN APPAREIL EXTERNE

## Câble optique

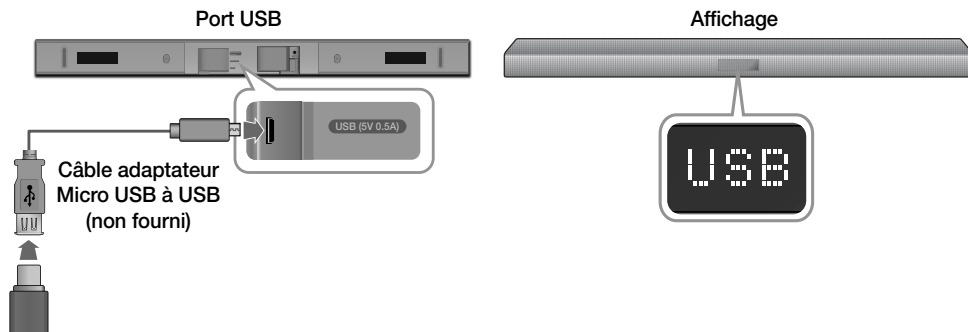
Vous pouvez profiter du son d'appareils externes distincts, comme un lecteur BD/une console de jeu/un décodeur, etc., en les connectant à votre Soundbar.




1. Connectez un câble optique comme indiqué sur l'image ci-dessus.
2. Appuyez sur la touche  à droite de votre Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **D.IN**.
3. La Soundbar affiche D.IN sur son écran et le son est émis.

## USB

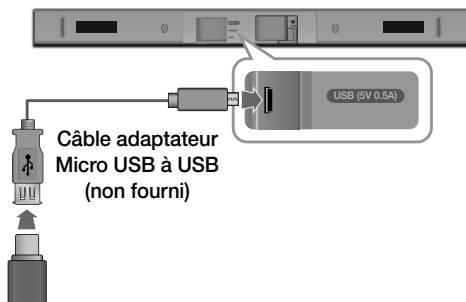
Vous pouvez lire des fichiers musicaux sur les périphériques de stockage USB via la barre audio.



1. Raccordez un câble adaptateur Micro USB à USB à un câble USB 2.0 vers Micro USB (Type B) à une extrémité et une prise USB 2.0 femelle standard (Type A) à l'autre extrémité du câble Micro USB de la Soundbar.
- ✓ Le câble adaptateur Micro USB à USB est vendu séparément. Pour l'acheter, contactez un Centre de service Samsung ou le Service client de Samsung.
2. Raccordez votre périphérique USB à l'extrémité femelle du câble adaptateur.
3. Appuyez sur la touche  à droite de l'unité principale Soundbar ou sur la touche **SOURCE** à droite de la télécommande pour passer en mode **USB**.
4. USB apparaît sur l'écran d'affichage.
  - La connexion Soundbar au périphérique USB est terminée.
  - Il s'éteint automatiquement (Auto Power Off) si aucun périphérique USB n'a été connecté après plus de 5 minutes.

## MISE À JOUR LOGICIELLE

Samsung peut proposer à l'avenir des mises à jour pour le micrologiciel du système de la Soundbar.



Si une mise à jour est proposée, vous pouvez mettre le micrologiciel à jour en connectant un périphérique USB, contenant la mise à jour du micrologiciel, au port USB de votre Soundbar.

Pour plus d'informations sur comment télécharger des fichiers de mise à jour, rendez-vous sur le site Samsung Electronics ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → recherchez le nom du modèle → téléchargez le micrologiciel à partir de l'option de menu d'assistance client. Le nom de l'option peut varier.

## INSTALLATION DE LA FIXATION MURALE






Vous pouvez utiliser le support de fixation mural pour fixer l'unité au mur.

### Précautions d'installation

- Procédez à l'installation sur un mur vertical uniquement.
- N'installez pas le système Soundbar dans un endroit chaud et/ou humide. Installez le système sur un mur solide qui peut supporter le poids de l'unité principale Soundbar.
- Vérifiez la solidité du mur. Pour installer le système Soundbar sur un mur qui pourrait ne pas supporter le poids de l'unité principale Soundbar, renforcez le mur avant l'installation. Si ce n'est pas possible, installez le système sur un autre mur, assez solide pour supporter le poids de l'unité principale Soundbar.
- Achetez et utilisez les vis de fixation ou l'ancrage appropriés au type de mur dont vous disposez (plaque de plâtre, fer forgé, bois, etc.). Si possible, fixez les vis de fixation dans les poteaux du mur.

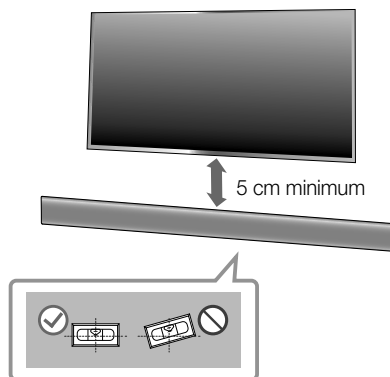
- Achetez des vis pour fixation murale en fonction du type et de l'épaisseur du mur sur lequel vous souhaitez installer la Soundbar.
  - Diamètre : M5
  - Longueur : L 35 mm ou plus recommandée
- Branchez les câbles entre l'appareil et les périphériques externes avant de l'installer sur le mur.
- Veillez à éteindre et débrancher l'unité avant installation. Autrement, vous vous exposeriez à un risque de décharge électrique.

### Composants de fixation au mur

	
(Fixation murale G)	(Fixation murale D)
Support de fixation murale (2 pièces)	
	
Vis de fixation (2 pièces)	Vis (2 pièces)
	
Guide de fixation murale	

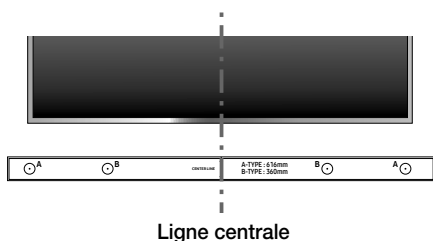
1. Placez le **Guide de fixation murale** contre le mur.

- Le **Guide de fixation murale** doit être de niveau.
- Si le téléviseur est monté sur le mur, installez la Soundbar à au moins 5 cm en dessous du téléviseur.



2. Alignez la **Ligne centrale** du modèle papier et le centre de votre téléviseur (si vous fixez la Soundbar sous votre téléviseur), puis fixez le **Guide de fixation murale** au mur avec du ruban adhésif.

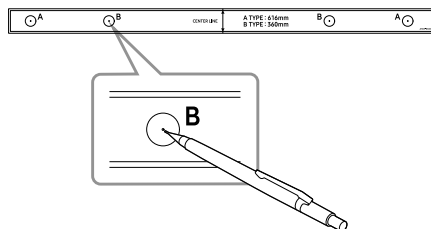
- ✓ Si vous ne fixez pas la Soundbar sous un téléviseur, placez la **Ligne centrale** au centre de la zone d'installation.



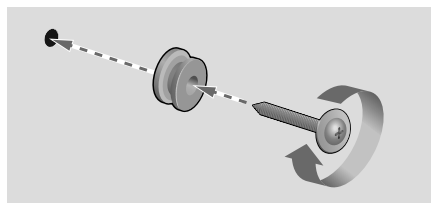
3. Appuyez avec la pointe d'un stylo ou d'un crayon bien taillé au centre des images **B-TYPE** à chaque extrémité du guide pour marquer les trous des vis portantes, puis retirez le **Guide de fixation murale**.

4. À l'aide d'une mèche appropriée, faites un trou dans le mur au niveau de chaque marque.

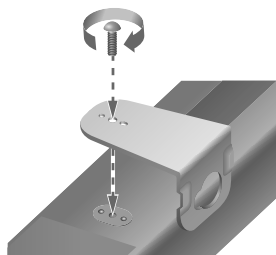
- ✓ Si les marques ne correspondent pas aux positions des poteaux muraux, veillez à insérer les ancrages ou les chevilles Molly appropriées dans les trous avant d'insérer les vis portantes. Si vous utilisez des ancrages ou des chevilles Molly, pensez à percer des trous suffisamment larges pour les accueillir.



5. Enfoncez une vis (non fournie) dans chaque **Vis de fixation**, puis vissez fermement chaque vis dans un trou pour vis portante.

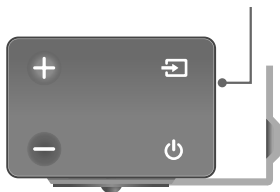


6. Utilisez les deux **Vis** (M4 x L12) pour fixer le **Support de fixation murale G et D** à l'arrière de la Soundbar. Pour une bonne fixation, veillez à aligner les excroissances de la Soundbar et les trous des supports.



- Lors du montage, vérifiez que le crochet du **Support de fixation murale** est positionné vers le bas.

Arrière de la Soundbar



Extrémité droite de la Soundbar

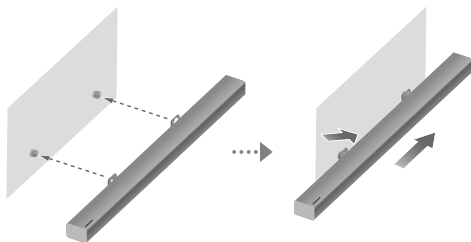
- Les fixations droite et gauche ont des formes différentes. Veillez à bien les positionner.



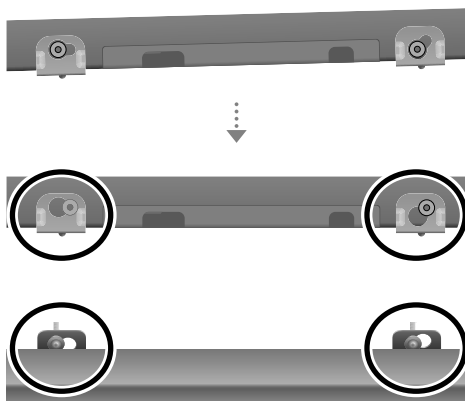
Fixation murale D

Fixation murale G

7. Installez la Soundbar, sur laquelle est fixé le **Support de fixation murale**, en accrochant le **Support de fixation murale** sur les **Vis de fixation** sur le mur.

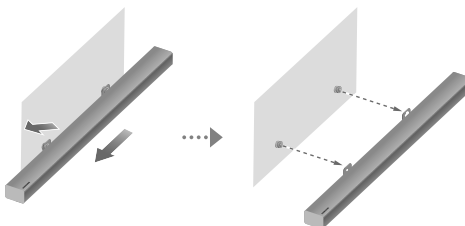


- Inclinez légèrement la Soundbar pour insérer les deux têtes de **Vis de fixation** dans les trous du **Support de fixation murale**. Poussez la Soundbar dans la direction de la flèche pour bien fixer les deux côtés.



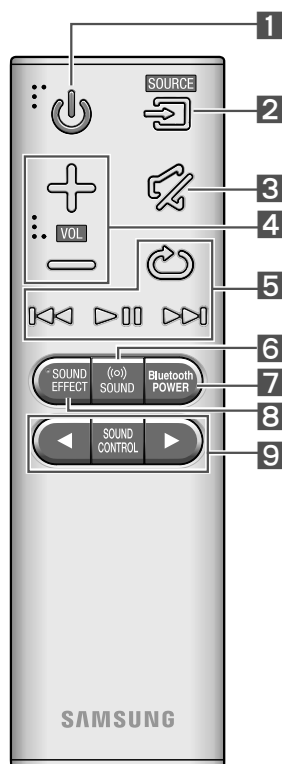
## RETRAIT DE LA SOUNDBAR DU MUR

1. Pour retirer la Soundbar du support mural, poussez-la dans la direction de la flèche, puis retirez-la comme indiqué sur l'image.



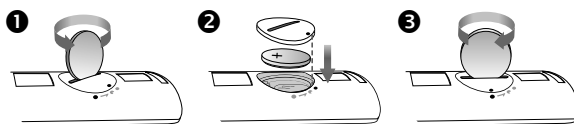
- ✓ Ne vous appuyez pas sur l'unité montée et évitez de la soumettre à des chocs ou des chutes.
- ✓ Fixez fermement l'unité au mur afin qu'elle ne tombe pas. La chute de l'appareil peut provoquer des blessures ou endommager le produit.
- ✓ Lorsque l'unité est fixée au mur, veillez à ce qu'un enfant ne tire pas sur les câbles de connexion au risque de faire tomber l'appareil.
- ✓ Pour optimiser l'installation d'une fixation murale, installez les enceintes à au moins 5 cm sous le téléviseur, si le téléviseur est monté sur le mur.
- ✓ Pour votre sécurité, dans le cas où vous ne l'utilisez pas en montage mural, veuillez installer l'unité sur une surface plane sécurisée où elle ne risque pas de tomber.

# TOUCHES DE LA TÉLÉCOMMANDE ET CARACTÉRISTIQUES





## Insertion de la pile avant d'utiliser la télécommande











1. Utilisez une pièce adaptée pour tourner le couvercle de pile de la télécommande dans le sens inverse des aiguilles d'une montre afin de l'enlever comme indiqué sur l'illustration ci-dessous.
2. Insérez une pile au lithium de 3 V. Veillez à ce que le pôle positif (+) soit orienté vers le haut lors de l'insertion de la pile dans son logement. Mettez le couvercle de pile, puis alignez les marques « • » côte à côte comme indiqué sur l'illustration.
3. Utilisez une pièce de monnaie adaptée pour tourner le couvercle de la batterie de la télécommande dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'en butée pour le remettre en place.



## Commande de la Soundbar avec la télécommande de votre téléviseur

1. Appuyez sur la touche **(SOUND)** **SOUND** et maintenez-la enfoncée pendant au moins 5 secondes pendant que la Soundbar est sous tension.
  2. Le message « ON - TV REMOTE » s'affiche sur l'écran de votre Soundbar.
  3. Dans le menu de votre téléviseur, réglez le haut-parleur du téléviseur sur le mode externe.
- ✓ Avec cette fonction, toutes les touches sont grisées, sauf **VOL +/-** et les touches **(MUTE)**.
  - ✓ Les menus des téléviseurs varient en fonction du fabricant et du modèle de téléviseur. Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre téléviseur pour obtenir de plus amples informations.
  - ✓ Cette fonction n'est pas disponible lorsque le Soundbar est en mode TV SoundConnect.
  - ✓ Fabricants prenant en charge cette fonction :
    - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
    - Cette fonction peut ne pas être compatible avec la télécommande de votre téléviseur, selon le fabricant.
  - ✓ Pour désactiver cette fonction, appuyez sur la touche **(SOUND)** **SOUND** pendant 5 secondes. Le message « OFF - TV REMOTE » s'affiche sur l'écran de votre Soundbar.

<b>1</b>	 <b>Marche/Arrêt</b>	Permet d'allumer et d'éteindre la Soundbar.
<b>2</b>	 <b>SOURCE</b>	Permet de sélectionner une source connectée au Soundbar.

3	 <b>Muet</b>	Permet de régler provisoirement le volume sur 0. Appuyez de nouveau pour annuler.
4	 <b>Volume</b>	Permet de régler le volume de l'appareil.
5	 <b>Lecture/pause</b>	Appuyez sur la touche ►   pour mettre la musique temporairement en pause. Appuyez à nouveau sur la touche ►   pour lire la musique sélectionnée.
	 <b>Saut avant</b>	Permet de sélectionner le fichier suivant.
	 <b>Saut arrière</b>	Permet de sélectionner le fichier précédent.
	 <b>Répéter</b>	<p>Vous pouvez régler la fonction Répéter lorsque vous écoutez de la musique à partir d'une clé USB.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>OFF-REPEAT</b> : permet d'annuler la répétition de la lecture.</li> <li>• <b>TRACK-REPEAT</b> : permet de répéter la lecture d'une piste.</li> <li>• <b>ALL-REPEAT</b> : permet de répéter la lecture de toutes les pistes.</li> <li>• <b>RANDOM-REPEAT</b> : permet de lire les pistes dans un ordre aléatoire.</li> </ul>
6	 <b>Son surround</b>	<p>La fonction Son ambiophonique permet d'ajouter de la profondeur et de la grandeur au son.</p> <p>Lorsque ce bouton est actionné, ON ou OFF alterne de manière répétée.</p>
7	 <b>Bluetooth POWER</b>	Appuyez sur cette touche pour activer et désactiver la fonction Bluetooth POWER On. Lorsque la fonction Bluetooth POWER On est activée, l'indication « ON - BLUETOOTH POWER » s'affiche sur l'écran de la Soundbar.
8	 <b>SOUND EFFECT</b>	<p>Vous pouvez choisir entre 6 modes sonores: STANDARD, MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, et NIGHT.</p> <p>✓ <b>Mode NIGHT</b></p> <p>Lorsque vous changez le canal ou la source musicale, la différence de volume entre les différentes sources d'entrée musicales est réglée automatiquement pour s'adapter à l'écoute.</p>
9	 <b>SOUND CONTROL</b>	<p>Vous pouvez choisir entre <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, <b>SUBWOOFER LEVEL</b> ou <b>AUDIO SYNC</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Appuyez sur cette touche pour sélectionner <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, <b>SUBWOOFER LEVEL</b> ou <b>AUDIO SYNC</b>. Ensuite, utilisez les touches ◀, ▶ pour ajuster le volume <b>TREBLE</b> ou <b>BASS</b> entre -6 ~ +6, ainsi que le volume <b>SUBWOOFER LEVEL</b>, qui peut être réglé de -12, -6 ~ +6.</li> <li>• Si l'image et le son ne sont pas synchronisés entre votre téléviseur et la Soundbar, sélectionnez <b>AUDIO SYNC</b> dans les paramètres audio, puis réglez le décalage audio (de 0 ~ 300 millisecondes) avec les touches ◀, ▶.</li> </ul>

# TÉPANNAGE

Avant de contacter l'assistance, vérifiez les éléments suivants.

## L'ensemble ne s'allume pas.

Le cordon d'alimentation est-il branché dans la prise?

- ⇨ Branchez la fiche d'alimentation électrique dans la prise murale.


## La fonction ne s'active pas lorsque vous appuyez sur le bouton correspondant.

L'air est-il chargé en électricité statique?

- ⇨ Débranchez la fiche d'alimentation électrique et rebranchez-la.

## Aucun son n'est émis.

La fonction Silencieux est-elle activée?

- ⇨ Appuyez sur le bouton  (Silencieux) pour annuler la fonction.

Le volume est-il réglé au minimum?

- ⇨ Permet de régler le Volume.

## La télécommande ne fonctionne pas.

La pile est-elle utilisée ?

- ⇨ Remplacez avec une nouvelle pile.

Est-ce que la distance entre la télécommande et l'unité principale Soundbar est trop grande ?

- ⇨ Rapprochez la télécommande de l'unité principale Soundbar.

## La fonction TV SoundConnect (appariement du téléviseur) a échoué.


Votre téléviseur prend-il en charge TV SoundConnect?

- ⇨ TV SoundConnect est pris en charge par certains téléviseurs Samsung commercialisés après 2012. Vérifiez si votre téléviseur prend en charge TV SoundConnect.

La version du micrologiciel du téléviseur est-elle la plus récente?

- ⇨ Mettez votre téléviseur à jour avec la version du micrologiciel la plus récente.

Une erreur s'est-elle produite lors de la connexion?

- ⇨ Contactez le centre d'appels Samsung.
- ⇨ Réinitialisez TV SoundConnect et connectez-le à nouveau. Pour réinitialiser la connexion TV SoundConnect, appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pendant 5 secondes.

**Le voyant bleu à l'arrière du caisson de basse ne s'allume pas et le caisson de basse n'émet aucun son.**

L'unité principale Soundbar est-elle sous tension ?

- ⇨ Vérifiez le cordon électrique. Si le cordon électrique est branché correctement, vérifiez l'unité principale Soundbar. Si votre unité principale est éteinte (en mode Veille), le caisson de basse est également en mode Veille et le voyant DEL bleu ne s'allume pas.

Votre caisson de basse n'est peut-être pas connecté à l'unité principale Soundbar.

- ⇨ Essayez de reconnecter votre caisson de graves. Voir page 4.

# LICENCE



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



Pour les brevets DTS, consultez le site <http://patents.dts.com>. Fabriqué sous licence de DTS Licensing Limited. DTS, le symbole, & DTS et le symbole qui lui est associé sont des marques déposées, et DTS 2.0 Channel est une marque déposée de DTS, Inc. © DTS, Inc. Tous droits réservés.

# AVIS DE LICENCE LIBRE

Pour toute requête et demande concernant les sources ouvertes, contactez Samsung via e-mail à l'adresse (oss.request@samsung.com).

## REMARQUE IMPORTANTE À PROPOS DU SERVICE

- Les figures et les illustrations du présent Manuel d'utilisation sont fournies à titre de référence uniquement et peuvent différer de l'apparence du produit réel.
- Des frais supplémentaires pourront vous être facturés dans les cas suivants :
  - a. Vous demandez l'intervention d'un ingénieur, mais il s'avère que l'appareil ne présente aucune anomalie (par ex. vous n'avez pas lu ce Manuel d'utilisation).
  - b. Vous portez l'unité à un centre de réparation, mais il s'avère que celle-ci ne présente aucune défaillance (par ex. vous n'avez pas lu ce Manuel d'utilisation).
- Le montant de ces frais administratifs vous sera notifié avant que tout travail ou toute visite à votre domicile ne soit effectuée).

## SPÉCIFICATIONS

GÉNÉRAL	USB		5V / 0,5A
	Poids	Unité Principale Soundbar	2,0 kg
		Caisson de basse (PS-WK430)	2,9 kg
	Dimensions (L x H x P)	Unité Principale Soundbar	908,5 x 53,5 x 70,5 mm
		Caisson de basse (PS-WK430)	155,0 x 300,0 x 293,0 mm
	Plage de températures en fonctionnement		de +5 à +35 °C
	Plage d'humidité en fonctionnement		de 10 à 75 %
AMPLIFICATEUR	Puissance de sortie nominale	Unité Principale Soundbar	40W x 4, 6 OHM, THD≤10%
		Caisson de basse (PS-WK430)	60W, 3 OHM, THD≤10%

- Caractéristiques nominales
  - Samsung Electronics Co., Ltd se réserve le droit de modifier les caractéristiques sans préavis.
  - Le poids et les dimensions sont approximatifs.
  - Pour plus d'informations sur l'alimentation et la consommation électriques, reportez-vous à l'étiquette collée sur le produit. (Étiquette: Bas de l'Unité Principale Soundbar)



### **Modèles sans fil (avec plage de fréquence de 5,15 GHz à 5,35 GHz)**

- Par la présente, Samsung Electronics déclare que cet équipement est conforme aux exigences principales et autres dispositions relatives à la Directive 1999/5/EC.

La déclaration de conformité originale se trouve sur le site

<http://www.samsung.com>, allez sur Assistance > Recherche assistance produit et saisissez le nom du modèle. Cet appareil peut être utilisé dans tous les pays de l'Union Européenne.

Cet appareil ne peut être utilisé qu'en intérieur.



### **Modèles sans fil (sans plage de fréquence de 5,15 GHz à 5,35 GHz)**

- Par la présente, Samsung Electronics déclare que cet équipement est conforme aux exigences principales et autres dispositions relatives à la Directive 1999/5/EC.

La déclaration de conformité originale se trouve sur le site <http://www.samsung.com>, allez sur Assistance > Recherche assistance produit et saisissez le nom du modèle.

Cet appareil peut être utilisé dans tous les pays de l'Union Européenne.



## Comment contacter Samsung dans le monde

Si vous avez des suggestions ou des questions concernant les produits Samsung, veuillez contacter le Service Consommateurs Samsung.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
■ Europe		
U.K	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
EIRE	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	34902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 20 7267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	70 70 19 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 7864 (0771-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33 * * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support">www.samsung.com/pl/support</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>



### [Elimination des batteries de ce produit]

#### (Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)

Le symbole sur la batterie, le manuel ou l'emballage indique que les batteries de ce produit ne doivent pas être éliminées en fin de vie avec les autres déchets ménagers. L'indication éventuelle des symboles chimiques Hg, Cd ou Pb signifie que la batterie contient des quantités de mercure, de cadmium ou de plomb supérieures aux niveaux de référence stipulés dans la directive CE 2006/66.

Si les batteries ne sont pas correctement éliminées, ces substances peuvent porter préjudice à la santé humaine ou à l'environnement.

Afin de protéger les ressources naturelles et d'encourager la réutilisation du matériel, veillez à séparer les batteries des autres types de déchets et à les recycler via votre système local de collecte gratuite des batteries.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Premium HA] 0800-366661 [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si">www.samsung.com/si</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , Безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



### Les bons gestes de mise au rebut de ce produit (Déchets d'équipements électriques & électroniques)

#### (Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)

Ce symbole sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés (chargeur, casque audio, câble USB, etc.) ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers. La mise au rebut incontrôlée des déchets présentant des risques environnementaux et de santé publique, veuillez séparer vos produits et accessoires usagés des autres déchets. Vous favoriserez ainsi le recyclage de la matière qui les compose dans le cadre d'un développement durable.

Les particuliers sont invités à contacter le magasin leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès des autorités locales pour connaître les procédures et les points de collecte de ces produits en vue de leur recyclage. Les entreprises et particuliers sont invités à contacter leurs fournisseurs et à consulter les conditions de leur contrat de vente. Ce produit et ses accessoires ne peuvent être jetés avec les autres déchets.

Pour obtenir des informations sur les engagements environnementaux de Samsung et sur les obligations réglementaires spécifiques à l'appareil (par ex. la réglementation REACH), rendez-vous sur : [samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data\\_corner.html](http://samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html)

# Manuale utente

**Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Web.**

Manuale Web : [www.Samsung.com](http://www.Samsung.com) → Supporto →  
Ricerca nome prodotto → HW-K430

\* Le caratteristiche e le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

\* © 2016 Samsung Electronics Co., Ltd. Tutti i diritti riservati.

# INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

## NORME PER LA SICUREZZA

PER RIDURRE I RISCHI DI FOLGORAZIONE, NON RIMUOVERE IL COPERCHIO (O IL RETRO), ALL'INTERNO NON VI SONO PARTI RIPARABILI DALL'UTENTE. PER L'ASSISTENZA TECNICA FARE RIFERIMENTO A PERSONALE QUALIFICATO.

 <div><b>ATTENZIONE</b> RISCHIO DIFOLGORAZIONE. NON APRIRE.</div> 		Questo simbolo indica la presenza di alta tensione all'interno. È dannoso toccare in qualsiasi modo una parte interna del prodotto.
		Questo simbolo indica che nel prodotto viene inclusa della documentazione importante che riguarda il funzionamento e la manutenzione.

	Prodotto di Classe II: Questo simbolo indica che il prodotto non necessita di una connessione di sicurezza alla terra.
	Tensione CA: Questo simbolo indica che la tensione contrassegnata con questo simbolo è di tipo CA.
	Tensione CC : Questo simbolo indica che la tensione contrassegnata con questo simbolo è di tipo CC.
	Attenzione, consultare le Istruzioni per l'uso: Questo simbolo indica all'utente la necessità di consultare il manuale dell'utente per ottenere ulteriori informazioni sulla sicurezza.

**AVVERTENZA** : Per ridurre i rischi d'incendio e di scosse elettriche non esporre l' apparecchio a pioggia o umidità.

**ATTENZIONE** : PER EVITARE SCOSSE ELETTRICHE, INSERIRE CORRETTAMENTE E COMPLETAMENTE LA SPINA.

- Questo dispositivo deve essere sempre collegato ad una presa elettrica dotata di messa a terra di protezione.
- Per scollegare il dispositivo dalla rete elettrica, lo spinotto deve essere estratto dalla presa, pertanto esso deve essere facilmente raggiungibile.

### ATTENZIONE

- Non schizzare o sgocciolare liquidi sull'apparecchio. Non sistemare oggetti pieni di liquidi, come dei vasi, sull'apparecchio.
- Per spegnere completamente l'apparecchio, estrarre la spina di alimentazione dalla presa di rete. Di conseguenza, la spina di alimentazione deve essere facilmente e prontamente accessibile in qualsiasi momento.

---

## PRECAUZIONI

---

1. Verificare che le caratteristiche degli alimentatori CA presenti in casa corrispondano all'etichetta di identificazione posta sul retro del prodotto. Installare il prodotto orizzontalmente, su un supporto adeguato (mobile), verificando che vi sia spazio sufficiente per una corretta ventilazione 7 - 10 cm. Assicurarsi che le aperture di ventilazione non siano coperte. Non sistemare l'unità su amplificatori o altri dispositivi che possono diventare caldi. Questa unità è progettata per un uso continuo. Per spegnere completamente l'unità, scollegare il connettore CA dalla presa di rete. Scollegare l'unità dalla presa se si prevede di non utilizzarla per un periodo prolungato.
2. Durante i temporali, scollegare la spina di alimentazione dalla presa. I picchi di alta tensione provocati dai fulmini potrebbero danneggiare l'unità.
3. Non esporre l'unità alla luce diretta del sole o ad altre fonti di calore. Questo potrebbe causare il surriscaldamento e il malfunzionamento dell'unità.
4. Tenere il prodotto lontano da fonti di umidità (ad es. vasi) e calore eccessivo (ad es. fuoco) o da apparecchi che generano un forte campo magnetico o elettrico. In caso di malfunzionamento dell'unità, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente. Il prodotto non è destinato all'uso industriale. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso personale. Se il prodotto o il disco vengono conservati a basse temperature, potrebbe formarsi della condensa. Trasportando l'unità in inverno, attendere circa 2 ore prima di utilizzarla, in modo che ritorni a temperatura ambiente.
5. Le batterie utilizzate con questo prodotto contengono sostanze chimiche dannose per l'ambiente. Non smaltirle con i comuni rifiuti domestici. Non gettare le batterie nel fuoco. Non cortocircuitare, smontare o surriscaldare le batterie. Una installazione scorretta delle batterie può causarne l'esplosione. Sostituire solo con batterie dello stesso tipo o equivalenti.

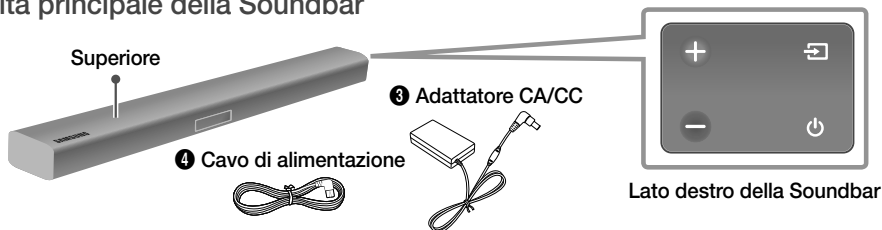


**AVVERTENZA: NON INGERIRE LA BATTERIA, PERICOLO DI USTIONE CHIMICA**

[Il telecomando fornito con] Il prodotto contiene una batteria a celle a bottone/moneta. L'ingestione della batteria a celle a bottone/moneta può causare gravi ustioni interne nell'arco di appena 2 ore e può portare alla morte. Tenere le batterie nuove e quelle utilizzate lontano dalla portata dei bambini. Se il vano della batteria non si chiude in modo sicuro, smettere di utilizzare il prodotto e tenerlo lontano dalla portata dei bambini. Se si pensa che le batterie siano state ingerite o introdotte in una parte del corpo, consultare immediatamente un medico.

## VERIFICA DEI COMPONENTI

### Unità principale della Soundbar



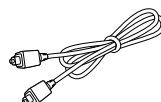
### Telecomando / Batteria



### Subwoofer



### Cavo ottico



### 1 Adattatore CA/CC



### 2 Cavo di alimentazione



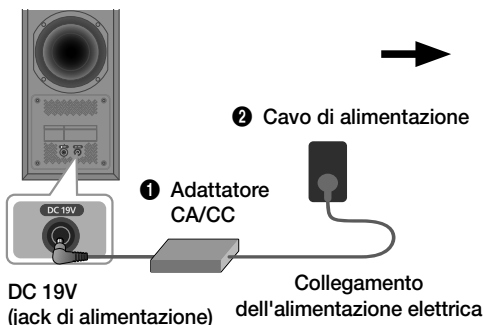
- ✓ Il cavo adattatore da micro USB a USB è venduto separatamente. Per effettuarne l'acquisto, contattare un Centro servizi Samsung o l'Assistenza clienti Samsung.

## COLLEGAMENTO DELL'ALIMENTAZIONE ELETTRICA

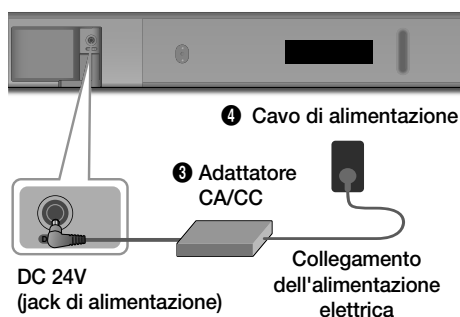
Utilizzare nel seguente ordine i componenti di alimentazione (1, 2, 3, 4) per collegare l'alimentazione:  
Subwoofer → Unità principale della Soundbar

- ✓ Per ulteriori informazioni sull'alimentazione e il consumo di energia, vedere l'etichetta applicata al prodotto.  
(Etichetta : Fondo dell'Unità Principale della Soundbar)

### Retro del subwoofer



### Fondo dell'Unità Principale della Soundbar



- ✓ Assicurarsi di poggiare l'adattatore CA/CC orizzontalmente su un tavolo o sul pavimento. Se si posiziona l'adattatore CA/CC in modo che penda con l'ingresso del cavo CA rivolto verso l'alto, acqua o altre sostanze estranee potrebbero penetrare nell'adattatore e causarne il malfunzionamento.

# CONNESSIONE DEL SUBWOOFER ALL'UNITÀ PRINCIPALE DELLA SOUNDBAR

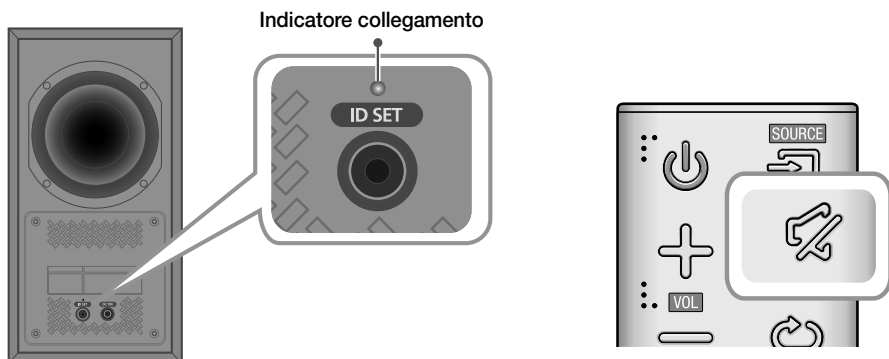
Per ottenere un suono basso potente e una migliore qualità audio si può collegare il subwoofer all'unità principale della Soundbar.




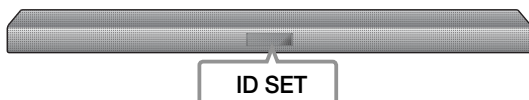
Quando si accendono l'unità principale della Soundbar e il subwoofer, dovrebbero collegarsi (connettersi mediante rete wireless) automaticamente quando entrambi sono accesi. Una volta che il collegamento automatico è completato, l'indicatore blu nella parte posteriore del subwoofer smette di lampeggiare e rimane sempre acceso blu. I modi dell'indicatore a LED del subwoofer sono elencati qui di seguito:


1	● blu	Il collegamento automatico è completato.
2	● blu lampeggiante	Il collegamento automatico non è completato.
3	● blu non è acceso	<p>a. Il cavo di alimentazione è collegato alla presa? In caso contrario, collegare la spina alla presa.</p> <p>b. Se il cavo di alimentazione è inserito correttamente, controllare l'unità principale della Soundbar.</p> <p>Se l'unità principale della della Soundbar è spenta (in modalità standby), anche il subwoofer sarà in modalità standby e il LED blu non si accenderà.</p>

- ✓ Se l'indicatore sulla parte posteriore del subwoofer non rimane sempre acceso blu, il subwoofer non è collegato. In questo caso, collegare il subwoofer in modo manuale facendo riferimento alle seguenti istruzioni.
- ✓ Importante: prima di iniziare, inserire la batteria nel telecomando. Per istruzioni, consultare la pagina 13.



1. Collegare i cavi di alimentazione dell'unità principale della Soundbar e del subwoofer a una presa a parete CA.
2. Tenere premuto il tasto **ID SET** sul retro del subwoofer per 5 secondi servendosi di un piccolo oggetto appuntito.
- ✓ La spia di collegamento (LED blu) sul subwoofer lampeggia rapidamente.
3. Premere il tasto  sul telecomando per 5 secondi mentre l'unità principale della Soundbar viene SPENTA.
4. Il messaggio ID SET viene visualizzato brevemente sul display dell'unità principale della Soundbar, poi scompare.



5. Mentre l'indicatore del subwoofer lampeggia in blu, premere il tasto  sul telecomando o sul lato destro dell'unità principale della Soundbar per accenderla.
6. Il collegamento è completato quando l'indicatore nella parte posteriore del subwoofer smette di lampeggiare e rimane sempre acceso.
- ✓ Se il tentativo di connessione non riesce, l'indicatore blu lampeggia in modo continuo. Andare al passo 2 e ricominciare.

**Per provare il vero impianto audio surround wireless, collegare il kit di diffusori posteriori wireless Samsung (SWA-8000S) alla Soundbar (venduto separatamente).**

- ✓ Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Web.



## COLLEGAMENTO ALLA TV

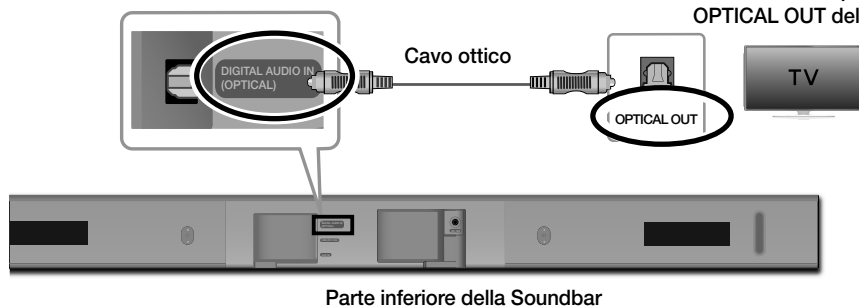
È possibile sentire l'audio della TV dopo aver collegato questa Soundbar alla TV via cavo/in modo wireless.

✓ Importante: prima di iniziare, inserire la batteria nel telecomando. Per istruzioni, consultare la pagina 13.

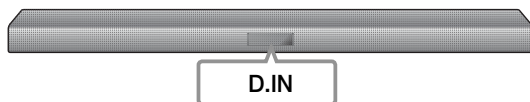
### Metodo 1. Collegamento via cavo

Verificare la porta **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** sull'unità principale della Soundbar.

Controllare la porta **OPTICAL OUT** della TV.



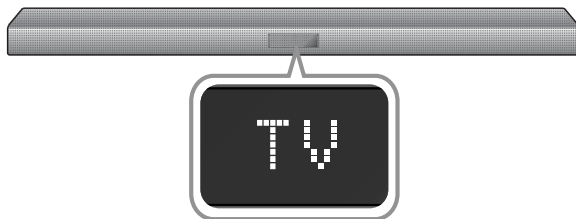
1. Collegare la presa jack **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** della Soundbar alla presa jack **OPTICAL OUT** della TV con un cavo ottico digitale.
2. Premere il tasto sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **D.IN**.



- ✓ Se l'audio della TV non viene emesso, premere il tasto sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **D.IN** sul display dell'unità principale.
- ✓ Premere il tasto sul telecomando per 5 secondi per attivare o disattivare Auto Power Link. (Per impostazione predefinita, Auto Power Link è impostato su ON.)

## Metodo 2. TV SoundConnect (Collegamento a una TV Samsung tramite Bluetooth)

1. Accendere la TV Samsung e la Soundbar.
2. Selezionare il modo **TV** sul display della Soundbar premendo il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando. (I modi vengono visualizzati nell'ordine: D.IN → AUX → BT → TV → USB).



3. Quando viene visualizzato il messaggio di connessione illustrato di seguito sullo schermo della TV, selezionare **<Si>** con il telecomando TV.



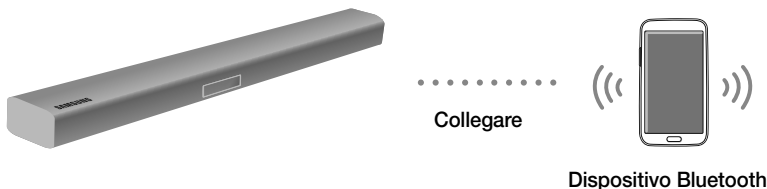
**Selezionare <Sì> con il telecomando TV.**


4. La Soundbar emette l'audio della TV.
- ✓ Se il processo di collegamento mediante la funzione TV SoundConnect ha esito negativo, spostarsi su SoundConnect nel menu Audio della TV, selezionare **Aggiungi nuovo dispositivo** e impostare **Aggiungi nuovo dispositivo** su **ATTIVO**. Quindi, riprovare.
  - ✓ Se la Soundbar viene collegata alla TV attraverso TV SoundConnect, è possibile controllare il volume in modo opportuno con il telecomando della Soundbar o della TV. È inoltre possibile utilizzare la funzione di accensione e spegnimento automatici della Soundbar all'accensione o allo spegnimento della TV, impostando su On la funzione Bluetooth POWER On. Consultare la pagina 14.
  - ✓ La funzione TV SoundConnect (Soundshare) è disponibile solo su alcune TV Samsung commercializzate a partire dal 2012.
  - ✓ Per scollegare l'attuale connessione con la TV e stabilire una nuova connessione con un'altra TV, tenere premuto il tasto **▶||** del telecomando per più di 5 secondi.
  - ✓ Nel modo TV SoundConnect, la Soundbar non può essere collegata a un altro dispositivo Bluetooth.
  - ✓ Non posizionare dispositivi elettronici o oggetti metallici sopra al prodotto.  
Ad esempio, router cablati/wireless, set-top box o modem.
  - ✓ Il posizionamento del prodotto sul pavimento potrebbe influire sulle prestazioni della rete wireless, a seconda del materiale di cui è costituito il pavimento.

## CONNESSIONE TRAMITE BLUETOOTH

È possibile collegare un dispositivo Bluetooth a una Soundbar e riprodurre la musica con audio stereo, il tutto senza l'ingombro dei fili.

- ✓ Non è possibile collegare più dispositivi Bluetooth contemporaneamente.




1. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** del telecomando per selezionare **BT**.
2. Selezionare il menu Bluetooth sul dispositivo Bluetooth da collegare. (Vedere il manuale utente del dispositivo Bluetooth)
3. Selezionare "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" dall'elenco.
  - Una volta stabilito il collegamento tra la Soundbar e il dispositivo Bluetooth, la finestra di visualizzazione anteriore della Soundbar visualizza [Nome dispositivo Bluetooth] → BT.
4. Riprodurre la musica sul dispositivo collegato.

**[In caso di mancato collegamento al dispositivo Bluetooth/In caso di necessità di una nuova ricerca del dispositivo].**

- Eliminare il precedente "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" trovato dal dispositivo Bluetooth ed effettuare di nuovo la ricerca della Soundbar.
- ✓ Se, al collegamento di un dispositivo Bluetooth, viene richiesto il codice PIN, inserire <0000>.
- ✓ In modo di connessione Bluetooth, la connessione cade se la distanza tra l'Soundbar e il dispositivo Bluetooth supera 10 m.
- ✓ L'Soundbar si spegne automaticamente dopo 5 minuti in modo Ready.
- ✓ È possibile che il Soundbar non sia in grado di eseguire la ricerca Bluetooth o di effettuare la connessione correttamente nei seguenti casi:
  - In presenza di un forte campo elettrico attorno all'Soundbar.
  - Se vi sono più dispositivi Bluetooth collegati contemporaneamente all'Soundbar.
  - Se il dispositivo Bluetooth è spento, non è presente o è difettoso.
- ✓ I dispositivi elettronici potrebbero causare interferenze radio. I dispositivi che generano onde elettromagnetiche, come ad esempio forni a microonde, LAN wireless e così via, devono essere tenuti lontano dall'unità principale della Soundbar.

## Disconnessione della Soundbar dal Dispositivo Bluetooth

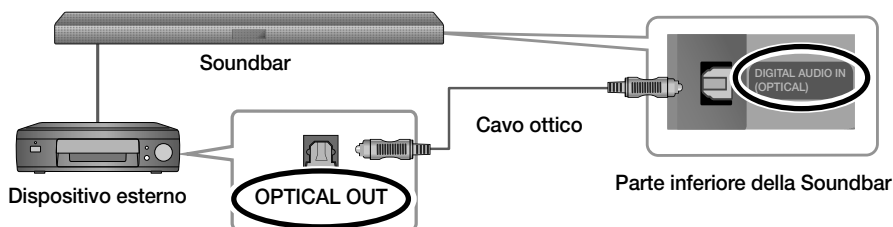
Premere il tasto **SOURCE** sul telecomando o il tasto  sul lato destro del prodotto per passare da **BT** a un altro modo o spegnere la Soundbar.


- Il dispositivo Bluetooth collegato deve attendere un certo tempo for ottenere una risposta dall'Soundbar prima di terminare la connessione. (Il tempo necessario a scollegarsi può differire a seconda del dispositivo Bluetooth)

# COLLEGAMENTO A UN DISPOSITIVO ESTERNO

## Cavo ottico

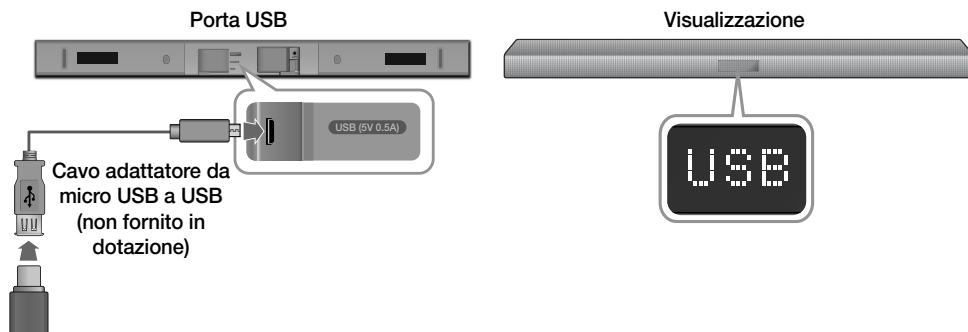
È possibile ascoltare l'audio da dispositivi esterni separati come un lettore BD/console videogiochi/set-top box e così via, collegandoli alla Soundbar.




1. Collegare un cavo ottico come illustrato sopra.
2. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **D.IN.**
3. La Soundbar visualizza D.IN sul display e l'audio viene emesso.

## USB

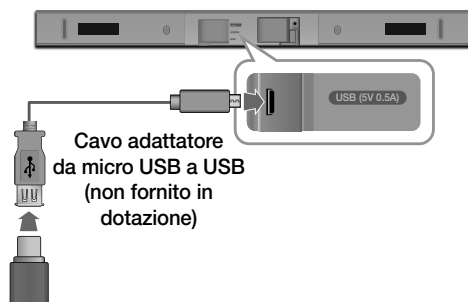
È possibile riprodurre i file musicali memorizzati su dispositivi di memorizzazione USB attraverso la Soundbar.



1. Collegare un cavo adattatore da micro USB a USB dotato di un connettore USB 2.0 Micro USB maschio (tipo B) da un lato e di un jack standard 2.0 USB femmina (tipo A) dall'altro lato alla presa jack micro USB della Soundbar.
- ✓ Il cavo adattatore da micro USB a USB è venduto separatamente. Per effettuarne l'acquisto, contattare un Centro servizi Samsung o l'Assistenza clienti Samsung.
2. Collegare il dispositivo USB all'estremità femmina del cavo adattatore.
3. Premere il tasto  sul lato destro dell'unità principale della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **USB**.
4. Sul display viene visualizzato USB.
  - Il collegamento del Soundbar al dispositivo USB è completato.
  - Si spegne automaticamente (Spegnimento automatico disattivato) se per più di 5 minuti non viene collegato nessun dispositivo USB.

# AGGIORNAMENTO DEL SOFTWARE

È possibile che Samsung offra gli aggiornamenti per la versione del firmware del sistema Soundbar.



Se viene offerto un aggiornamento, è possibile aggiornare il firmware collegando un dispositivo USB contenente l'aggiornamento del firmware alla porta USB della Soundbar.

Per ulteriori informazioni sul download dei file di aggiornamento, visitare il sito di Samsung Electronics all'indirizzo (Samsung.com/sec) → cercare il nome del modello → scaricare il firmware dall'opzione di menu dell'Assistenza cliente. Il nome dell'opzione può variare.

# INSTALAZIONE DEL SUPORTO PER MONTAGGIO A PARETE






È possibile utilizzare la staffa per montaggio a parete per montare questa unità sulla parete.

## Precauzioni per l'installazione

- Installare esclusivamente su una parete verticale.
- Non installare il sistema della Soundbar in un luogo con alte temperature e/o con altro tasso di umidità. Installare il sistema su una parete stabile che possa sostenere il peso dell'unità principale della Soundbar.
- Verificare la resistenza della parete. Per installare il sistema della Soundbar su una parete che potrebbe non sostenere il peso dell'unità principale della Soundbar, rinforzare la parete prima dell'installazione. Se non è possibile farlo, installare il sistema su un'altra parete, abbastanza stabile da sostenere il peso dell'unità principale della Soundbar.
- Acquistare e utilizzare viti di fissaggio o sistemi di ancoraggio adeguati al tipo di parete (cartongesso, acciaio, legno, ecc.). Se possibile, fissare le viti di supporto al telaio della parete.

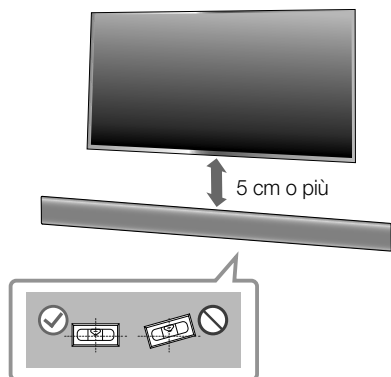
- Acquistare le viti di fissaggio a parete in base al tipo e allo spessore della parete su cui si intende installare la Soundbar.
  - Diametro : M5
  - Lunghezza : L 35 mm o superiore.
- Collegare i cavi tra l'unità e i dispositivi esterni prima di installarla a parete.
- Assicurarsi che l'unità sia spenta e scollegata prima di effettuare l'installazione. Vi è il rischio di scosse elettriche.

## Accessori per il montaggio a parete

	
(Supporto a parete S)	(Supporto a parete D)
Supporto per montaggio a parete (2x)	
	
Rondella di fissaggio (2x)	Vite (2x)
	
Guida per il montaggio a parete	

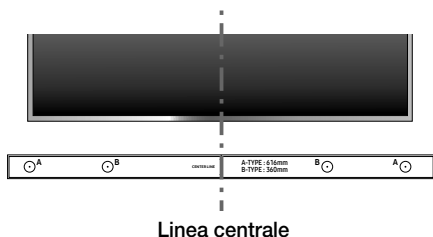
1. Posizionare la **Guida per il montaggio a parete** contro la superficie della parete.

- La **Guida per il montaggio a parete** deve essere livellata.
- Se la TV è montata a parete, installare la Soundbar almeno 5 cm al di sotto.



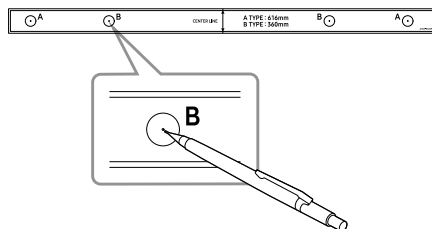
2. Allineare la **Linea centrale** della dima in carta con il centro della TV (in caso di montaggio della Soundbar sotto la TV), quindi fissare la **Guida per il montaggio a parete** alla parete con del nastro adesivo.

- ✓ Se non si intende montare la Soundbar sotto una TV, posizionare la **Linea centrale** al centro dell'area di installazione.

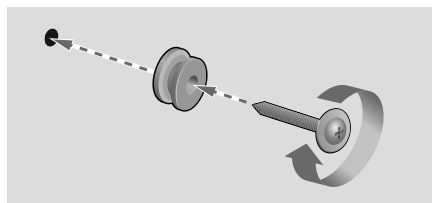


3. Con la punta di una penna o di una matita temperata forare il centro delle immagini **B-TYPE** su ciascuna estremità della guida per contrassegnare i punti destinati ai fori delle viti di supporto, quindi rimuovere la **Guida per il montaggio a parete**.
4. Utilizzando una punta da trapano delle giuste dimensioni, praticare un foro nella parete in corrispondenza di ciascun segno.

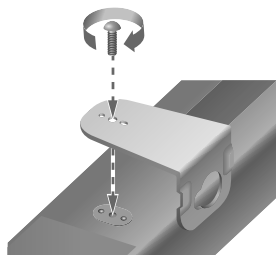
- ✓ Se i segni non corrispondono alle posizioni di prigionieri, assicurarsi di inserire ancoraggi o tasselli appropriati nei fori prima di inserire le viti di supporto. Se si utilizzano ancoraggi o tasselli, assicurarsi che i fori praticati siano sufficientemente grandi da accogliere gli ancoraggi o i tasselli utilizzati.



5. Far passare una vite (non fornita in dotazione) attraverso ciascuna **Rondella di fissaggio**, quindi avvitare saldamente ciascuna vite in un apposito foro.

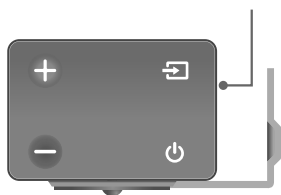


6. Utilizzare le due **Vite** (M4 x L12) per fissare sia il **Supporto per montaggio a parete S** che **D** alla parte inferiore della Soundbar. Per la massima precisione, assicurarsi di allineare le protuberanze della Soundbar ai fori dei supporti.



- In fase di assemblaggio, assicurarsi che la parte destinata ad essere appesa del **Supporto per montaggio a parete** sia rivolta indietro.

Retro della Soundbar



Estremità destra della Soundbar

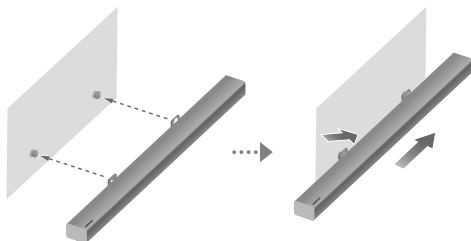
- I supporti di sinistra e di destra hanno forme diverse. Assicurarsi di posizionarli correttamente.



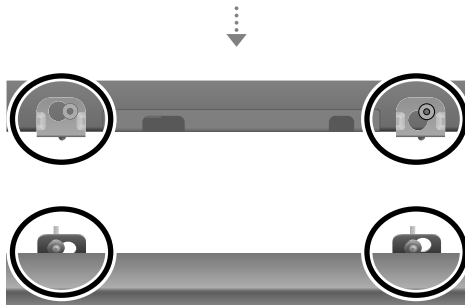
Supporto a parete D

Supporto a parete S

7. Installare la Soundbar con l'annesso **Supporto per montaggio a parete** appendendo il **Supporto per montaggio a parete** alle **Rondella di fissaggio** sulla parete.

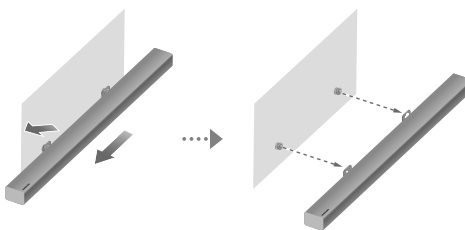


- Inclinare leggermente la Soundbar per inserire le teste di entrambe le **Rondella di fissaggio** nei fori dei **Supporto per montaggio a parete**. Spingere la Soundbar nella direzione indicata dalla freccia per assicurarsi che entrambi i lati siano saldamente fissati.



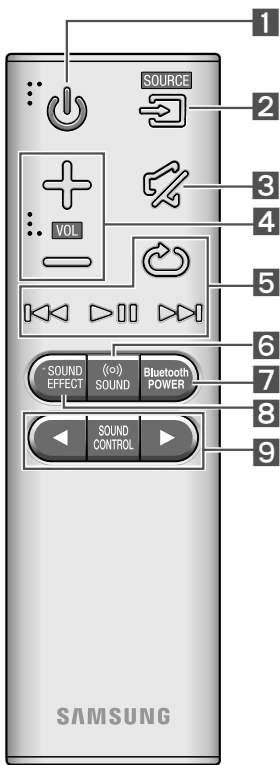
## RIMOZIONE DELLA SOUNDBAR DALLA PARETE

1. Per separare la Soundbar dal supporto a parete, spingerla nella direzione indicata dalla freccia, quindi allontanarla dalla parete come illustrato nell'immagine.



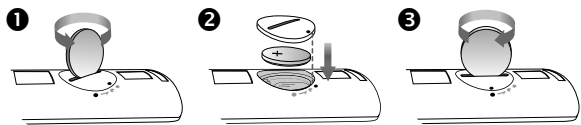
- ✓ Non aggrapparsi all'unità installata ed evitare di sottoporla ad urti o di farla cadere.
- ✓ Fissare saldamente l'unità alla parete in modo che non cada. Cadendo, potrebbe provocare lesioni o danneggiarsi.
- ✓ Quando l'unità viene installata su una parete, assicurarsi che i cavi di connessione non possano essere tirati da bambini, rischiando di farla cadere.
- ✓ Per garantire prestazioni ottimali nell'installazione a parete, installare il sistema di diffusori almeno 5 cm sotto la TV, se la TV è montato sulla parete.
- ✓ Per motivi di sicurezza, se si non monta l'unità a parete, installarla su una superficie stabile e in piano da cui sia improbabile che cada.

# TASTI & FUNZIONI DEL TELECOMANDO



## Inserimento della batteria prima dell'utilizzo del telecomando

1. Utilizzare una moneta della dimensione adatta per svitare in senso antiorario il coperchio della batteria del telecomando per rimuoverlo, come mostrato in figura sotto.
2. Inserire una batteria al litio da 3 V. Inserire la batteria tenendo il polo positivo (+) rivolto verso l'alto. Coprire la batteria con il relativo coperchio, quindi allineare i segni '•' uno accanto all'altro, come mostrato in figura sotto.
3. Utilizzare una moneta adatta per girare il coperchio della batteria del telecomando in senso orario fino in fondo e fissarlo in sede.













## Controllo della Soundbar utilizzando il telecomando della TV

1. Premere il tasto ((o)) **SOUND** per più di 5 secondi mentre si accende la Soundbar.
  2. Sul display della Soundbar viene visualizzato "ON - TV REMOTE".
  3. Nel menu della TV, impostare il diffusore TV come diffusore esterno.
- ✓ In questa funzione non è disponibile nessun tasto ad eccezione di **VOL +/-** e dei tasti
  - ✓ I menu delle TV variano in base al produttore e al modello. Per ulteriori informazioni, consultare il manuale utente della TV.
  - ✓ Questa funzione non è disponibile quando la soundbar è in modo TV SoundConnect.
  - ✓ Produttori che supportano questa funzione:
    - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
    - Questa funzione potrebbe non essere compatibile con il telecomando della TV, in base al produttore del telecomando.
  - ✓ Per disattivare questa funzione, premere il tasto ((o)) **SOUND** per 5 secondi. Sul display della Soundbar viene visualizzato "OFF - TV REMOTE".

1	 Accensione	Accende e spegne la Soundbar.
2	 SOURCE	Per selezionare una sorgente collegata alla Soundbar.



3	 <b>Muto</b>	Imposta temporaneamente il volume su 0. Premere ancora per annullare.
4	 <b>Volume</b>	Regola il volume dell'unità.
5	 <b>Riproduzione / pausa</b>	Premere il tasto ►► per sospendere temporaneamente la riproduzione di un brano musicale. Premere di nuovo il tasto ►► per riprodurre il brano musicale selezionato.
	 <b>Salta avanti</b>	Seleziona il file successivo.
	 <b>Salta indietro</b>	Seleziona il file precedente.
	 <b>Repeat</b>	È possibile impostare la funzione Ripeti durante la riproduzione di un brano di musica da un dispositivo USB. <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>OFF-REPEAT</b> : Annulla la ripetizione della riproduzione.</li> <li>• <b>TRACK-REPEAT</b> : Ripete la riproduzione di una traccia.</li> <li>• <b>ALL-REPEAT</b> : Ripete la riproduzione di tutte le tracce.</li> <li>• <b>RANDOM-REPEAT</b> : Riproduce le tracce in ordine casuale.</li> </ul>
6	 <b>Audio surround</b>	La funzione Audio Surround aggiunge profondità e percezione spaziale al suono. Quando si preme questo tasto, ON o OFF si alternano ripetutamente.
7	 <b>Bluetooth POWER</b>	Premere per attivare o disattivare la funzione Bluetooth POWER On. Quando la funzione Bluetooth POWER On è attiva, sul display della Soundbar viene visualizzato ON - BLUETOOTH POWER.
8	 <b>SOUND EFFECT</b>	È possibile scegliere tra 6 modi audio: STANDARD, MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, e NIGHT. <b>✓ Modo NIGHT</b> Quando si cambia canale o sorgente musicale, la differenza di volume tra le varie sorgenti musicali di ingresso si regola automaticamente in modo da rendersi idonea per l'ascolto.
9	 <b>SOUND CONTROL</b>	È possibile scegliere tra <b>TREBLE</b> , <b>BASS</b> , <b>SUBWOOFER LEVEL</b> o <b>AUDIO SYNC</b> . <ul style="list-style-type: none"> <li>• Premere per selezionare <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, <b>SUBWOOFER LEVEL</b> o <b>AUDIO SYNC</b>. Quindi utilizzare i tasti ◀ e ▶ per regolare il volume di <b>TREBLE</b> o <b>BASS</b> da -6 ~ +6 e il volume <b>SUBWOOFER LEVEL</b> da -12, -6 ~ +6.</li> <li>• Se il video e l'audio della TV e della Soundbar non sono sincronizzati, selezionare <b>AUDIO SYNC</b> in Impostazioni audio, quindi impostare il ritardo audio tra 0~300 millisecondi utilizzando i tasti ◀ e ▶.</li> </ul>

## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Prima di contattare l'assistenza, controllare quanto segue.

### L'unità non si accende.

Il cavo di alimentazione è collegato alla presa?

- ⇨ Collegare la spina alla presa.

### Una funzione non si attiva quando viene premuto il tasto.

Nell'aria è presente elettricità statica?

- ⇨ Scollegare e ricollegare la spina.

### L'audio non viene riprodotto.

La funzione di disattivazione dell'audio è attivata?

- ⇨ Premere il tasto  (Muto) per annullare l'operazione.

Il volume è regolato sul minimo?

- ⇨ Regolare il volume.

### Il telecomando non funziona.

Le batterie sono esaurite?

- ⇨ Sostituire con batterie nuove.

La distanza tra il telecomando e l'unità principale della Soundbar è troppa?

- ⇨ Avvicinare il telecomando all'unità principale della Soundbar.

### La connessione alla TV tramite TV SoundConnect non è riuscita.


La TV supporta TV SoundConnect?

- ⇨ La funzione TV SoundConnect è supportata da alcune TV Samsung commercializzate dopo il 2012. Verificare che la TV supporti la funzione TV SoundConnect.

Il firmware della TV è aggiornato?

- ⇨ Aggiornare la TV all'ultimo firmware.

Si è verificato un errore durante la connessione?

- ⇨ Contattare il call center Samsung.
- ⇨ Ripristinare TV SoundConnect ed effettuare nuovamente la connessione. Per ripristinare la connessione TV SoundConnect, tenere premuto il tasto  per 5 secondi.

**L'indicatore blu sulla parte posteriore del subwoofer non è acceso e il subwoofer non emette alcun suono.**

L'unità principale della Soundbar è accesa?

- ⇨ Controllare il cavo di alimentazione. Se il cavo di alimentazione è inserito correttamente, controllare l'unità principale della Soundbar. Se l'unità principale è spenta (in modo standby), anche il subwoofer si troverà in modo standby e il LED blu sarà spento.

Il subwoofer potrebbe non essere collegato all'unità principale della Soundbar.

- ⇨ Tentare di collegare di nuovo il subwoofer. Consultare la pagina 4.

## LICENZA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



Per i brevetti DTS, vedere <http://patents.dts.com>. Prodotto su licenza di DTS Licensing Limited. DTS, il simbolo, & DTS e il simbolo insieme sono marchi registrati e DTS 2.0 Channel è un marchio di DTS, Inc. © DTS, Inc. Tutti i diritti riservati.

# AVVISO DI LICENZA OPEN SOURCE

Per inviare richieste e domande sulle open source, contattare Samsung tramite e-mail (oss.request@samsung.com).

## NOTA IMPORTANTE SUL SERVIZIO

- Le figure e le illustrazioni del presente manuale utente sono fornite soltanto come riferimento. Possono differire rispetto all'aspetto effettivo del prodotto.
- È possibile che vengano addebitate delle spese amministrative nei seguenti casi:
  - a. l'uscita del tecnico in seguito a una chiamata non rileva difetti nel prodotto (ad es. nel caso l'utente abbia ommesso di leggere questo manuale utente).
  - b. utente ha portato l'unità presso un centro di riparazione che non rileva difetti nel prodotto (ad es. nel caso l'utente abbia ommesso di leggere questo manuale utente).
- L'importo di tali spese amministrative verrà comunicato all'utente prima di eseguire una visita a domicilio o un eventuale intervento di manutenzione.

## SPECIFICHE

GENERALE	USB		5V / 0,5A
	Peso	Unità principale della Soundbar	2,0 kg
		Subwoofer (PS-WK430)	2,9 kg
	Dimensioni (L x A x P)	Unità principale della Soundbar	908,5 x 53,5 x 70,5 mm
		Subwoofer (PS-WK430)	155,0 x 300,0 x 293,0 mm
	Temperatura di esercizio		+5 °C e +35 °C
	Umidità di esercizio		10 % e 75 %
AMPLIFICATORE	Potenza di uscita nominale	Unità principale della Soundbar	40W x 4, 6 OHM, THD≤10%
		Subwoofer (PS-WK430)	60W, 3 OHM, THD≤10%

- Specifica nominale
  - Samsung Electronics Co., Ltd si riserva il diritto di modificare le specifiche senza preavviso.
  - Peso e dimensioni sono approssimativi.
  - Per ulteriori informazioni sull'alimentazione e il consumo di energia, vedere l'etichetta applicata al prodotto. (Etichetta : Fondo dell'Unità Principale della Soundbar)

### **Modelli Wireless (compresa la frequenza 5,15GHz-5,35GHz)**

- Samsung Electronics dichiara che questa apparecchiatura è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni rilevanti della direttiva 1999/5/CE.

La dichiarazione di conformità originale è reperibile sul sito

<http://www.samsung.com>, selezionando Supporto > Seleziona il tuo prodotto e inserendo il nome del modello. Questo dispositivo può essere utilizzato in tutti i Paesi dell'UE.

Questo dispositivo può essere soltanto utilizzato in luoghi chiusi.



### **Modelli Wireless (esclusa la frequenza 5,15GHz-5,35GHz)**

- Samsung Electronics dichiara che questa apparecchiatura è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni rilevanti della direttiva 1999/5/CE.

La dichiarazione di conformità originale è reperibile sul sito <http://www.samsung.com>, selezionando Supporto > Seleziona il tuo prodotto e inserendo il nome del modello.

Questo dispositivo può essere utilizzato in tutti i Paesi dell'UE.



## Contatta SAMSUNG WORLD WIDE

Se avete commenti o domande sui prodotti Samsung, contattate il Servizio Clienti Samsung.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
■ Europe		
U.K	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
EIRE	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	34902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 20 7267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	70 70 19 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 7864 (0771-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678 * lub +48 22 607-93-33 * * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support">www.samsung.com/pl/support</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>



**[Corretto smaltimento delle batterie del prodotto]**

### (Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata)

Il simbolo riportato sulla batteria o sulla sua documentazione o confezione indica che le batterie di questo prodotto non devono essere smaltite con altri rifiuti al termine del ciclo di vita. Dove raffigurati, i simboli chimici Hg, Cd o Pb indicano che la batteria contiene mercurio, cadmio o piombo in quantità superiori ai livelli di riferimento della direttiva CE 2006/66. Se le batterie non vengono smaltite correttamente, queste sostanze possono causare danni alla salute umana o all'ambiente.

Per proteggere le risorse naturali e favorire il riutilizzo dei materiali, separare le batterie dagli altri tipi di rifiuti e utilizzare il sistema di conferimento gratuito previsto nella propria area di residenza.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Premium HA] 0800-366661 [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si">www.samsung.com/si</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
BULGARIA	*3000 (цена в мрежата) 0800 111 31 , Безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel în rețea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**Corretto smaltimento del prodotto  
(rifiuti elettrici ed elettronici)**

### (Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata)

Il simbolo riportato sul prodotto, sugli accessori o sulla documentazione indica che il prodotto e i relativi accessori elettronici (quali caricabatterie, cuffia e cavo USB) non devono essere smaltiti con altri rifiuti al termine del ciclo di vita. Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute causati dallo smaltimento dei rifiuti non corretto, si invita l'utente a separare il prodotto e i suddetti accessori da altri tipi di rifiuti, conferendoli ai soggetti autorizzati secondo le normative locali.

Gli utenti domestici, in alternativa alla gestione autonoma di cui sopra, potranno consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m<sup>2</sup> è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm.

Gli utenti professionali (imprese e professionisti) sono invitati a contattare il proprio fornitore e verificare i termini e le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto e i relativi accessori elettronici non devono essere smaltiti unitamente ad altri rifiuti commerciali.

# Manual do Utilizador

Para obter mais informações, consulte o manual da Web.

Manual na Web : [www.Samsung.com](http://www.Samsung.com) → Suporte →

Pesquisa por modelo → HW-K430





\* A conceção e as especificações estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.





\* © 2016 Samsung Electronics Co., Ltd. Todos os direitos reservados.

# INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

## COMPONENTES INCLUÍDOSAVISOS DE SEGURANÇA

PARA REDUZIR O RISCO DE CHOQUES ELÉCTRICOS, NÃO RETIRE A TAMPA POSTERIOR. O INTERIOR NÃO CONTÉM PEÇAS PASSÍVEIS DE REPARAÇÃO PELO UTILIZADOR. A MANUTENÇÃO DEVE SER EFECTUADA POR PESSOAL TÉCNICO QUALIFICADO.

 <div><b>CUIDADO</b> RISCO DE CHOQUE ELÉCTRICO.NÃO ABRIR.</div> 		Este símbolo indica a presença de alta tensão no interior. É perigoso qualquer contacto com qualquer componente interno deste produto.
		Este símbolo indica que foram fornecidas, juntamente com o produto, informações importantes sobre funcionamento e manutenção.

	Produto de classe II: Este símbolo indica que não é necessária uma ligação eléctrica de segurança à terra.
	Tensão CA: Este símbolo indica que a tensão nominal é CA.
	Tensão CC: Este símbolo indica que a tensão nominal é CC.
	Cuidado, consulte as instruções de utilização: Este símbolo aconselha o utilizador a consultar o manual do utilizador quanto a informações de segurança.

**AVISO :** Para reduzir o risco de fogo ou de choque elétrico, não exponha este aparelho à chuva ou à humidade.

**CUIDADO :** PARA EVITAR CHOQUES ELÉCTRICOS, INSIRA TOTALMENTE A PARTE LARGA DA FICHA NA RANHURA LARGA.

- Este aparelho deve ser sempre ligado a uma tomada com ligação à terra.
- Para desligar o aparelho da corrente, tem de retirar a ficha da tomada eléctrica, pelo que a ficha tem de estar facilmente acessível.

### CUIDADO

- Não exponha o aparelho a gotas ou salpicos. Não coloque objectos com líquidos, tais como vasos, em cima do aparelho.
- Para desligar completamente o aparelho, tem de desligar o cabo de alimentação da tomada de parede. Por este motivo, o cabo de alimentação tem de estar sempre facilmente acessível.

---

# PRECAUÇÕES

---

1. Certifique-se de que a fonte de alimentação de CA em sua casa está em conformidade com o indicado no autocolante de identificação, situado na parte de trás do produto. Instale o produto na horizontal, sobre uma base adequada (móvel), com espaço suficiente para permitir a ventilação 7~10 cm. Certifique-se de que os orifícios de ventilação não estão tapados. Não coloque a unidade sobre amplificadores ou sobre outro tipo de equipamento que possa aquecer. Esta unidade foi concebida para uma utilização contínua. Para desligar completamente a unidade, desligue a ficha CA da tomada de parede. Desligue a unidade quando não tencionar utilizá-la durante muito tempo.
2. Durante trovoadas, desligue a ficha de corrente da rede eléctrica. Os picos de tensão durante uma trovoadas podem danificar a unidade.
3. Não exponha a unidade à luz solar directa nem a outras fontes de calor. A unidade poderá sobreaquecer e ficar danificada.
4. Proteja o produto da humidade (por exemplo, vasos) e de calor (por exemplo, uma lareira) ou de equipamento que crie campos magnéticos ou eléctricos fortes. Desligue o cabo de alimentação da tomada eléctrica se a unidade não funcionar correctamente. O produto não se destina a utilização industrial. Utilize este produto apenas para fins pessoais. Pode ocorrer condensação se o produto ou o disco tiverem sido armazenados em temperaturas baixas. Se transportar a unidade no Inverno, aguarde aproximadamente 2 horas para que a unidade fique à temperatura ambiente, antes de utilizar.
5. As pilhas utilizadas neste produto contêm químicos nocivos para o ambiente. Não deite as pilhas no lixo doméstico. Não elimine as pilhas através de fogo. Não provoque curto-circuito, não desmonte nem sobreaqueça as pilhas. Pode provocar uma explosão, se substituir as pilhas incorrectamente. Substitua-as apenas pelo mesmo tipo de pilhas ou por um tipo equivalente.



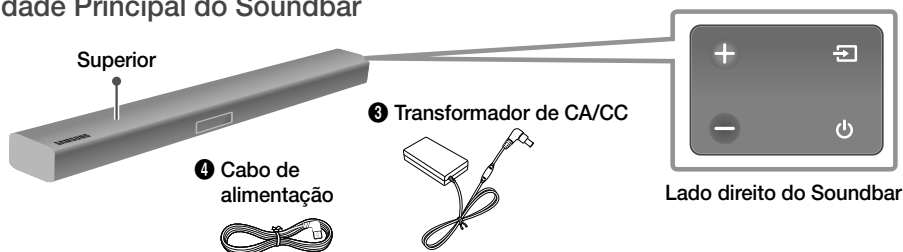
AVISO: NÃO INGERIR A PILHA. RISCO DE QUEIMADURA QUÍMICA.

[O controlo remoto fornecido com] Este produto contém uma pilha de células. Se a pilha for ingerida, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas, podendo causar a morte. Mantenha as pilhas novas e usadas longe do alcance das crianças. Se o compartimento da pilha não fechar correctamente, interrompa a utilização do produto e mantenha o produto afastado do alcance das crianças. Se suspeitar que as pilhas podem ter sido engolidas ou colocadas noutra parte do corpo, procure imediatamente assistência médica.



# VERIFICAÇÃO DOS COMPONENTES

## Unidade Principal do Soundbar



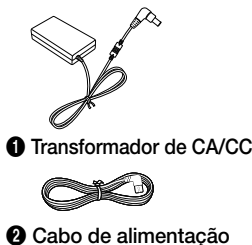
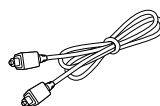
## Controlo remoto / Pilha



## Subwoofer



## Cabo ótico



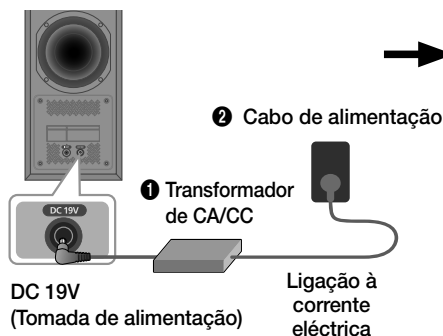
- ✓ O cabo adaptador micro USB para USB é vendido em separado. Para adquirir, entre em contacto com o centro de assistência técnica ou o atendimento ao cliente da Samsung.

# LIGAÇÃO À CORRENTE ELÉCTRICA

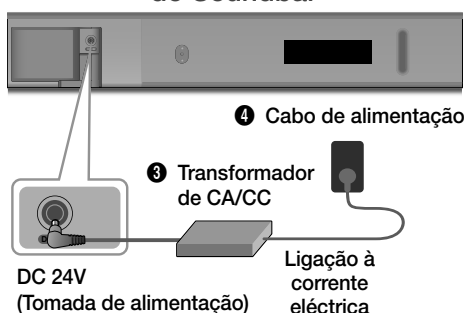
Utilize os seguintes acessórios para ligar o Soundbar à corrente eléctrica.

- ✓ Para obter mais informação sobre a fonte de alimentação e o consumo de energia, consulte a etiqueta no produto. (Etiqueta : Parte inferior da unidade principal do Soundbar)

## Parte de trás do Subwoofer



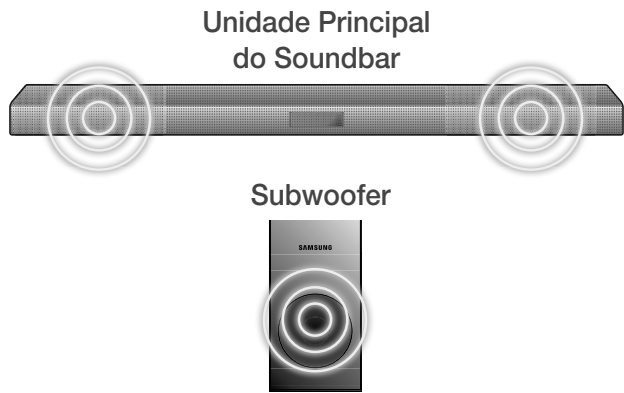
## Parte inferior da unidade principal do Soundbar



- ✓ Certifique-se de que coloca o transformador de CA/CC sobre uma mesa ou no chão. Se posicionar o transformador de CA/CC de forma que este fique suspenso com a entrada do cabo CA voltada para cima, poderá entrar água ou outras substâncias desconhecidas no transformador e provocar avaria.

# LIGAÇÃO DO SUBWOOFER À UNIDADE PRINCIPAL DO SOUNDBAR

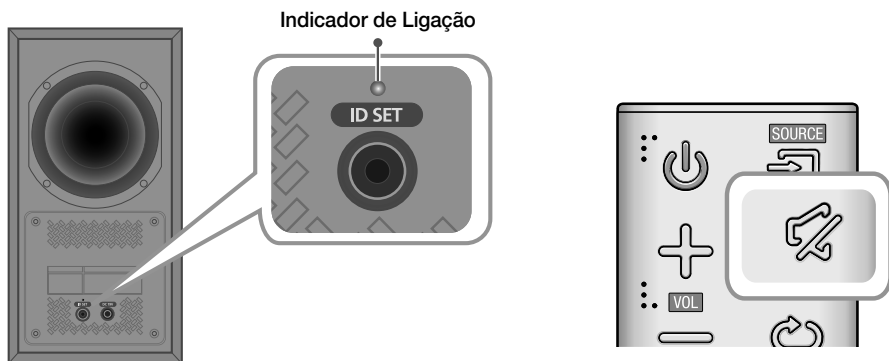
Pode desfrutar de sons graves ricos e de uma melhor qualidade de som, ligando o subwoofer à unidade principal do Soundbar.




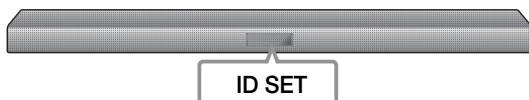
A unidade principal e o subwoofer do Soundbar devem ligar-se (sem fios) automaticamente assim que estiverem a funcionar. Quando a ligação automática é concluída, o indicador azul na parte posterior do subwoofer deixa de estar intermitente e permanece aceso. Os modos do indicador LED do subwoofer são indicados abaixo:


1	● azul	A ligação automática está concluída.
2	● azul intermitente	A ligação automática não está concluída.
3	● azul apagado	<p>a. O cabo de alimentação está ligado à tomada? Se não estiver, ligue a ficha de alimentação à tomada.</p> <p>b. Se o cabo de alimentação estiver corretamente ligado, verifique a unidade principal do Soundbar. Se a unidade principal do Soundbar estiver desligada (em modo de espera), o subwoofer também estará em modo de espera e o LED azul não se acenderá.</p>

- ✓ Se o indicador no painel posterior do subwoofer não estiver aceso com a cor azul, o subwoofer não ligou. Se isso acontecer, siga as instruções em baixo para ligar o subwoofer manualmente.
- ✓ Importante: antes de começar, coloque a pilha no controlo remoto. Consulte a página 13 para obter instruções.



1. Ligue os cabos de alimentação da unidade principal e do subwoofer do Soundbar a uma tomada de parede de CA.
2. Prima o botão **ID SET** no painel posterior do subwoofer com um objecto pontiagudo durante 5 segundos.  
✓ O indicador LINK (LED azul) no subwoofer fica intermitente rápido.
3. Prima o botão  no controlo remoto durante 5 segundos enquanto a unidade principal do Soundbar está DESLIGADA.
4. A mensagem ID SET surge no ecrã da unidade principal do Soundbar durante alguns minutos e depois desaparece.



5. Enquanto o indicador do subwoofer estiver a piscar a azul, prima o botão  no controlo remoto ou no lado direito da unidade principal do Soundbar para ligar a unidade principal do Soundbar.
6. A ligação está concluída se o indicador azul na parte posterior do subwoofer deixar de estar intermitente e permanecer aceso.  
✓ Se o processo de ligação falhar, o indicador azul estará permanentemente intermitente. Avance para o Passo 2 e comece de novo.

**Obtenha um verdadeiro som surround sem fios ligando o Kit de colunas traseiras sem fios (SWA-8000S) ao Soundbar. (Vendido em separado)**

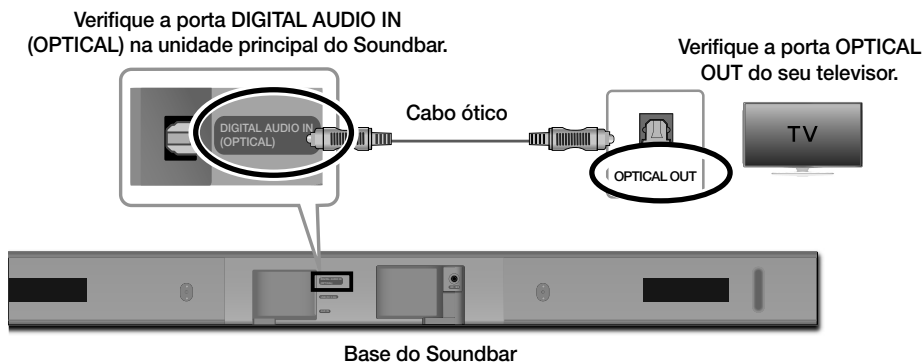
- ✓ Para obter mais informações, consulte o manual da Web.


# LIGAR AO TELEVISOR

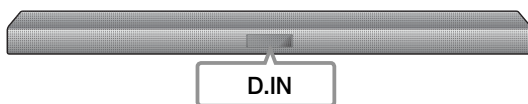
Pode desfrutar do som do televisor depois de ligar o Soundbar ao seu televisor com/sem cabo.


- ✓ Importante: antes de começar, coloque a pilha no controlo remoto. Consulte a página 13 para obter instruções.

## Método 1. Ligar com cabo




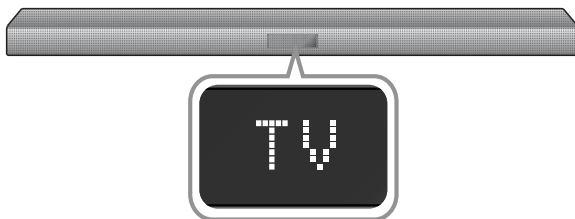
1. Ligue a tomada fêmea **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** no Soundbar à tomada fêmea de **OPTICAL OUT** do televisor com um cabo óptico digital.
2. Prima o botão  no lado direito do Soundbar ou o botão **SOURCE** no controlo remoto para selecionar o modo **D.IN**.



- ✓ Se o televisor estiver sem som, prima o botão  no lado direito do Soundbar ou o botão **SOURCE** no controlo remoto para selecionar o modo **D.IN** no ecrã da unidade principal do Soundbar.
- ✓ Prima os botões ◀ no controlo remoto durante 5 segundos para ligar ou desligar a função Auto Power Link. (Auto Power Link está definida como LIGADA por predefinição.)

## Método 2. TV SoundConnect (Ligação a um televisor Samsung por Bluetooth)

1. Ligue o televisor Samsung e o Soundbar.
2. Selecione o modo **TV** no ecrã do Soundbar premindo o botão  no lado direito do Soundbar ou o botão **SOURCE** no controlo remoto. (Os modos são apresentados na seguinte ordem: D.IN → AUX → BT → TV → USB.)



3. Quando a mensagem de ligação apresentada em baixo aparecer no ecrã do televisor, selecione <Sim> com o comando remoto do televisor.



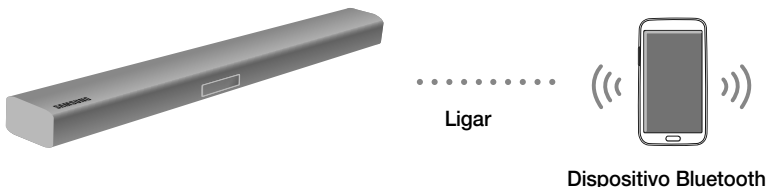
**Selecione <Sim> com o controlo remoto do televisor.**


4. O Soundbar emite o som do televisor.
- ✓ Se o processo de ligação por TV SoundConnect falhar, aceda a Ligação áudio no menu de som do televisor, selecione **Adicionar novo dispositivo** e defina **Adicionar novo dispositivo** como **LIGADO**. Depois, tente novamente.
  - ✓ Se o Soundbar estiver ligado ao televisor através do TV SoundConnect, pode controlar de forma conveniente o volume com os controlos remotos do Soundbar ou do televisor. Também pode fazer com que o Soundbar se ligue ou desligue automaticamente quando liga ou desliga o televisor, definindo a função Bluetooth POWER On como Ligada. Consulte a página 14.
  - ✓ A função TV SoundConnect (SoundShare) está disponível apenas em alguns produtos de televisão Samsung comercializados após 2012.
  - ✓ Para terminar a ligação existente, mantenha o botão **▶||** no controlo remoto premido durante 5 segundos ou mude para outro modo. Para ligar a outro televisor, siga os Passos 1 a 4 acima.
  - ✓ No modo TV SoundConnect, o Soundbar não pode ser emparelhado com outro dispositivo Bluetooth.
  - ✓ Não coloque dispositivos eletrónicos nem objetos metálicos em cima do produto. Por exemplo, router com/sem fios, decodificador ou modem.
  - ✓ Colocar o produto no chão pode degradar o desempenho de rede sem fios, consoante o material do chão.

# LIGAÇÃO ATRAVÉS DE BLUETOOTH

Pode ligar um dispositivo Bluetooth ao Soundbar e apreciar música com som estéreo, tudo isto sem fios!

✓ Não é possível ligar vários dispositivos Bluetooth ao mesmo tempo.




1. Prima o botão  no lado direito do Soundbar ou o botão **SOURCE** no controlo remoto para seleccionar **BT**.
2. Selecciona o menu Bluetooth no dispositivo Bluetooth que pretende ligar. (consulte o manual do utilizador do dispositivo Bluetooth)
3. Selecciona "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" da lista.
  - Quando a ligação entre o Soundbar e o dispositivo Bluetooth é estabelecida, o visor frontal do Soundbar indica **[Nome do dispositivo Bluetooth] → BT**.
4. Reproduza música no dispositivo ligado.

## [Caso a ligação ao dispositivo Bluetooth falhe/Se for necessário pesquisar o dispositivo novamente]

- Elimine o "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" anterior encontrado pelo dispositivo Bluetooth e use-o para pesquisar novamente pelo Soundbar.
- ✓ Se for solicitado um código PIN ao ligar ao dispositivo Bluetooth, introduza <0000>.
  - ✓ No modo de ligação Bluetooth, a ligação Bluetooth será desactivada se a distância entre o sistema Soundbar e o dispositivo Bluetooth for superior a 10 m.
  - ✓ O Soundbar desliga-se automaticamente ao fim de 5 no estado Ready.
  - ✓ O Soundbar pode não efectuar a procura e ligação de Bluetooth correctamente nas circunstâncias seguintes:
    - Se existir um campo eléctrico forte à volta do Soundbar.
    - Se vários dispositivos Bluetooth estiverem emparelhados com o Soundbar em simultâneo.
    - Se o dispositivo Bluetooth estiver desligado, mal colocado ou avariado.
  - ✓ Os dispositivos eletrónicos podem provocar interferências rádio. Os dispositivos que geram ondas eletromagnéticas devem ser mantidos afastados da unidade principal do Soundbar - por exemplo, micro-ondas, dispositivos LAN sem fios, etc.

## Desligar o Soundbar do dispositivo Bluetooth

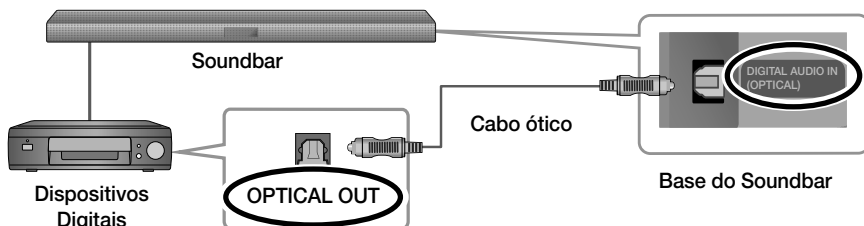
Prima o botão **SOURCE** no controlo remoto ou o botão  no lado direito do produto para mudar de **BT** para outro modo ou desligar o Soundbar.

- O dispositivo Bluetooth ligado irá aguardar algum tempo até que o Soundbar responda, antes de interromper a ligação. (O tempo até desligar pode variar conforme o dispositivo Bluetooth)

# LIGAR A UM DISPOSITIVO EXTERNO

## Cabo ótico

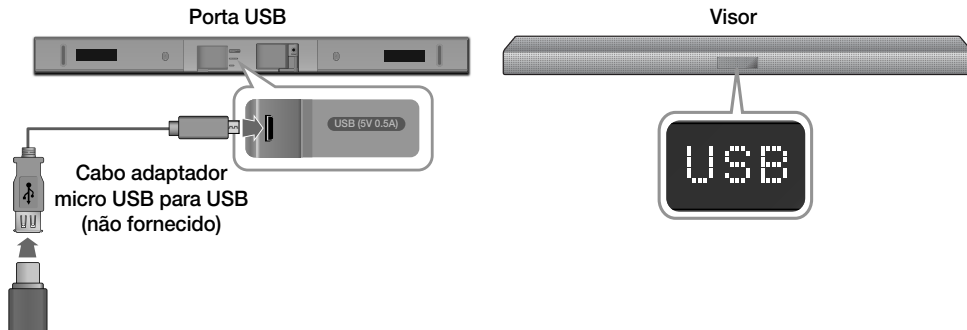
Pode desfrutar de som de outros dispositivos externos, como um leitor de BD/uma consola de jogos/um decodificador, etc., ligando-os ao Soundbar.



1. Ligue o cabo ótico, conforme a imagem acima.
2. Prima o botão no lado direito do Soundbar ou o botão **SOURCE** no controlo remoto para seleccionar o modo **D.IN**.
3. O Soundbar apresenta a mensagem D.IN no seu ecrã e é emitido som.

## USB

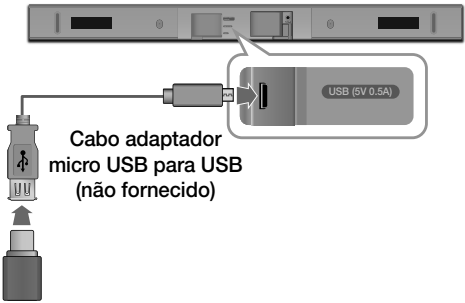
Pode reproduzir ficheiros de música localizados nos dispositivos de armazenamento USB através do Soundbar.



1. Ligue um cabo adaptador micro USB para USB com uma ficha macho micro USB 2.0 (tipo B) numa extremidade e uma tomada fêmea USB 2.0 (tipo A) noutra extremidade à tomada fêmea micro USB do Soundbar.
- ✓ O cabo adaptador micro USB para USB é vendido em separado. Para adquirir, entre em contacto com o centro de assistência técnica ou o atendimento ao cliente da Samsung.
2. Ligue o dispositivo USB à extremidade fêmea do cabo adaptador.
3. Prima o botão no lado direito do Soundbar ou o botão **SOURCE** no controlo remoto para seleccionar o modo **USB**.
4. USB é apresentado no ecrã.
  - A ligação Soundbar ao dispositivo USB está concluída.
  - Desliga-se automaticamente (Desligar automático) se nenhum dispositivo USB for ligado ao fim de 5 minutos.

# ACTUALIZAÇÃO DE SOFTWARE

A Samsung poderá vir a disponibilizar actualizações para o firmware do sistema Soundbar.



Se for disponibilizada uma actualização, actualize o firmware ligando uma unidade USB com a actualização do firmware armazenada à porta USB do Soundbar.

Para mais informações sobre como transferir os ficheiros de actualização, vá ao website da Samsung Electronics ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → procure o nome do modelo → transfira o firmware a partir da opção de menu de apoio ao cliente. O nome da opção pode variar.

# INSTALAR A FIXAÇÃO DE PAREDE





Pode utilizar o suporte de fixação na parede desta unidade.


## Precauções de instalação

- Instale apenas numa parede vertical.
- Não instale o sistema do Soundbar num local com temperaturas ou humidade elevadas. Instale o sistema numa parede estável que consiga suportar o peso da unidade principal do Soundbar.
- Verifique a solidez da parede. Para instalar o sistema do Soundbar numa parede que possa não suportar o peso da unidade principal do Soundbar, reforce a parede antes da instalação. Se tal não for possível, instale o sistema noutra parede que seja estável o suficiente para suportar o peso da unidade principal do Soundbar.
- Pode adquirir e utilizar os parafusos de fixação ou as buchas adequadas ao tipo de parede (placas de estuque, placas de ferro, madeira, etc.). Se possível, fixe os parafusos de suporte em rebites na parede.

- Adquiria parafusos para fixar na parede de acordo com o tipo e espessura da parede em que o Soundbar será instalado.
  - Diâmetro: M5
  - Comprimento: 35 mm ou mais recomendado.
- Ligue os cabos a partir da unidade aos dispositivos externos antes de o instalar na parede.
- Certifique-se de que desliga a unidade antes da instalação. Caso contrário, poderá provocar um choque eléctrico.

## Componentes do Suporte de Parede

	
(Suporte de parede E)	(Suporte de parede D)
Suporte de parede (2 unid.)	
	
Parafuso de fixação (2 unid.)	Parafusos (2 unid.)



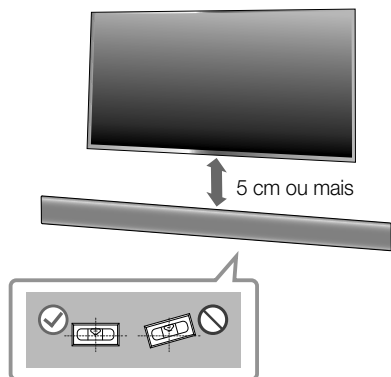
A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

Guia de suporte de parede



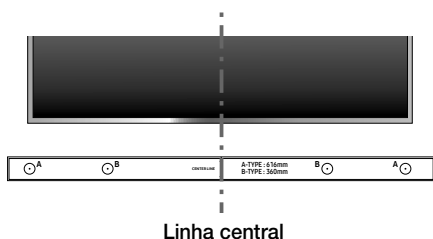
1. Coloque o **Guia de suporte de parede** encostado à superfície da parede.

- O **Guia de suporte de parede** deve ficar nivelado.
- Se o televisor estiver instalado na parede, instale o Soundbar, pelo menos, 5 cm abaixo do televisor.



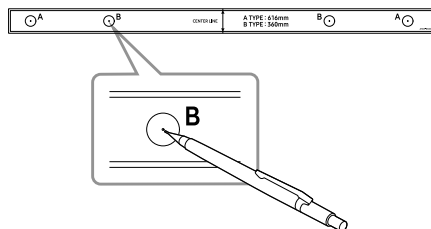
2. Alinhe a **Linha central** do modelo em papel com o centro do seu televisor (se estiver a montar o Soundbar debaixo do seu televisor) e fixe o **Guia de suporte de parede** à parede com fita adesiva.

- ✓ Se não estiver a montar debaixo do televisor, coloque a **Linha central** no centro da área de instalação.

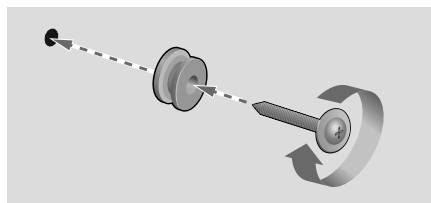


3. Utilize a ponta de uma caneta ou um lápis afiado para furar o centro das imagens de **B-TYPE**, em cada extremidade do Guia, para assinalar os orifícios dos parafusos de suporte e remova o **Guia de suporte de parede**.
4. Faça um orifício na parede em cada marca com uma ferramenta de perfuração de dimensão apropriada.

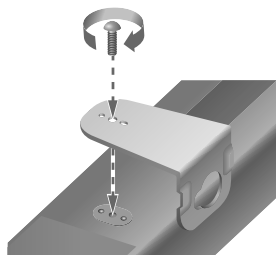
- ✓ Se a parede não tiver qualquer suporte adicional no local das marcas, certifique-se de que insere as buchas e os parafusos Molly nos orifícios, antes de inserir os parafusos de suporte. Certifique-se de que a dimensão dos orifícios perfurados corresponde às buchas e parafusos Molly a utilizar.



5. Coloque um parafuso (não fornecido) em cada **Parafuso de fixação** e aperte cada um firmemente nos orifícios de parafuso de suporte.

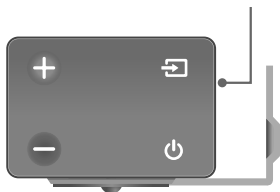


6. Utilize dois **Parafusos** (M4 x L12) para fixar os **Suporte de parede E** e **D** à parte inferior do Soundbar. Para um ajuste adequado, certifique-se de que alinha as saliências no Soundbar com os orifícios nos suportes.



- Ao montar, certifique-se de que a secção de suspensão do **Suporte de parede** fica virada para trás.

#### Parte traseira do Soundbar



#### Extremidade direita do Soundbar

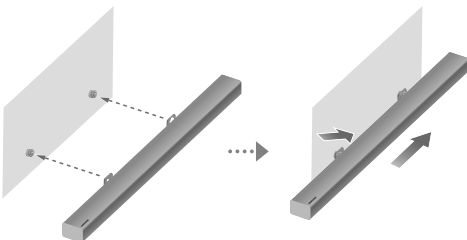
- Os suportes esquerdo e direito têm formas diferentes. Certifique-se de que os posiciona corretamente.



Suporte de  
parede D

Suporte de  
parede E

- Depois de fixar o **Suporte de parede** ao Soundbar, instale o **Suporte de parede** nos **Parafuso de fixação**.

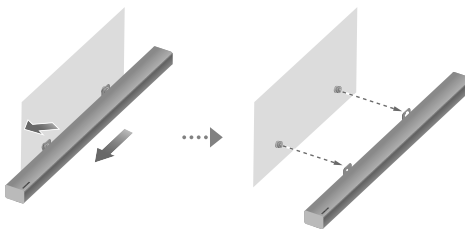


- Incline ligeiramente o Soundbar para inserir as cabeças dos dois **Parafuso de fixação** nos orifícios do **Suporte de parede**. Empurre o Soundbar na direção da seta para se certificar de que as duas extremidades estão fixas firmemente.



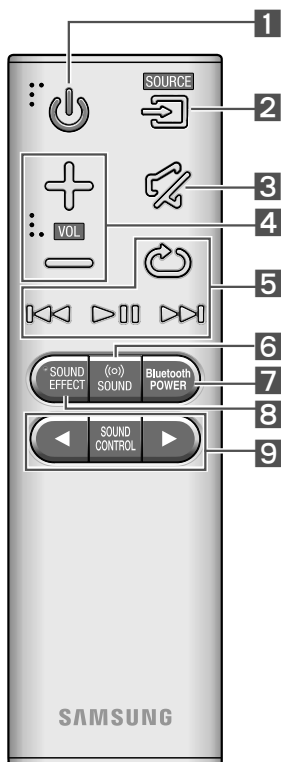
## RETIRAR O SOUNDBAR DA PAREDE

- Para retirar o Soundbar do suporte de parede, empurre-o na direção da seta e afaste-o da parede, conforme mostrado.



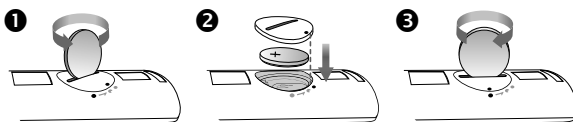
- ✓ Não exerça pressão sobre a unidade instalada e não sujeite a unidade a impactos ou quedas.
- ✓ Fixe bem a unidade à parede para que não caia. Se a unidade cair, poderá provocar danos pessoais ou danificar o produto.
- ✓ Se a unidade estiver instalada numa parede, não deixe crianças puxarem os cabos de ligação, de modo a evitar a queda do produto.
- ✓ Para o desempenho ideal de uma instalação na parede, instale o sistema de colunas pelo menos 5 cm abaixo do televisor, se o televisor estiver montado na parede.
- ✓ Para sua segurança, se não instalar a unidade na parede, proceda à instalação numa superfície segura e plana em que a unidade não esteja sujeita a quedas.

# BOTÕES E FUNCIONALIDADES DO CONTROLO REMOTO





## Inserção da pilha antes de utilizar o controlo remoto











1. Utilize uma moeda com um tamanho adequado para rodar a tampa da pilha do controlo remoto no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para a remover, como se mostra na figura em baixo.
2. Insira uma pilha de lítio de 3 V. Mantenha o pólo positivo (+) virado para cima quando introduzir a bateria. Coloque novamente a tampa da pilha e alinhe as marcas "•" lado a lado, como se mostra na figura em baixo.
3. Utilize uma moeda de tamanho adequado para rodar a tampa da pilha do controlo remoto para a direita até prender, para fechar.



## Controlar o Soundbar com o controlo remoto do televisor

1. Mantenha o botão (SOUND) premido durante mais de 5 segundos enquanto o Soundbar estiver ligado.
  2. "ON - TV REMOTE" aparece no ecrã do Soundbar.
  3. No menu do televisor, defina o altifalante do televisor para altifalante externo.
- ✓ Nesta função, os botões não estão disponíveis, exceto **VOL +/-** e os botões **SOUND**.
  - ✓ Os menus do televisor variam consoante o fabricante e o modelo. Consulte o manual de utilizador do televisor para obter mais informações.
  - ✓ Esta função não está disponível quando o Soundbar está no modo TV SoundConnect.
  - ✓ Fabricantes que suportam esta função:
    - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
    - Esta função pode não ser compatível com o controlo remoto do televisor, dependendo do fabricante.
  - ✓ Para desligar esta função, prima o botão (SOUND) durante 5 segundos. "OFF - TV REMOTE" aparece no ecrã do Soundbar.

1	 Alimentação	Liga ou desliga o Soundbar.
2	 SOURCE	Prima para seleccionar uma origem ligada ao Soundbar.

3	 <b>Silenciar</b>	Define o volume temporariamente como 0. Prima novamente para cancelar.
4	 <b>Volume</b>	Ajusta o nível de volume da unidade.
5	 <b>Reproduzir / Pausa</b>	Prima o botão ►   para por temporariamente uma música em pausa. Prima novamente o botão ►   para reproduzir a música selecionada.
	 <b>Avançar</b>	Seleciona o ficheiro seguinte.
	 <b>Retroceder</b>	Seleciona o ficheiro anterior.
	 <b>Repetir</b>	<p>Prima para ativar a função Repetir durante a reprodução de músicas a partir de um dispositivo USB.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>OFF-REPEAT</b> : Cancela a repetição da reprodução.</li> <li>• <b>TRACK-REPEAT</b> : Reproduz uma faixa repetidamente.</li> <li>• <b>ALL-REPEAT</b> : Reproduz repetidamente todas as faixas.</li> <li>• <b>RANDOM-REPEAT</b> : Reproduz as faixas em ordem aleatória.</li> </ul>
6	 <b>Som surround</b>	A função de Som Surround adiciona profundidade e amplitude ao som. Quando este botão é premido, as funções ON e OFF são repetidas alternadamente.
7	 <b>Bluetooth POWER</b>	Prima para ligar e desligar a função Bluetooth POWER On. Quando a função Bluetooth POWER On estiver ligada, ON - BLUETOOTH POWER aparece no ecrã do Soundbar.
8	 <b>SOUND EFFECT</b>	<p>Pode selecionar um de 6 modos de som: STANDARD, MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, e NIGHT.</p> <p>✓ <b>Modo NIGHT</b> Quando muda de canal ou de origem de música, a diferença de volume entre diferentes origens de música de entrada é ajustado automaticamente para que fique adequado a ser ouvido.</p>
9	 <b>SOUND CONTROL</b>	<p>Pode selecionar <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, <b>SUBWOOFER LEVEL</b> ou <b>AUDIO SYNC</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Prima para selecionar <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, <b>SUBWOOFER LEVEL</b> ou <b>AUDIO SYNC</b>. Depois, use os botões ◀, ▶ para ajustar o nível de <b>TREBLE</b> ou <b>BASS</b> de -6 ~ +6 e o <b>SUBWOOFER LEVEL</b> de -12, -6 ~ +6.</li> <li>• Se o vídeo e o áudio entre o televisor e o Soundbar não estiverem sincronizados, selecione <b>AUDIO SYNC</b>, em Definições de som, e defina o atraso de áudio para valor entre 0 ~ 300 milissegundos usando os botões ◀, ▶.</li> </ul>

# RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Antes de solicitar assistência, verifique o seguinte:

## A unidade não liga.

O cabo de alimentação está ligado à tomada?

⇒ Ligue a ficha à tomada.

## Um função não é executada quando se carrega no botão.

Há electricidade estática no ar?

⇒ Desligue a ficha e volte a ligá-la.

## Não é emitido som.

A função Silêncio está ligada?

⇒ Prima o botão  (Silêncio) para cancelar a função.

O volume está no mínimo?

⇒ Regular o Volume.

## O controlo remoto não funciona.

A pilha está gasta?

⇒ Substitua por uma pilha nova.

O controlo remoto está demasiado distante da unidade principal do Soundbar?

⇒ Proxime o controlo remoto da unidade principal do Soundbar.

## A TV SoundConnect (sincronização com TV) falhou.

O seu televisor é compatível com o modo TV SoundConnect?

⇒ O modo TV SoundConnect é suportado por alguns televisores Samsung comercializados a partir de 2012. Verifique o seu televisor para determinar se é compatível com TV SoundConnect.

O televisor tem a versão de firmware mais recente?

⇒ Actualize o televisor com a versão mais recente de firmware.

Ocorre um erro ao ligar?

⇒ Contacte o centro de contacto da Samsung.

⇒ Reinicie o TV SoundConnect e ligue novamente. Para reiniciar a ligação do TV SoundConnect, mantenha o botão  premido durante 5 segundos.

**O indicador azul no painel posterior do subwoofer não acende e o subwoofer não emite som.**

A unidade principal do Soundbar está ligada?

⇒ Verifique o cabo de alimentação. Se o cabo de alimentação estiver corretamente ligado, verifique a unidade principal do Soundbar. Se a unidade principal estiver desligada (em modo de espera), o subwoofer também estará em modo de espera e o LED azul não estará aceso.

O subwoofer poderá não estar ligado à unidade principal do Soundbar.

⇒ Tente ligar o subwoofer novamente.

Consulte a página 4.

## LICENÇAS



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



Para patentes DTS, consulte

<http://patents.dts.com>. Fabricado ao abrigo da licença da DTS Licensing Limited. DTS, o símbolo, & DTS e o respectivo símbolo em conjunto são marcas comerciais registadas e DTS 2.0 Channel é uma marca comercial da DTS, Inc.

© DTS, Inc. Todos os direitos reservados.

# AVISO DE LICENÇA DE OPEN SOURCE

Para enviar pedidos e perguntas sobre software open source, contacte a Samsung por e-mail (oss.request@samsung.com).

## NOTA IMPORTANTE SOBRE O SERVIÇO

- As imagens e ilustrações neste Manual do Utilizador são fornecidas apenas para referência, podendo ser diferentes do produto real.
- Poderá ser cobrada uma taxa administrativa se
  - a. for enviado um técnico a casa do cliente, a pedido do cliente, e não existir qualquer avaria no produto (ou seja, o utilizador não consultou devidamente o manual do utilizador).
  - b. levar a unidade a um centro de reparação e não existir qualquer avaria no produto (ou seja, o utilizador não consultou devidamente o manual do utilizador).
- O valor dessa taxa administrativa ser-lhe-á comunicado antes de ser realizada qualquer reparação ou visita ao domicílio.

## ESPECIFICAÇÕES

GERAL	USB		5V / 0,5A
	Peso	Unidade Principal do Soundbar	2,0 kg
		Subwoofer (PS-WK430)	2,9 kg
	Dimensões (L x A x P)	Unidade Principal do Soundbar	908,5 x 53,5 x 70,5 mm
		Subwoofer (PS-WK430)	155,0 x 300,0 x 293,0 mm
	Limites da temperatura de funcionamento		+5 °C a +35 °C
	Limites de humidade de funcionamento		10 % a 75 %
AMPLIFICADOR	Potência nominal de saída	Unidade Principal do Soundbar	40W x 4, 6 OHM, THD≤10%
		Subwoofer (PS-WK430)	60W, 3 OHM, THD≤10%

- Especificação nominal
  - A Samsung Electronics Co., Ltd reserva-se ao direito de alterar as especificações sem aviso prévio.
  - O peso e as dimensões indicados são aproximados.
  - Para obter mais informação sobre a fonte de alimentação e o consumo de energia, consulte a etiqueta no produto. (Etiqueta : Parte inferior da unidade principal do Soundbar)

### **Modelos sem fios (incluindo a frequência de 5,15 GHz - 5,35 GHz)**

- A Samsung Electronics declara que este equipamento está em conformidade com os requisitos essenciais e com outras provisões relevantes da Directiva 1999/5/EC. Pode obter a Declaração de Conformidade original no endereço <http://www.samsung.com>, acedendo a Suporte > Encontre Assistência Técnica e introduzindo o nome do modelo.

Este equipamento pode ser utilizado em todos os países da UE.

Este equipamento só pode ser utilizado em interiores.



### **Modelos sem fios (excluindo a frequência de 5,15 GHz - 5,35 GHz)**

- A Samsung Electronics declara que este equipamento está em conformidade com os requisitos essenciais e com outras provisões relevantes da Directiva 1999/5/EC.

Pode obter a Declaração de Conformidade original no endereço <http://www.samsung.com>, acedendo a Suporte > Encontre Assistência Técnica e introduzindo o nome do modelo.

Este equipamento pode ser utilizado em todos os países da UE.



## Contacte a Samsung Internacional

Se tem algumas dúvidas ou comentários sobre os nossos produtos, por favor contacte a linha de apoio a Clientes Samsung.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
■ Europe		
U.K	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
EIRE	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	34902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 20 7267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/ support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	70 70 19 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 7864 (0771-SAMSUNG)	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33 * * (koszt połączenia według taryfy operatora)	www.samsung.com/pl/support
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)	www.samsung.com/hu/support



**[Eliminação correcta das baterias existentes neste produto]**

**(Aplicável a países cujos sistemas de recolha sejam separados)**

Esta marca, apresentada na bateria, manual ou embalagem, indica que as baterias existentes neste produto não devem ser eliminadas juntamente com os resíduos domésticos indiferenciados no final do seu período de vida útil. Onde existentes, os símbolos químicos Hg, Cd ou Pb indicam que a bateria contém mercúrio, cádmio ou chumbo acima dos níveis de referência indicados na Directiva CE 2006/66.

Se as baterias não forem correctamente eliminadas, estas substâncias poderão ser prejudiciais para a saúde humana ou para o meio ambiente.

Para proteger os recursos naturais e promover a reutilização dos materiais, separe as baterias dos outros tipos de resíduos e recicle-as através do sistema gratuito de recolha local de baterias.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Premium HA] 0800-366661 [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/ support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31, безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	8011-SAMSUNG (8011 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**Eliminação Correcta Deste Produto  
(Resíduos de Equipamentos & Eléctricos e  
Electrónicos)**

**(Aplicável a países cujos sistemas de recolha sejam separados)**

Esta marca apresentada no produto, nos acessórios ou na literatura – indica que o produto e os seus acessórios electrónicos (por exemplo, o carregador, o auricular, o cabo USB) não deverão ser eliminados juntamente com os resíduos domésticos no final do seu período de vida útil. Para impedir danos ao ambiente ou à saúde humana causados pela eliminação incontrolada de resíduos, deverá separar estes equipamentos de outros tipos de resíduos e reciclá-los de forma responsável, para promover uma reutilização sustentável dos recursos materiais.

Os utilizadores domésticos deverão contactar o estabelecimento onde adquiriram este produto ou as entidades oficiais locais para obterem informações sobre onde e de que forma podem entregar estes equipamentos para permitir efectuar uma reciclagem segura em termos ambientais.

Os utilizadores profissionais deverão contactar o seu fornecedor e consultar os termos e condições do contrato de compra. Este produto e os seus acessórios electrónicos não deverão ser misturados com outros resíduos comerciais para eliminação.



# Manual del usuario

Para más información, consulte el Manual de Web.





Manual de web : [www.Samsung.com](http://www.Samsung.com) → Atención al cliente →





Buscar nombre de producto → HW-K430

# INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

## ADVERTENCIAS

PARA REDUCIR EL RIESGO DE ELECTROCUCIÓN, NO ABRA ESTA UNIDAD.  
NO CONTIENE ELEMENTOS QUE DEBA REEMPLAZAR EL USUARIO. EN CASO DE AVERÍA, SOLICITE LA AYUDA DE PERSONAL ESPECIALIZADO.

 <div><b>PRECAUCIÓN</b> RIESGO DE ELECTROCUCION. NO ABRIR.</div> 		Este símbolo indica la presencia de alto voltaje en el interior. Es peligroso entrar en contacto con cualquier pieza interior de este producto.
		Este símbolo indica que con este producto se incluye documentación importante correspondiente al funcionamiento y mantenimiento.

	Producto de Clase II: Este símbolo indica que no se requiere una conexión de seguridad de puesta a tierra (toma de tierra).
	Tensión CA: Este símbolo indica que la tensión nominal marcada con el símbolo es CA.
	Tensión CC: Este símbolo indica que la tensión nominal marcada con el símbolo es CC.
	Precaución, consulte las instrucciones antes de usar: Este símbolo informa de que se debe consultar el manual del usuario para obtener más información relativa a la seguridad.

**ADVERTENCIA :** Para reducir el riesgo de incendio o de descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia ni a la humedad.

**PRECAUCIÓN :** PARA EVITAR DESCARGAS ELÉCTRICAS, INTRODUZCA TOTALMENTE EL ENCHUFE.

- Este aparato deberá conectarse siempre a una toma de alimentación principal con una conexión a tierra de protección.
- Para desconectar el aparato de la fuente de alimentación, el enchufe deberá ser desconectado de la toma principal, lo que significa que deberá disponer de fácil acceso al enchufe principal.

### PRECAUCIÓN

- No debe exponer este aparato a gotas ni salpicaduras de agua. No coloque en el aparato objetos con líquido, como jarrones.
- Para apagar completamente este aparato, debe desconectar su enchufe de la toma de corriente. Por tanto, el enchufe debe estar accesible en todo momento.

---

# PRECAUCIONES

---

1. Asegúrese de que la toma de CA de su casa cumpla con los requisitos indicados en la pegatina de identificación de la parte posterior del producto. Instale el producto horizontalmente, sobre una base adecuada (mueble), con espacio suficiente a su alrededor para ventilación 7~10 cm. Asegúrese de que los orificios de ventilación no queden tapados. No coloque la unidad sobre amplificadores o cualquier otro equipo que pueda generar calor. Esta unidad se ha diseñado para utilizarse de forma continua. Para apagar completamente la unidad, desconecte el enchufe de CA de la toma de corriente. Desenchufe la unidad si no va utilizarla durante un tiempo prolongado.
2. Durante tormentas, desconecte el enchufe principal de CA de la toma de corriente. Los picos de tensión debidos a rayos podrían dañar la unidad.
3. No exponga la unidad a la luz directa del sol ni a otras fuentes de calor. Podrían sobrecalentarla y provocar una avería en la unidad.
4. Proteja el reproductor contra la humedad (por ejemplo, jarrones) y calor excesivo (p. ej.: chimeneas) o equipos que creen campos magnéticos o eléctricos potentes. Desconecte el cable de alimentación de la fuente de CA si la unidad no funciona correctamente. El producto no ha sido creado para uso industrial. Este producto es sólo para uso personal. Es posible que se produzca condensación en el producto o en el disco en situaciones de temperaturas bajas.  
Si tiene que transportar el producto durante el invierno, espere 2 horas aproximadamente antes de usarlo hasta que la unidad haya alcanzado la temperatura de la sala.
5. Las pilas utilizadas en este producto contienen productos químicos que son peligrosos para el medio ambiente. No tire las pilas con el resto de la basura doméstica. No tire las pilas al fuego. No cortocircuite, desmonte ni sobrecaliente las baterías. Si la pila no se reemplaza correctamente se corre el riesgo de una explosión. Reemplace la pila solo por una igual o de especificaciones equivalentes.

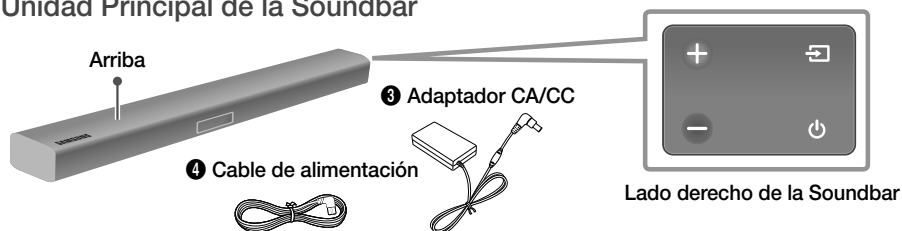


ADVERTENCIA, NO INGERIR LA PILA, PELIGRO DE QUEMADURAS QUÍMICAS,

[Suministradas con el mando a distancia] Este producto contiene una pila de botón. Si se ingiere la pila de botón, puede causar serias quemaduras internas en solo 2 horas y puede provocar la muerte. Mantenga las pilas nuevas y las usadas lejos del alcance de los niños. Si el compartimento de la pila no se cierre con seguridad, deje de utilizar el producto y aléjelo del alcance de los niños. Si cree que existe la posibilidad de que las pilas hayan sido ingeridas o se hayan introducido en algún órgano corporal, busque atención médica inmediata.

# COMPROBACIÓN DE LOS COMPONENTES

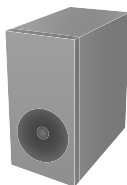
## Unidad Principal de la Soundbar



## Mando a distancia / Pila



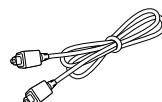
## Subwoofer



1 Adaptador CA/CC

2 Cable de alimentación

## Cable óptico



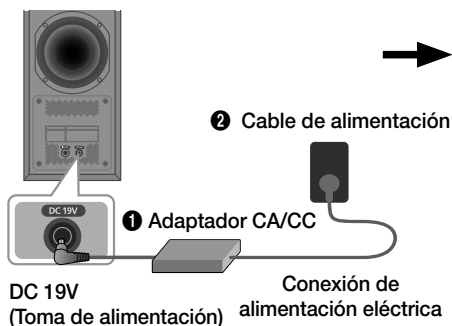
- ✓ El cable adaptador de Micro USB a USB se vende por separado.  
Para su compra, póngase en contacto con un Centro de servicio de Samsung o con el Centro de atención al cliente.

# CONEXIÓN DE ALIMENTACIÓN ELÉCTRICA

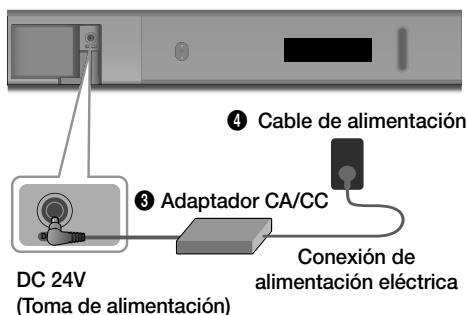
Utilice los componentes eléctricos (1, 2, 3, 4) para conectar las fuentes de alimentación en el orden siguiente: Subwoofer → Unidad Principal de la Soundbar

- ✓ Para obtener más información sobre la fuente de alimentación y el consumo de energía, consulte la etiqueta pegada al producto. (Etiqueta : Parte inferior de la unidad principal de la Soundbar)

## Parte trasera del subwoofer



## Parte inferior de la unidad principal de la Soundbar



- ✓ Asegúrese de probar el adaptador CA/CC en una mesa plana o en el suelo. Si coloca el adaptador CA/CC colgado con la entrada del cable de CA orientada hacia arriba, podrían introducirse en el adaptador agua u otras sustancias externas y causar problemas de funcionamiento del adaptador.

# CÓMO CONECTAR EL SUBWOOFER A LA UNIDAD PRINCIPAL DE LA SOUNDBAR

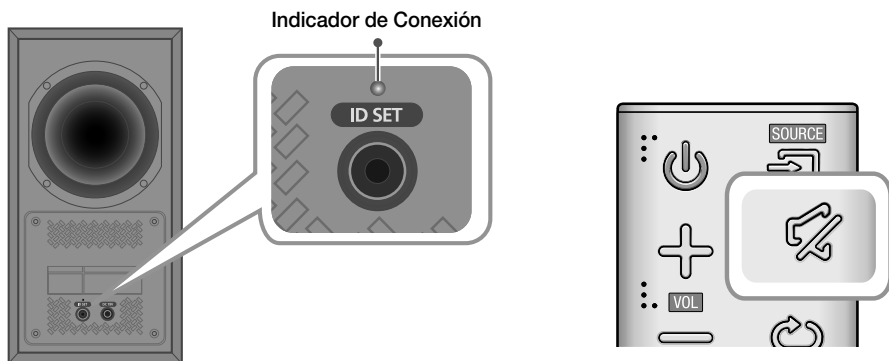
Puede disfrutar de potentes sonidos graves y mejor calidad de sonido conectando el subwoofer a la unidad principal de la Soundbar.




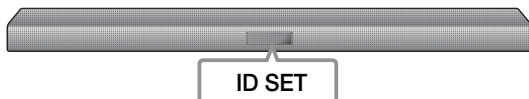
La unidad principal de la Soundbar y el subwoofer deberían vincularse (conectarse de forma inalámbrica) automáticamente cuando ambos dispositivos estén encendidos. Cuando se completa la conexión automática, el indicador azul de la parte trasera del subwoofer deja de parpadear y se ilumina en azul de forma continua. A continuación se enumeran los modos del indicador LED del subwoofer:


1	● azul	Conexión automática completa.
2	● azul parpadeante	Conexión automática no completa.
3	● azul no iluminado	<p>a. ¿Está enchufado el cable de alimentación en la toma de corriente? Si no lo está, conecte el enchufe de alimentación en la toma de corriente.</p> <p>b. Si el cable de alimentación se ha conectado correctamente, compruebe la unidad principal de la Soundbar. Si la unidad principal de la Soundbar está apagada (en modo de espera), el subwoofer también pasará al modo de espera y el LED azul permanecerá apagado.</p>

- ✓ Si el indicador de la parte trasera del subwoofer no se ilumina de forma continua en azul, el subwoofer no se ha conectado. En tal caso, siga las instrucciones que aparecen a continuación para conectar manualmente el subwoofer.
- ✓ Importante: Antes de empezar, coloque la pila en el mando a distancia. Consulte la página 13 para ver instrucciones al respecto.



1. Conecte los cables de alimentación de la unidad principal de la Soundbar y el subwoofer a una toma de corriente de pared de CA.
2. Pulse el botón **ID SET** de la parte trasera del subwoofer con un objeto punzante pequeño durante 5 segundos.
- ✓ El indicador LINK (LED azul) del subwoofer parpadea rápidamente.
3. Pulse el botón  del mando a distancia durante 5 segundos mientras se apaga la unidad principal de la Soundbar.
4. Aparece el mensaje ID SET en la pantalla de la unidad principal de la Soundbar durante un breve periodo de tiempo y, a continuación, desaparece.



5. Mientras el indicador del subwoofer parpadea en azul, pulse el botón  del mando a distancia o del lado derecho de la Soundbar para encender la unidad principal de la Soundbar.
6. La conexión se completa si el indicador de la parte trasera del subwoofer deja de parpadear y se ilumina de forma continua.
- ✓ Si falla el proceso de conexión, el indicador azul parpadeará de forma continua. Vaya al paso 2 e inténtelo de nuevo.

**Disfrute del auténtico sonido Surround inalámbrico conectando el Kit de altavoz trasero inalámbrico Samsung (SWA-8000S) a la Soundbar. (Se vende por separado)**

- ✓ Para más información, consulte el Manual de Web.

# CONEXIÓN AL TV

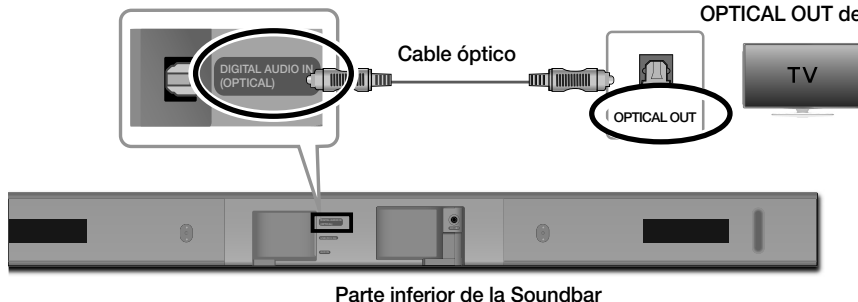
Puede disfrutar del sonido del TV tras conectar esta Soundbar a su TV con/sin cable.


- ✓ Importante: Antes de empezar, coloque la pila en el mando a distancia. Consulte la página 13 para ver instrucciones al respecto.

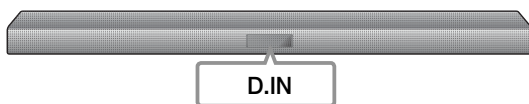
## Método 1. Conexión con cable



Compruebe el puerto **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de la unidad principal de la Soundbar.

Compruebe el puerto **OPTICAL OUT** del TV.




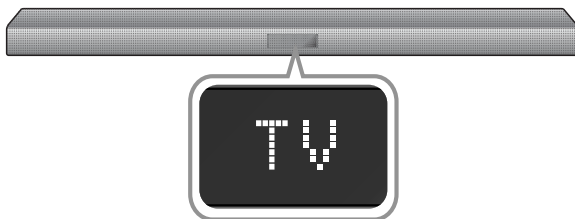
1. Conecte la toma **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de la Soundbar a la toma de **OPTICAL OUT** del TV mediante un cable óptico digital.
2. Pulse el botón  del lado derecho de la Soundbar o el botón **SOURCE** del mando a distancia para seleccionar el modo **D.IN**.



- ✓ Si no se genera la salida del sonido del TV, pulse el botón  del lado derecho de la Soundbar o el botón **SOURCE** del mando a distancia para seleccionar el modo **D.IN** en la pantalla de la unidad principal de la Soundbar.
- ✓ Pulse el botón  del mando a distancia durante 5 segundos para activar o desactivar la función de vinculación con encendido automático. (La vinculación con encendido automático está **ACTIVADO** de forma predeterminada.)

## Método 2. TV SoundConnect (vinculación a un TV Samsung con Bluetooth)

1. Encienda el TV Samsung y la Soundbar.
2. Seleccione el modo **TV** en la pantalla de la Soundbar pulsando el botón  del lado derecho de la Soundbar o el botón **SOURCE** del mando a distancia.  
(Los modos se muestran en el siguiente orden: D.IN → AUX → BT → TV → USB.)



3. Cuando el mensaje de conexión que se muestra abajo aparece en la pantalla del TV, seleccione **<Sí>** con el mando a distancia del TV.



**Seleccione <Sí> con su mando a distancia del TV.**

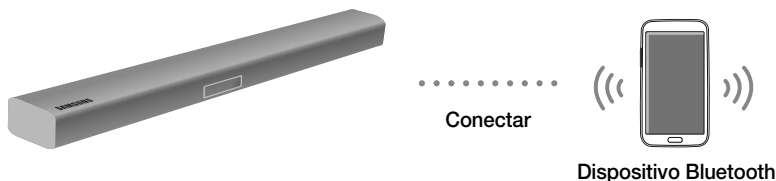
4. La Soundbar genera la salida del sonido del TV.
- ✓ Si el proceso SoundConnect de vinculación con el TV falla, vaya a SoundConnect en el menú Sonido del TV, seleccione **Agregar Nuevo Dispositivo** y establezca **Agregar Nuevo Dispositivo** en **ACTIVADO**.  
A continuación, vuelva a intentarlo.
  - ✓ Si la Soundbar está conectada al TV a través de TV SoundConnect, puede controlar convenientemente el volumen con el mando a distancia de la Soundbar o el mando a distancia del TV. También puede hacer que la Soundbar se encienda y apague automáticamente cuando encienda o apague el TV configurando la función Bluetooth POWER On como activado. Consulte la página 14.
  - ✓ La función TV SoundConnect (SoundShare) solo está disponible en algunos TV Samsung comercializados a partir de 2012.
  - ✓ Si desea desconectar la conexión existente a su TV y establecer una nueva conexión a otro TV, pulse el botón **▶||** del mando a distancia durante más de 5 segundos.
  - ✓ En el modo TV SoundConnect, la Soundbar no se puede emparejar a otro dispositivo Bluetooth.
  - ✓ No coloque dispositivos electrónicos ni objetos metálicos en la parte superior del producto.  
Por ej.: router con cables/inalámbrico, decodificador o módem.
  - ✓ Si coloca el producto en el suelo, es posible que se degrade el rendimiento de la red inalámbrica dependiendo del material del suelo.




# CONEXIÓN A TRAVÉS DE BLUETOOTH

¡Puede conectar un dispositivo Bluetooth a la Soundbar y disfrutar de la música con sonido estéreo, y todo sin cables!

✓ No es posible conectar varios dispositivos Bluetooth al mismo tiempo.



1. Pulse el botón  del lado derecho de la Soundbar o el botón **SOURCE** del mando a distancia para seleccionar **BT**.
2. Seleccione el menú de Bluetooth o el dispositivo Bluetooth que desea conectar. (Consulte el manual del usuario del dispositivo Bluetooth.)
3. Seleccione "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" en la lista.
  - Cuando se establece la conexión entre la Soundbar y el dispositivo Bluetooth, en la pantalla de visualización delantera de la Soundbar aparece **[Nombre dispositivo Bluetooth] → BT**.
4. Reproduzca música en el dispositivo conectado.

[Si falla la conexión con el dispositivo Bluetooth/Si es necesario volver a realizar la búsqueda del dispositivo]

- Borre la "[AV] Samsung Soundbar Kxxx K-Series" anterior que haya encontrado el dispositivo Bluetooth y busque de nuevo la Soundbar.
- ✓ Si se solicita un código PIN al conectar un dispositivo Bluetooth, introduzca <0000>.
- ✓ En el modo de conexión Bluetooth, la conexión Bluetooth se perderá si la distancia entre el Soundbar y el dispositivo Bluetooth supera los 10 m.
- ✓ Soundbar se apaga automáticamente después de 5 minutos en modo Listo.
- ✓ Es posible que la Soundbar no pueda realizar correctamente una búsqueda o una conexión mediante Bluetooth en las siguientes circunstancias:
- Si hay un campo eléctrico potente alrededor Soundbar.
  - Si varios dispositivos Bluetooth están simultáneamente emparejados con el Soundbar.
  - Si el dispositivo Bluetooth está desactivado, no está en su sitio o sufre una avería.
- ✓ Los dispositivos electrónicos pueden provocar interferencias de radio.  
Los dispositivos que generan ondas electromagnéticas (por ejemplo, microondas, dispositivos de LAN inalámbrica, etc.) deben mantenerse alejados de la unidad principal de la Soundbar.

## Cómo desconectar la Soundbar del dispositivo Bluetooth

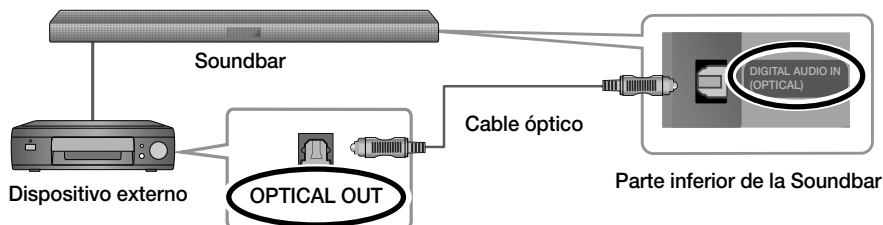
Pulse el botón **SOURCE** del mando a distancia o el botón  situado en el lado derecho del producto para cambiar de **BT** a otro modo, o bien apague la Soundbar.

- El dispositivo Bluetooth conectado esperará una respuesta Soundbar durante cierto tiempo antes de terminar la conexión. (El tiempo de desconexión puede diferir dependiendo del dispositivo Bluetooth.)

# CONEXIÓN A UN DISPOSITIVO EXTERNO

## Cable óptico

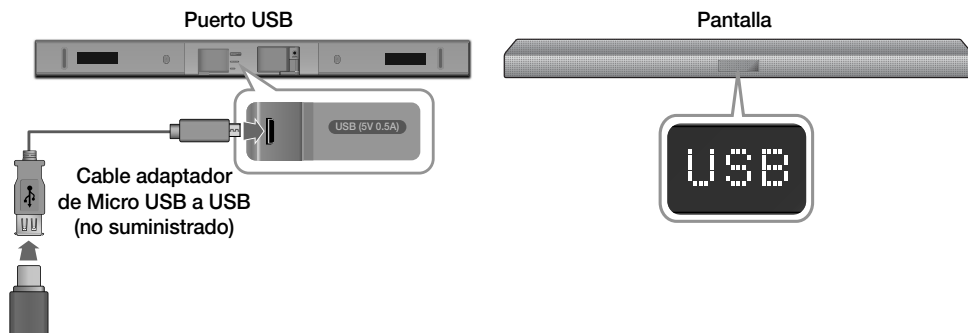
Puede disfrutar del sonido de dispositivos externos independientes, como un reproductor BD, una videoconsola, un descodificador, etc., conectándolos a la Soundbar.



1. Conecte un cable óptico como en la imagen de arriba.
2. Pulse el botón del lado derecho de la Soundbar o el botón **SOURCE** del mando a distancia para seleccionar el modo **D.IN**.
3. La Soundbar muestra D.IN en su pantalla y genera la salida del sonido.

## USB

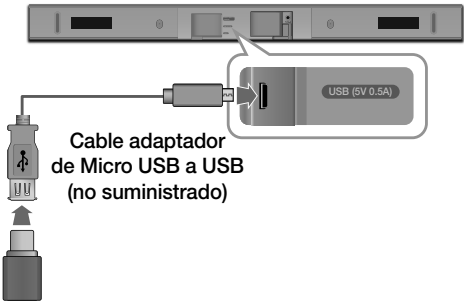
Puede reproducir archivos de música ubicados en dispositivos de almacenamiento USB a través de la Soundbar.



1. Conecte un cable adaptador de Micro USB a USB con una clavija macho USB 2.0 Micro USB (tipo B) en un extremo y una clavija hembra estándar USB 2.0 (tipo A) en el otro extremo al conector Micro USB de la Soundbar.
- ✓ El cable adaptador de Micro USB a USB se vende por separado. Para su compra, póngase en contacto con un Centro de servicio de Samsung o con el Centro de atención al cliente.
2. Conecte el dispositivo USB al extremo hembra del cable adaptador.
3. Pulse el botón del lado derecho de la Soundbar o el botón **SOURCE** del mando a distancia para seleccionar el modo **USB**.
4. USB aparece en pantalla.
  - La conexión de la Soundbar al dispositivo USB se completa.
  - Se apaga automáticamente (Auto Power Off) si no se ha conectado ningún dispositivo USB durante más de 5 minutos.

# ACTUALIZACIÓN DE SOFTWARE

Samsung puede ofrecer en el futuro actualizaciones para el firmware del sistema de la Soundbar.



Si existe una actualización, puede actualizar el firmware conectando un dispositivo USB con la actualización de firmware al puerto USB de la Soundbar.

Para obtener más información sobre cómo descargar archivos de actualización, vaya al sitio web de Samsung Electronics en ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → busque el nombre del modelo → descargue el firmware en las opciones del menú de soporte al cliente. El nombre de la opción puede variar.

# INSTALACIÓN DEL SOPORTE PARA MONTAJE EN PARED





Puede utilizar el soporte de montaje en pared para montar esta unidad en la pared.


## Precauciones en la instalación

- Se instala sólo en una pared.
- No instale el sistema Soundbar en un lugar con temperaturas altas o con una humedad elevada. Instale el sistema en una pared estable que pueda soportar el peso de la unidad principal de la Soundbar.
- Compruebe la solidez de la pared. Si no está seguro de que la pared pueda soportar el peso de la unidad principal de la Soundbar, refuerce la pared antes de instalar el sistema. Si no es posible, instale el sistema en otra pared que sea lo suficientemente estable para soportar el peso de la unidad principal de la Soundbar.
- Compre y utilice los tornillos de fijación o los tacos apropiados para el tipo de pared (pladur, hierro, madera, etc.). Si es posible, fije los tornillos del soporte con tacos.

- Compre los tornillos de montaje en pared según el tipo y el grosor de la pared en la que va a montar la Soundbar.
  - Diámetro : M5
  - Longitud: se recomienda L 35 mm o superior.
- Conecte los cables desde la unidad a los dispositivos externos antes de instalarlo en la pared.
- Asegúrese de tener apagada y desenchufada la unidad antes de realizar la instalación. De lo contrario, podría provocar una descarga eléctrica.

## Componentes del Montaje en pared

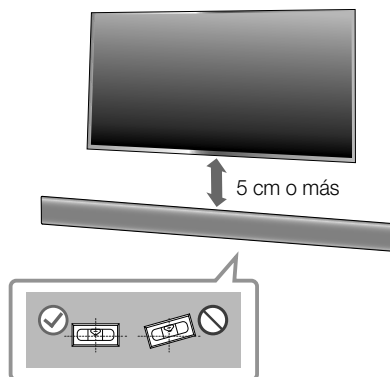
 (Soporte izquierdo para la pared)	 (Soporte derecho para la pared)
Soporte de montaje en pared (2)	
 Soporte-tornillo (2)	 Tornillos (2)



Guía de montaje en pared

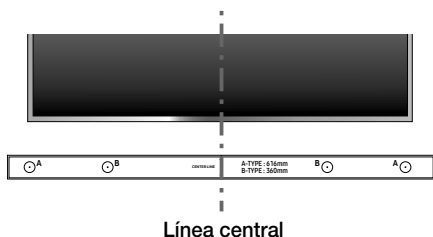
1. Coloque la **Guía de montaje en pared** contra la superficie de la pared.

- La **Guía de montaje en pared** debe estar nivelada.
- Si el TV está montado en la pared, instale la Soundbar al menos 5 cm por debajo del TV.



2. Alinee la **Línea central** de la plantilla de papel con el centro del TV (si está montando la Soundbar bajo el TV) y luego fije la **Guía de montaje en pared** a la pared con cinta adhesiva.

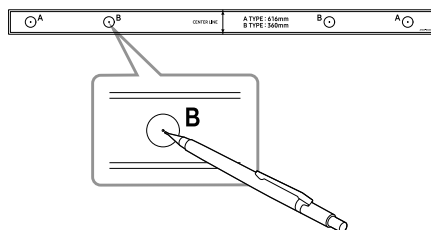
- ✓ Si no está montándola bajo el TV, coloque la **Línea central** en el centro de la zona de instalación.



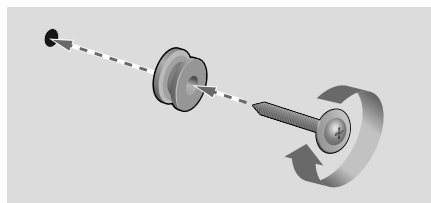
3. Introduzca la punta de un bolígrafo o de un lápiz afilado por el centro de las imágenes **B-TYPE** de cada extremo de la guía para marcar los agujeros de los tornillos de sujeción, y luego quite la **Guía de montaje en pared**.

4. Con un taladro del tamaño adecuado, perforo en la pared un agujero en cada marca.

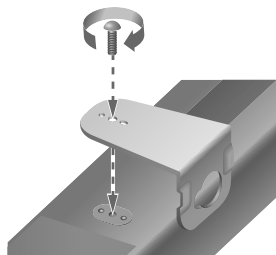
- ✓ Si las marcas no se corresponden con las posiciones de los montantes, asegúrese de introducir los anclajes apropiados en los agujeros antes de los tornillos de sujeción. Si usa fijaciones o anclajes, compruebe que los agujeros que perforo sean suficientemente grandes para las fijaciones o anclajes que va a utilizar.



5. Introduzca un tornillo (no suministrado) en cada **Soporte-tornillo** y luego atornille firmemente cada tornillo de sujeción en su agujero.

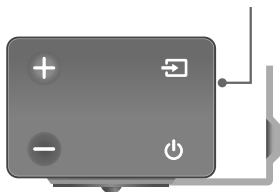


6. Use los dos **Tornillos** (M4 x L12) para fijar ambos soportes, **Soporte izquierdo de montaje en pared** y **Soporte derecho de montaje en pared** a la parte inferior de la Soundbar. Para que la posición quede ajustada, asegúrese de alinear los topes de la Soundbar con los agujeros de los soportes.



- Durante el montaje, compruebe que el gancho del **Soporte de montaje en pared** quede hacia atrás.

#### Lado trasero de la Soundbar



#### Extremo derecho de la Soundbar

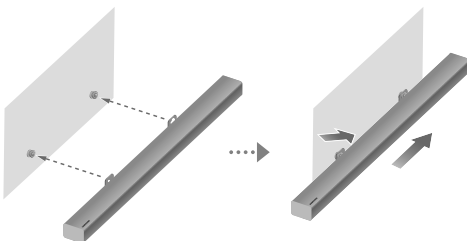
- Los soportes izquierdo y derecho tienen formas diferentes. Asegúrese de colocarlos correctamente.



Soporte derecho  
para la pared

Soporte izquierdo  
para la pared

7. Instale la Soundbar con el **Soporte de montaje en pared** ya fijado; para ello cuelgue el **Soporte de montaje en pared** en los **Soporte-tornillo** de la pared.

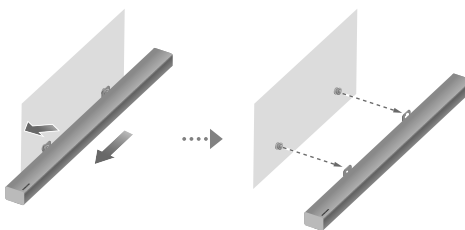


- Inclíne ligeramente la Soundbar para introducir las cabezas de ambos **Soporte-tornillo** en los agujeros de los **Soporte de montaje en pared**. Empuje la Soundbar en la dirección indicada por la flecha para comprobar que ambos lados queden firmemente sujetos.



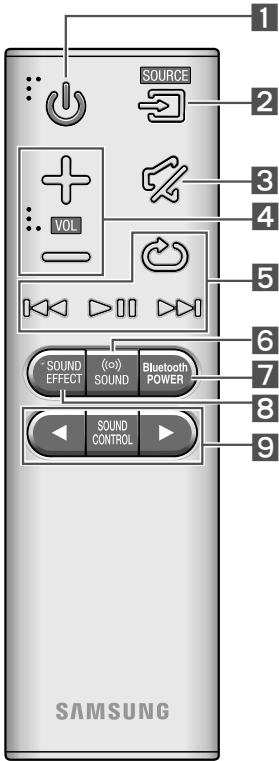
## RETIRADA DE LA SOUNDBAR DE LA PARED

1. Para separar la Soundbar del soporte para la pared, empujela en la dirección indicada por la flecha y luego tire de ella para separarla de la pared como muestra el dibujo.



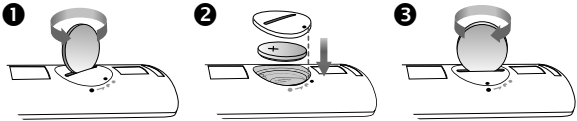
- ✓ No cuelgue nada de la unidad instalada y evite golpes y caídas de la unidad.
- ✓ Fije bien la unidad a la pared para que no se caiga. Si la unidad se cae, puede provocar lesiones personales o daños en el producto.
- ✓ Una vez instalada la unidad en la pared, evite que los niños tiren de los cables de conexión.
- ✓ Para un rendimiento óptimo de la instalación del soporte de pared, instale el sistema de altavoces al menos 5 cm debajo del TV, si el TV está montado en la pared.
- ✓ Por su seguridad, si no monta la unidad en la pared, instálela en una superficie plana segura donde no pueda caerse.

# BOTONES Y FUNCIONES DEL MANDO A DISTANCIA





## Cómo colocar la pila antes de utilizar el mando a distancia











1. Utilice una moneda del tamaño apropiado para girar la tapa de la pila del mando a distancia hacia la izquierda para quitarla tal y como se muestra en la imagen siguiente.
2. Inserte una pila de litio de 3 V. Mantenga el polo positivo (+) hacia arriba al insertar la pila. Vuelva a poner la tapa de la pila y, a continuación, alinee los lados con los símbolos "•" tal y como se muestra en la imagen siguiente.
3. Utilice una moneda adecuada para girar la tapa de la pila del mando a distancia a la derecha lo máximo posible hasta colocarla en su sitio.



## Control de la Soundbar mediante el mando a distancia del TV

1. Mantenga pulsado el botón (SOUND) durante más de 5 segundos cuando la Soundbar esté encendida.
  2. El mensaje "ON - TV REMOTE" aparece en la pantalla de la Soundbar.
  3. En el menú del TV, establezca el altavoz del TV en altavoz externo.
- ✓ En esta función, todos los botones están deshabilitados excepto los botones VOL +/- y SILENCE.
  - ✓ Los menús del TV varían según el fabricante y el modelo. Consulte el manual de usuario del TV para obtener más información.
  - ✓ Esta función no está disponible cuando la Soundbar está en modo TV SoundConnect.
  - ✓ Fabricantes compatibles con esta función:
    - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
    - Es posible que esta función no sea compatible con el mando a distancia de su TV dependiendo del fabricante del mando a distancia.
  - ✓ Para desactivar esta función, pulse el botón (SOUND) durante 5 segundos. El mensaje "OFF - TV REMOTE" aparece en la pantalla de la Soundbar.

1	 Alimentación	Enciende y apaga la Soundbar.
2	 SOURCE	Se pulsa para seleccionar una fuente conectada a la Soundbar.

3	 <b>Silencio</b>	<p>Establece el volumen temporalmente en 0. Pulse de nuevo para cancelar.</p>
4	 <b>Volumen</b>	<p>Ajusta el nivel de volumen de la unidad.</p>
5	 <b>Reproducir / Pausa</b>	<p>Pulse el botón ►   para pausar la música temporalmente.  Pulse el botón ►   de nuevo para reproducir la música seleccionada.</p>
	 <b>Salto adelante</b>	<p>Selecciona el archivo siguiente.</p>
	 <b>Salto atrás</b>	<p>Selecciona el archivo anterior.</p>
	 <b>Repetir</b>	<p>Puede definir la función Repetir durante la reproducción de música desde una unidad USB.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>OFF-REPEAT</b> : cancela la repetición de reproducción.</li> <li>• <b>TRACK-REPEAT</b> : reproduce de forma repetida una pista.</li> <li>• <b>ALL-REPEAT</b> : reproduce todas las pistas de forma repetida.</li> <li>• <b>RANDOM-REPEAT</b> : reproduce las pistas en forma aleatoria.</li> </ul>
6	 <b>Sonido Surround</b>	<p>La función Sonido Surround añade profundidad y un sentido de espacio al sonido. Cuando se pulsa este botón, se alterna de forma repetida entre ON y OFF.</p>
7	 <b>Bluetooth POWER</b>	<p>Pulse este botón para activar y desactivar la función Bluetooth POWER On. Cuando la función Bluetooth POWER On está activada, el mensaje ON - BLUETOOTH POWER aparece en la pantalla de la Soundbar.</p>
8	 <b>SOUND EFFECT</b>	<p>Puede seleccionar entre 6 modos de sonido: STANDARD, MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, y NIGHT.</p> <p>✓ <b>Modo NIGHT</b>  Al cambiar de canal o fuente de música, la diferencia de volumen entre diferentes fuentes de música de entrada se ajusta automáticamente para que sea idónea para la audición.</p>
9	 <b>SOUND CONTROL</b>	<p>Puede seleccionar entre <b>TREBLE, BASS, SUBWOOFER LEVEL</b> o <b>AUDIO SYNC</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulse este botón para seleccionar <b>TREBLE, BASS, SUBWOOFER LEVEL</b> o <b>AUDIO SYNC</b>. A continuación, utilice los botones ◀ y ▶ para ajustar el volumen de <b>TREBLE</b> o <b>BASS</b> de -6 ~ +6 y el volumen de <b>SUBWOOFER LEVEL</b> de -12, -6 ~ +6.</li> <li>• Si el vídeo y el audio entre el TV y la Soundbar no están sincronizados, seleccione <b>AUDIO SYNC</b> en Ajustes de sonido y, a continuación, establezca la demora de audio entre 0 ~ 300 milisegundos utilizando los botones ◀ y ▶.</li> </ul>

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Antes de solicitar asistencia técnica, compruebe lo siguiente:

## La unidad no se encenderá.

¿Está enchufado el cable de alimentación en la toma de corriente?

- ⇒ Conecte el enchufe de alimentación en la toma de corriente.

## Una función no está operativa cuando se pulsa el botón.

¿Existe electricidad estática en el ambiente?

- ⇒ Desconecte la toma de alimentación y conéctela de nuevo.

## No se produce sonido.

¿Está la función de silencio activada?

- ⇒ Pulse el botón  (Silencio) para cancelar la función.

¿Tiene el volumen al mínimo?

- ⇒ Ajuste el volumen.

## El mando a distancia no funciona.

¿Se ha agotado la pila?

- ⇒ Sustituya la pila por una nueva.

¿El mando a distancia y la unidad principal de la Soundbar están demasiado lejos el uno del otro?

- ⇒ Acerque el mando a distancia a la unidad principal de la Soundbar.

## Fallo en TV SoundConnect (emparejamiento del TV).


¿Es su TV compatible con TV SoundConnect?

- ⇒ TV SoundConnect es compatible en algunos TV Samsung comercializados a partir de 2012. Compruebe si su TV es compatible con TV SoundConnect.

¿Tiene la última versión del firmware del TV?

- ⇒ Actualice el TV con la versión más reciente.

¿Se produce un error al conectar?

- ⇒ Póngase en contacto con el centro de atención telefónica de Samsung.
- ⇒ Reinicie TV SoundConnect y luego vuelva a intentar la conexión. Para reiniciar la conexión de TV SoundConnect, mantenga pulsado el botón  durante 5 segundos.

**El indicador azul de la parte trasera del subwoofer no se ilumina y el subwoofer no genera sonido.**

¿La unidad principal de la Soundbar está encendida?

- ⇒ Compruebe el cable de alimentación. Si el cable de alimentación se ha conectado correctamente, compruebe la unidad principal de la Soundbar. Si la unidad principal, está apagada (en modo de espera), el subwoofer también estará en modo en espera y el LED azul no se iluminará.

Es posible que el subwoofer no esté conectado a la unidad principal de la Soundbar.

- ⇒ Intente conectar de nuevo el subwoofer.

Consulte la página 4.

## LICENCIA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



Para patentes de DTS, consulte <http://patents.dts.com>. Fabricado con licencia de DTS Licensing Limited. DTS, el símbolo, & DTS y el símbolo juntos son marcas comerciales registradas y DTS 2.0 Channel es una marca comercial de DTS, Inc. © DTS, Inc. Todos los derechos reservados.



# AVISO SOBRE LICENCIA DE CÓDIGO ABIERTO

Para enviar consultas sobre fuentes abiertas, póngase en contacto con Samsung a través del correo electrónico (oss.request@samsung.com).

## NOTA IMPORTANTE SOBRE EL SERVICIO

- Las figuras e ilustraciones de este Manual del usuario se facilitan solo para referencia y pueden diferir del aspecto real del producto.
- Podría aplicársele una tarifa de administración si:
  - a. se requiere la asistencia de un ingeniero y el producto no tiene ningún defecto (es decir, no se ha leído el manual del usuario).
  - b. se lleva la unidad a un centro de reparación y el producto no tiene ningún defecto (es decir, no se ha leído el manual del usuario).
- El importe de dicha tarifa le será notificada antes de realizar el trabajo o de acudir a su domicilio.

## ESPECIFICACIONES

GENERAL	USB		5V / 0,5A
	Peso	Unidad Principal de la Soundbar	2,0 kg
		Subwoofer (PS-WK430)	2,9 kg
	Dimensiones (Al x An x Pr)	Unidad Principal de la Soundbar	908,5 x 53,5 x 70,5 mm
		Subwoofer (PS-WK430)	155,0 x 300,0 x 293,0 mm
	Rango de temperatura de servicio		+5 °C a +35 °C
	Rango de humedad de servicio		10 % a 75 %
AMPLIFICADOR	Potencia nominal de salida	Unidad Principal de la Soundbar	40W x 4, 6 OHM, THD≤10%
		Subwoofer (PS-WK430)	60W, 3 OHM, THD≤10%

- Especificación nominal
  - Samsung Electronics Co., Ltd se reserva el derecho a cambiar las especificaciones sin previo aviso.
  - Los pesos y dimensiones son aproximados.
  - Para obtener más información sobre la fuente de alimentación y el consumo de energía, consulte la etiqueta pegada al producto. (Etiqueta : Parte inferior de la unidad principal de la Soundbar)

### **Modelos inalámbricos (incluida la frecuencia de 5,15 GHz-5,35 GHz)**

- En el presente documento, Samsung Electronics, declara que este equipo está en conformidad con los requisitos esenciales y otras provisiones relevantes de la Directiva 1999/5/EC.

La Declaración de conformidad original puede encontrarse en <http://www.samsung.com>, vaya a Asistencia al cliente > Búsqueda de productos e introduzca el nombre del modelo.

Este equipo puede utilizarse en todos los países de la UE.

Este equipo sólo se puede utilizar en recintos cerrados.



### **Modelos inalámbricos (excluida la frecuencia de 5,15 GHz-5,35 GHz)**

- En el presente documento, Samsung Electronics, declara que este equipo está en conformidad con los requisitos esenciales y otras provisiones relevantes de la Directiva 1999/5/EC.

La Declaración de conformidad original puede encontrarse en <http://www.samsung.com>, vaya a Asistencia al cliente > Búsqueda de productos e introduzca el nombre del modelo.

Este equipo puede utilizarse en todos los países de la UE.



## Contacte con SAMSUNG WORLD WIDE

Si tiene alguna pregunta o comentario acerca de productos Samsung, por favor contacte con el servicio de atención al cliente de SAMSUNG.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
■ Europe		
U.K	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
EIRE	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	34902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 20 7267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 7110	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	70 70 19 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 7864 (0771-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support">www.samsung.com/pl/support</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>



**[Eliminación correcta de las baterías de este producto]**

### (Se aplica en países con sistemas de recolección por separado)

La presencia de esta marca en las baterías, el manual o el paquete del producto indica que cuando haya finalizado la vida útil de las baterías no deberán eliminarse junto con otros residuos domésticos. Los símbolos químicos Hg, Cd o Pb, si aparecen, indican que la batería contiene mercurio, cadmio o plomo en niveles superiores a los valores de referencia admitidos por la Directiva 2006/66 de la Unión Europea. Si las baterías no se desechan convenientemente, estas sustancias podrían provocar lesiones personales o dañar el medioambiente.

Para proteger los recursos naturales y promover el reciclaje, separe las baterías de los demás residuos y reciclelas mediante el sistema de recogida gratuito de su localidad.

Para obtener información sobre los compromisos ambientales de Samsung y las obligaciones reglamentarias específicas del producto, como REACH, visite: [samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data\\_corner.html](http://samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html)



AH68-02955C-00

Country	Contact Centre ☎	Web Site
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Premium HA] 0800-366661 [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/ba/support">www.samsung.com/ba/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/mn/support">www.samsung.com/mn/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si">www.samsung.com/si</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
BULGARIA	*3000 (цена в мрежата) 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel în rețea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**Eliminación correcta de este producto  
(Residuos de aparatos eléctricos & electrónicos)**

### (Se aplica en países con sistemas de recolección por separado)

La presencia de este símbolo en el producto, accesorios o material informativo que lo acompañan, indica que al finalizar su vida útil ni el producto ni sus accesorios electrónicos (como el cargador, cascos, cable USB) deberán eliminarse junto con otros residuos domésticos. Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminación incontrolada de residuos, separe estos productos de otros tipos de residuos y reciclelos correctamente. De esta forma se promueve la reutilización sostenible de recursos materiales.

Los usuarios particulares pueden contactar con el establecimiento donde adquirieron el producto o con las autoridades locales pertinentes para informarse sobre cómo y dónde pueden llevarlo para que sea sometido a un reciclaje ecológico y seguro.

Los usuarios comerciales pueden contactar con su proveedor y consultar las condiciones del contrato de compra. Este producto y sus accesorios electrónicos no deben eliminarse junto a otros residuos comerciales.



AH68-02955C-00